

عمان : الخميس ٢ رجب سنة ١٤١٤ ه . المرافق١٦ كانون اول سنة ١٩٩٣ م. العدد ٣٩٣٩

الصفحة	Company of the second
7897	نظام رةم ٧٧ لدنة ١٩٩٣ نظام تنظيم وادارة مؤسسة الاذاعسسة والتلفزيسسون
7897	نظام رغم ٧٤ لسنة ١٩٩٣ نظام الاستيراد والتصدير
70.7	نظام رتم ٧٥ لسنة ١٩٩٣ نظام معدل لنظام تشكيلات الوزارات والدوائر الحكوميسة
	رةم٧ لسنــة ١٩٩٣
3.67	نظام رتم ٧٦ لسنة ١٩٩٣ نظام معدل لنظام تشكيلاتالوزارات والدوائر الحكوميسسة
10.0	ملحق لنظام السلسك الدبلوماسسي
10.7	التعريفيية الجمركيية
40.4	اتغاتية انشساء مركز آتليمي للاصلاح الزراعي والتثمية الريغية في المشرق الادنسسسى
7077	اعلان صادر عن وزير التنمية الاجتماعيـــــــة
4044	أتفاتية بين المملكة الاردنية الهاشمية ومنظمة ــ كير ــالعالميــــــة
7367	تعليمات رهم ٣ لسنة ١٩٩٣ تعليمات الرقابة الداخليةفي وزارة الاوقاف والشؤون والمقدسات
	الاسلاميـــــة .
3307	تعليمات رمتم ٤ لسنة ١٩٩٣ تعليمات الاعاشمة والسكن الداخلي في كلية العلوم الاسلامية التابعة
	وزأرة الاونتاف والمشؤون والمقدسات الاسلامية
F307	نعليمات رقم ٥ لسنة ١٩٩٣ تعليمات مركز اللغة العربية في كلية العلوم الاسكامية
1307	عليمات معدله لتعليمات اجور العاملين في امتحــانشهادة الدراسة الثانوية العامة رقم٢ لسنة
	۱۹۹۷ م ۰
4307	صحيـــع خطــا

مديرية المطابع العسكرتية

سخرا بحب بن لاول ملك المملكة الاردنسة الهائسة

بمتتضيى المسادة ـ ٣١ ــ من الدسنيور وبناء على ماترره مجلس لوزراء بناريخ ١٩٩٣/١١/٢٧ نامر بوضـــع النظـام الآتــي : _

نظام رقم ــ ٧٣ ــ لسنـــة ١٩٩١ نظام تنظيم وادارة مؤسسة الاذاعسة والتلفريون صادر بمقتضى المادة ٩ من قانون مؤسسة الاذاعة والتلفزيون رقم ٤٣ لسنسسة ١٩٨٥

المادة ١ ــ يسمى هذا النظام ١ نظام تنظيم وادارة مؤسسة الإذاعة والتلفزيون لسنة ١٩٩٢) ويعمل بــه من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

المادة ٢ - يكون للكلمات والعبارات التالية حيثما وردت في هذا النظام المعاني المخدسة لها ادناه ما لـــم

المديسر العسمام

وزير الاعسلام مؤسسة الاذاعة والتلفزيون

المدير العام للمؤسسة

المادة ٣ ــ أ ــ يرتبط كل من مدير محطة الاذاعـــة ومدير محطة التلفزيون بالمدير المام ويكون مســاولا أمامه عن ادارة جميع شؤون المحطةبما في ذاك السياسة المتررة للمؤسسة ضمن اختصاصه ويستبر كل منهما بمرتبة نائب مدير عـــــام .

ب - يتولى كل من مدير محطة الاذاعة ومدير محطة التلفزيون كل حسب اختصاصه وضع الخطط البرامجية الخاصة بالمطهوتننيذها والتنسيق في ذلك مع مدير المحطة الاخسرى ومع سائسر الدوائسر والمديريات فالمؤسسية.

المادة } ــ ا ــ تنشأ في المؤسسة الدوائر التالية ويراس كالا منها احد مساعدي المدير العام يرتبط به ويكون مسؤولا أمامه عن حسن سير العمل في دائر تسسسه : _ ا ــ دائرة التناة الغضائية العربية الاردنيـــــــة .

٢ - دائرة الشؤون الهندسية .

٣ نـ دائرة الشؤول الاداريسية والماليسيسية .

ب - لجلس الوزراء بناء على تنسيب الوزير احداث أي دائرة جديدة اخرى في المؤسسة او العاء اي دائرة قائمة بيها او دمجها مسعفيرهــــــــــا .

ج - تنشأ في المؤسسة الديريات التاليسةويكون لكل منها مدير يرتبط بالمدير العام ويكون وسأولا امامه عن حسن سير العمل الميمديريت

ا - مديرية النطوير والتدريـــب . ٢ - مديرية الإملانات التجاري--قوالتسوي-

٣ - مديرية الملاقات الدوليـــة .

د ــ الوزير بناء على تنسيب الدير العــام احداث اي مديرية جديدة او الغاء اي من المديريات القائمة أو دمجها مع غير هـــا .

المادة ٥ ــ ا ــ تناط بدائرة القناة الفضائية المربيـــةالاردنية جميع الشؤون المنعلقة بالقناه بما في ذلك تنفيذ السياسة المقررة من قبل المؤسسةووضع الخطط البرامجية المتعلقة بها والاشراف المباشر على ننفيذها وذلك بالتنسيق مسمالدوائر والمديريات وسائر الوحدات الادارية والفنيسة

ب - تتولى دائرة الشؤون الهندسية عسى المؤسسة القيام بالاعمال الهندسية بما في ذلك الاشراف والتخطيط الهندسي والمشاريع الهندسية المتعلقة بتطوير الاجهزة المستخدمة في مختلسف وحدات المؤسسة والاشراف عطية فيذهب

ج - تتولى دائرة الشؤون الادارية والمالية في المؤسسة الاعمال الادارية والمالية وشؤون الوظلين واللسوازم والخدمات الخاصمة بالمؤسد مسسة .

المادة ٦ - ١ - تتولى مديرية التطوير الاداري والتدريب اعداد خطط النطوير الاداري وبرامجها واتخـــاذ الاجراءات الكليلة برضعمستوى الاداء والاتصال والتنسيق في ذلك مع سائر الدوائر والمدريات

ب - تتولى مديرية الاعلانات التجاري- الوالتسويق في المؤسسة الاعمال المتملتة بالاعلان الت التجارية وتسويق البرامج وتأجسير الاستديوهات والمعدات والاجهزة وفقا لاحكام نظهام ايرادات مديرية الاعلانات التجارية والتسوي المعمول به .

ج - تتولى مديرية العلاقات الدولية تنظيم علاقات المؤسسة بالهيئات والمنظمات والاتحادات خارج المملكة بما في ذلك الالليمية والدولية منها ومتابعة علامة المؤسسة بتلك الجهات .

المادة ٧ -- للمدير العام بناء على تنسيب المدير المختصان يحدث اقساما وفروعا وشعبا في اي من المحطين او في الدوائر والمديريات وله ان يلغى ايا منهااو يدمجها مع غيرها بالطريقة ذانها .

المادة ٨ - ١ - تشكل في المؤسسة لجنة تسمى (لجنة التخطيط والتنسيق) برئاسة المنير العام وعضوية كل من مديري محطتي الاذاعة والتلفزيون ومديري الدوائر والمديريات في المؤسسة .

ب - تتولى اللجنة المهام المتالية وترفيع توصياتها بشانها للوزير لاتخاذ القرار او الإجراء المناسب. ا - وضع برامج التخطيط والتدريب لتطوير العمل في المؤسسة ورنع الكفاءة الانتاجية نيها .

٢ _ اعداد خطط مشاريع تطوير المؤسسة وننميتهـــا .

٣ - اعداد مشاريع القوانين و الانظه والتعليمات المتعلقة بعمل المؤسسسة .

وضع الحلول المناسبة لممالجة المشكلات التي تواجه المؤسسة في اعمالها .

٦ ــ اي مهام اخرى يرى الوزير الوالمدير العام عرضها على اللجنة . ج - تجتمع اللجنة بدعوه من رئيسها بصور قدورية وكلما دعت الحاجة الى ذلك ويكون اجتماعه___

تانونيا اذا حضره ثلثا اعضائها وتتخذ توصيانها بالاجماع او باكثرية اصرات الحاضرين .

المادة ٩ - يصدر الوزير التعليمات والقرارات اللازم- التنفيذ احكام هذا النظام بما في ذلك :-

أ - تحديد العلاقة واساليب الاتصــالوالتنسيق بين محطتي الاذاعة والتلفزيون والدوائسسر والمديريات وسائر الوحدات الادارية في المؤسسسة .

ب -- تحديد المهام والواجبات المناطة بمديري المحطئين ومديري الدوائر والمدريات ورؤساء الاتسام والغروع والشعب وسائر الوحدات الادارية في المؤسسة مما ليس منصوص عليه في هددا

ج ... اعداد وصف وظيفي لكل وظية..... باسب المؤسسسة ،

د - وضع نظام معلومات متكامل لخدمة اغراض المؤسسة في مجال المعنوظات والنمسساذج والسجلات الادارية والمالية .

 $1 + \frac{1}{2} + 2$

المادة .١ ــ اذا غاب المدير العام فينوب عنه في ادارة المؤسسة وممارسة مهامه وصلاحياته نائبه الاعلى في الراتب ثم الاقدم في الخدمة الدنيسة .

ب _ للمدير العام ان يفوض ايا من صلاحياته لاي من مديري محطتي الاذاعة و التلفزيون أو اي من مديري الدوائر والدبريات او اي منكبار موظفي المؤسسة كل في مجال اختصاصه وذلكك ضمن الشروط والقبود التي يحددهافي التفويـــــف.

المادة ١١ ــ يلغى (نظام تنظيم وادارة مؤسسة الاذاعة والتلفزيدون) رقم - ٣٨ ــ لسنسة ١٩٨٦ .

· c 1117-11-17

الحسين بن طلال

-	
	وزيوسر وزيسر دولسة وزيسسر رئيس المسوزراء الطاقة والثروة المعدنية لشؤرن رئاسة الوزراء الاعسلام ووزير المخارجية والدفاع وليد عصفور الدكتور عبدالسلام المجالي وليد عصفور الدكتور عبدالسلام المجالي
	وزيـــر وزيـــر وزيـــر الشبيــاب المحطيـــط الشبيــاب المحدل الشبيــاب المحددات الدكتور وبدات الدكتور وبدات الدكتور وبدات الدكتور عبدالله عويدات
	وزير الاوتنك والشؤون وزير وزير وزير وزير وزير وزير وزير وزير
	وزيـــر وزيـــر وزيـــر وزيـــر وزيــر الثــــؤون الداخليــة والبيئة الداخليــة والبيئة والبي
	وزيـــر وزيــر وزيــر وزيــر المنهال المامة والاسكان التنميـة الاجتهاميـة الاجتهاميـة رافي ابراهيـم سلمـان الطراونــه المهندس فلــف الهــواري المدكتور محمــد المحقود
	وزيـــر وزيــر وزيــر دولـــة وزيــر المحــل الرامــة المحــل الزرامــة المحــل الديد والاتصالات الغرادي المخال المحان ا
	وزير التربية والنعليم وزير دولية وزير وزير التربية والنعليم وزير دولية وزير المحالي المسؤون القانونية المحالة

سخرا بحسيب الأول ملك المملكة الأردنسية الهاشمية

بمتتفىك المسادة - ٣١ - من الدستكور وبناء على ما ترره مجلس الوزراء بتاريخ ١٩٩٣/١١/٦ نامر بوض_ع النظام الآتيي : _

نظام رقـم ــ ٧٤ ــ لسنة ١٩٩٣ نظام الاستيراد والتصدير صادر بمقتضى المسادة - ١٢ - من قانه - ون الاستيراد والتصدير رقم - ١٤ - لسنة ١٩٩٣

المادة 1 - يسمى هذا النظام (نظام الاستيراد والتصديرلسنة ١٩٩٣) ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة

المادة ٢ ــ يكون للكلمات والعبارات التالية حيثما وردت في هذا النظام المعاني المخصصة لها ادناه ما لم تسمدل

التربنة على غير ذلكك : ـــ وزارة الصناعة والتجارة الــــوزارة

وزير الصناعية والتجارة الوزيــــر البضاعــــــة كل مادة او منتج حيواني او زراعي او صناعي . التصريح الذي يسمح بموجبه استيراد البضائع الى

رخصة الاستيراد التصريح الذي يسمح بموجبه تصدير البضائع الوطنية رخصة التصدير

والاجنبية النسسى الخارج .

المادة ٣ ــ تستثنى الجهات والبضائع التالية مــــنرخصة الاستيراد وننا لتعليمات تنظيمية يصدرهـــا

1 -- المستوردة باسم جلالة اللك .

ب ــ المستوردة مباشرة باسم الوزارات والدوائر والمؤسسات الرسمية العامة . ج - المارة مبر المملكة - الترانزيت - معمراعاة احكام تنانون الجمارك المعمول به .

د ــ المعاد ادخالها الى المهلكة في حالتها الاصلية او بعــد اصلاحها .

ه _ منتجات الملكة الرتجعة .

و ... المستوردة لغايات العرض واعادة التصدير باستثناء الاملام السينمائية المستوردة لغايات

ز ــ المستوردة مباشرة من البعثات الدبلوماسية والتنصلية لاستعمالها الرسمي ، ح - البضائع التي توافق السلطة الجمركية على ايداعها المستودع العام باسم البنوك العاملة في الملكة على أن تخضع الترخيص اذاووفق على التخليص عليها محليا وغنا الاحكام تاسون

ط ... الامتعة الشخصية والاثاث المنزل ... عالمستعم ي الله الله المنائع غير المنوع او المتيد او المحسور استيرادها الواردة مع المسافرين او التي ترد الى المراكز الجمركية على ان لا تزيد تيمتها على ٢٠٠٠ دينار ،

ك _ مينات البضائع الواردة مع التجار المتجوان من التحفظات التيتضعها السلطة الجمركية،

ل ــ الكتب والصحف والمجلات والمطبوعات الاخــــري .

م - البضائع المعاد تصديرها قبل النخليص عليه ----

ن ــ البضائع التي تدخل المناطق والاسواق الحرة والني نباع على الطائرات والسنن .

ع البضائع المستوردة من قبل المستوردين على أن لا نكون تلك البضائع من : -

١ - البضائع المستوردة من الدول التي ترتبط مع المملكة باتفاقيات وبروتوكولات تجارية والتي تتمنع بموجب هذه الانفاقيات والبرونوكولات بميزات ضريبية أو تخضيع لترتيبات مالية الا اذا كانت هذه الاتفاقيات والبروتوكولات المتجارية تعفى من رخصة

٢ ــ البضائع المنوع استبرادها او التي يخضع استيرادها الى توسية مسبقة من الجهات

٣ - البنسائع المحسور استيرادها بجهات معيناً .

ق - الجهات المصور بها استيراد سلم معين

ر - البضائع التي حصلت على توسيـة مسبقة من الجهات المختصة على أن تستورد من تبل

على الرغم مما ورد في المادة _٣_ من هذا النظاميدق للوزير ان يخسع بضاعة اي دولة لرخصـــة استيراد اذا تبين له أن تلك الدولة تتبع سياسمة أغراقية لتلصك السلعصة .

تتضمن رخصة الاستيراد البيانات التالية وللوزير بناء على طلب المستورد الموافقة على تعديل اي من هذه

1 _ اســم المستــورد .

ب _ صنف البضاع____ة .

ح - قيمة البضاء____ة .

ه ــ بلد منشأ البضاء____ة .

و - مركز شحن البضاه

ر - مركز التخليص الجمرك --- و ١٥١ ح - تاريخ اصدار الرخميية .

ط - تاريخ ابتهاء مدة الرخمية .

ي - اي بيانات اخرى يراها الوزير ضرورية .

تصدر رفصة الاستيراد لدة اتصاها سنة مسئاريخ اصدارها الا انه للوزير وبناء على طلب الستورد تمديدها للمدة التي يراها مناسبة على أن لا تزييد مدة تمديدها والعمل بالرخصة على سنتين وعلي أن يتم التمديد بنفس الطريقة التي منحت بها الرخصةوللوزير في الحالات التي يراها ضرورية تمديد العمل بالرخصة الدة الصاها سنة اضافية

أما بالنسبة للرخص المبادرة لاستيراد البضائع التي تتمتع بحق الاعقاء من رسم الاستيراد بموجب القوانين والانظمة المعمول بها فيجوز تمديدها للمدة التييراها الوزير مناسبة بحيث لا تزيد على مدة الاعفاء المترد

المريسمج بأستيراد البضاعة من فير منشؤها متابل غرامة متدارها ١٪ من تيمة البضاعة تستونسي أي مركز التخليب من .

ب - تعلى من هذه الفرامة البضائع والجهسات المعلمة من رسم الاستيراد .

للاشخاص والشركات والهيئات والمؤسسات التاليسة حسق الاستيسسراد: ــ 1 __ الاشخاص والشركات والهيئات والمؤسسات الاردنية الحائزة على رخص مهن يحق الهسم

ب ــ الاشخاص والشركات والهيئات والمؤسسات الاجنبية المائزة على رخص مهن يحق لهم الاستيراد

ج ـ المؤسسات والهيئات العلمية والديني ـ قوالخيرية والمستشفيات والبنوك واصحاب الحرف .

د_ الانراد على أن تكون البضائع المطلوب استيرادها ليست لغايات تجاريــــة .

ه _ الاشخاص والشركات والهيئات والمؤسسات المسجلة ادى جهة رسمية لاقامة مشاريع انمائية مي

و ــ المتاولون الاجانب والشركات الاجنبية او مروعها المسجلة في الملكة كشركات اجنبية عاملـــة بموجب قانون الشركات شريطة أن تكون البضائع المطلوب استيرادها ضرورية لتنفيذ العقود الني يبرمونها مع الحكومة او المؤسسات الاهليةوعلى أن نؤيد الجهة المعنية طلب المستورد لتلك اللوازم مع بیان متدارها ونوعهـــــا .

المادة - ٩ -

يستوفى رسم متداره ٥٪ من قيمة البضاعة الخاضعة الرسوم الجمركية وفقا لاحكام قانون الجمارك ا ــرسم الاستيراد:

المعمول به على معاملات الاستيراد وكما يلى :-

١ - من قبل الوزارة بالنسبة للمعاملات التينخضع المرخصة استيراد على أن يستونى الفرق ما بين تيمة الرخصة والقيمة المخمنة مسنقبل الساطات الجوركية عند التخليدوس .

٢ _ من قبل السلطات الجمركية عند التخليدونعلى البضاعة بالنسبة للبضائع المفاة من الحمدول على رخصة استيراد أو بالنسبة الى قيمة البضائع الناتجة عن الزيادة في اعادة تقدير قيه تها او التحسن إسعار هـــا ،

تستوفي الوزارة رسما قدره ١٪ من قيمة الرخصة المعدلة عن كل تعديل في اسم الستورد . ب _ رسم التعديــــل:

تستوفي الوزارة رسما تدره ١٪ من رصيد قيهة الرخصة الخاضعة للرسوم والموافق على تمديدها عن كل اربعة شهور ويعلى من هذا الرسم الرخص التي صدرت لدة تتل عن سنة اذا كان مجبوع مسدة

الرخصة ومدة التهديد لا تزيدعلى سنة .

الوزير او من ينوضه ان يرد كليا او جزئيب رسم الاستيراد الستونى عن بعض البضائع الاجنبية الداخلة في صنع المنتجات الوطنية وذلك عند تصدير عاللخارج وان يرد رسم الاستيراد عن الرخصص التي استونى الرسم عنها بطريق الخطأ وذلك وغقا التعليمات التي يصدرها لهذه الغايسة .

مع مراعاة احكام الفترة - ب - من هــــذهالمادة لا تستولى رسوم الاستيراد المنسوس عليها لمي

هذا النظام عن البضائع التاليــة : -١ ــ البضائع التي تستوردها الجهات والاشخاص المعناة من الرسوم الجمركية بمتتضى احكام مانون

٢ - البضائع التي تستورد تحت وضع الادخال المؤقت بموافقة مسبقة من وزارة الصناعة والتجـــارة ووزارة المالية ... الجمارك ونقا للشروط والتحنظات التي نقررانها على أن يعدم المستسورد للجمارك الضمانة التي توافق عليها لرسوم الاستيراد والجمارك واي رسوم ادرى دن هسدد البضائع وعلى أن تستولى عنها هـــدهالرسوم أي هالة التخليس عليها بدليا من قبل السلطة الجمركية دون الحاجة عند ذلك للحصول على رخصة استبراد لهسسا .

٣ ــ البضائع التي يترر مجلس الوزراء اعفاءها من رسوم الاستنيراد بناء على تنسيب الوزير وينشر

 إلاثاث والتجهيزات والمينات التجارية التيتستورد من قبل الجهات الاجنبية التي سمح لها باتامة مقر في المملكة امارسة اعمالها في خارجها ركذلك الاناث المنزلي والتجهيزات اللازمة لمكاتسب وسائل الاعلام التي يستوردها الاشخاص غير الاردنيين الذين يستخدمونها في مكاتبهم على ان تكون هذه المواد لازمة وضرورية لتجهيزتك المكاتب ومنازل الموظفين العاملين فيها بناءا على شبهادة مصدقة من الوزارة.

ب ـ تخضع أرسوم الاستيراد : _

١ - البضائع التي نستوردها الجهات الرسمية وغير الرسمية معفاة من خلك الرسوم في حالة التخليس عليها مطيا بالبيع أو غيره ونسروس وردي في عدد الماله من قبل الساطة الجمركية دون الحاجة للحسول على رخسة استيراد .

٢ - البضائع المهربة غير المنوع أو المتيد استيرادها وفي حالة التخلوص عليها محليا تستوفى الرسوم،ن قبل السلطة الجمركية دون الحاجة للتحسيل على وعصة استيراد .

٢ -- البنمانع التي صدرت رخص استيرادها معفاة بن الردسوم اذا خضعت لها قبل التخليص عايها جمركا على أن تستونى تلك الرسوم من تبـــلالسلطة الجمرية عند التخليب، عليها .

للوزير أن يوافق على أصدار رخص استسير اللتخليص على البضائع المستوردة خلافا لاحكام هــــذا النظام او لاتفاقيات التجارة والمدفو عات المعتودة مع الحكومة مقابل رسم مقداره ٥٪ بالاشافة الى الرسم الاصلي من قيمة هذه البضاعة على أن لا تكون البضاعة مسن البضائع المحظور أو المقيد استيرادها بموجب أحكام هذا النظام او التوانين والانظمة الاخرى المعمول بها .

اذا تبين الوزارة أو لدائرة الجمارك أن الرسوم المنصوص عليها في هذا النظام لم تستوف ومقا لاحكامه فلاي منهما ان تعود على الستورد لاستيفاء هـــدهالرســـدوم .

ستثنى الجهات والبضائع التالية عند تصديرها من الملكة من رخصة التصدير على أن تراعى في ذلك احكام القوانين والانظمة الاخرى المعمول بهــــاونقا لتعليمات تنظيمية يصدرها الوزيــر . ا - المصدرة باسم جلالة الملك المعظم .

ب ــ المصدرة من تبل الهيئات الدبلوماسية والتنصليية . ج - المصدرة برسم الترانزيست .

د - المصدرة من المناطق المسسرة .

ه ... المستوردة والماد تصديرها تبل التخليس مليهسا جمركيسيا .

و - الستوردة تحت وضع الادخال المؤتت .

ز ــ المصدرة الى الخارج للتصليح أو لاكمــالصنعها أو للتعبئة أو للعرض وأعادتها الى الملكة .

ح - الامتعة الشخصية والاثاث النزلي المستعمل.

ط ... البضائع ذات المنشأ الاردني على أن لا تكون البضائع المسدرة من : ...

ا - البضائع المدرة الى الدول التي ترتبط مع الملكة باتفاقيات او بروتوكولات تجارية الا اذا كانت هذه الاتفاتيات والبروتوكولات النجارية تعنى من رخصة التصديسر

ستمسيقة من الجهات الرسمية مثل وزارة التعوين ووزارة

ي- الخضار والفواكه ومقا للترتيبات التمينضعها وزارة الزرامة ومؤسسة التسويق الزراعي . ك ـ الجرائد والمجلات والكتب والمطبوعــاتالاخرى كمواد النشــر والكاتالوجات .

ل - البضائع غير المحظور او ألمتيد والمحصور تصديرها والتي تخضع لتوصية مسبقة على انلا تزيد قيمتها عن ١٠٠٠ دينــار ،

م - الجهات المحصور بها تصدير سلمة معينة .

ن ــ البضائع التي حصلت على توصية مسبقة .

المادة - 10 -

ا ـ يندم طلب الحصول على رخصة التصدير او تعديلهااو تمديدها على النموذج المترر ويخضع لرسم طوابع واردات بتيمة ديناريسن .

ب _ يضع الوزيـــر الترتيبات ويقرر النماذج اللازمةلتنفيذ هــدا النظام .

المادة _ ١٦ _

تصدر رخص التصدير لمدة اتصباها ستة شهورمن ناريخ اصدارها الا انه يجوز للوزير بناء على طلب المصدر تمديدها للمدة التي يراها مناسبة على أن لا تزيد مدة تمديدها والعمل بها عن سنة على أن يتم التمديد بنفس الطريقة التي منحت بها الرخميية .

المادة _ ١٧ _

لجلــــس الـــوزراء بتنسيـــب مـــنالوزير ان يقرر مرض رسوم على رخص التصدير لاي بضاعة تستوفيها الوزارة قبل اصدارها او تستوفيه السلطة الجمركية او الجهة المختصة .

تراعى احكام الاتفاقيات المتجارية واتفاقيــات الدفع المعقودة مع الدول المصدر اليها كما تراعــى

احكام عاماة

المادة 19 - تحقيقا للغايات المقصودة من هذا النظام للوزيـــر : -

ا ... ان يفوض الامين العام للوزارة أو مدير التجارة أو أيا من موظفي مديرية التجارة فيه...... بالتوتيع على رخص الاستيــــرادوالتصدير او علي الرخص او القرارات الصادرة بتعديلها أو تجديدها أو السمــاح باستيراد البضائع من غير منشلها .

ب ــ ان يفوض المدير العام للجمارك بتعديل منشأ البضاعة ومركز شحنها ومركز التخليص عليها ومقا التعليمات التي يصدرها الوزيروالمدير العام للجمارك ان ينيب ايا من موظفي دائرته لمارسة هدده السلاحيات او اي منهــــا .

المادة ٢٠ ــ ١ ــ للوزير اصدار التعليمات اللازمـــةلتننيذ احكام هذا النظام على أن لاتتعارض مع أحكامه

 $(1, \frac{1}{2}, \frac{1}{2})$

ب - الى أن تصدر التعليمات المنصوص عليها في الفقرة - ا - من هذه المادة يستمر العمل بالتعليمات الصادرة بموجب أي من نظام الاستيراد رقم - ٧٨ لسنة ١٩٧٦ ونظام التصدير رقم - ٣٦ لسنة ١٩٧٩ والتي لانتعارض مع احكام هذا النظــــام .

1-11-11-1 a.

الحسين بن طلال

وزيسر وزيسر الطاقة والثروة المعدنية الشؤون رئاسة الوزراء وليسد عصفور الدكتور جواد العناني رئيس السوزراء ووزير الخارجية والانساع الدكتور عبدالسلام المجالي وزيـــــر المناعة والنجــارة الدكتور بسام الساكت وزيـــــر التخطيـــط الدكتور زيــاد فريز وزيـــــر المـــدل راتــب الــوزني وزيـــــر الشبــــاب الدكتور عبدالله عويدات وزير الاوتاف والشؤون وزيـــر وزيـــر وزيـــر والمتدسات الاسلامية دولــــة الثقافــة الدكتور محمود السمرة وزيسر الشسسؤون البلدية والقرويسة والبيئة الدكتور محمد مهدي الفرحان وزيـــــر النميـــة الإجتماعيـــة الدكتور محمــد الصقــور وزيــــر الميــاه والــري بسام قاقيــش وزير التموين ووزير الزراعه بالوكاله **راغي ابراهيــم** وزيــــر الاشغال العاية والاسكان المهندس خلسف الهسوادي سلمسان الطراونسه وزيـــر دولـــا الشـــؤون الخارجيـا طلال سطعان المسن وزیـــــر البرید والاتصالات الدکتور طــارق السحیمات وزيــــر السياهــة والائــار المكتور محمد عفاش العدوان وزير التربية والتمليم دوزير التمليم المالي الدكتور خالد المبري وزيــــر دولـــة الشـــؤون التانونية الدكتور خالــد الزعبي

نى الحسن بن طهول فائب جهولا الحلك المعظم

بمنتضى المادنيسن ۳۱ و ۱۲۰ مسمن الدستسسور وبناء على ما قرره مجلس الوزراء بناريخ ۱۹۹۳/۱۲/۷ نامر بوضع النظام الانسمى ت -

نظام رقـم ــ ٧٥ ــ لسنة ١٩٩٣ نظام معدل لنظام تشكيلات الوزارات والدوائر الحكومية رقـم ــ ٢ ــ لسنــة ١٩٩٢

المادة ١ - يسمى هذا النظام (نظام معدلُ لنظام تشكيلات الوزارات والدوائر الحكومية لسنة ١٩٩٣) ويترا مع النظام رقم -٢- لسنة ١٩٩٣ والمشار اليه عيما يلي بالنظام الاصلي وما طرا عليه من تعديل كنظام واحد ويعمل به اعتبارا منتاريخ نشره بالجريدة الرسمية .

المادة ٢ - يعدل جدول الوظائف الملحق بالنظام الاصليوفقا لما هو مبين في الجدول المرفق بهذا النظام ويعتبر جزءا منه .

· - 1114-14-V

الحسن بن طلال

رئيس الــــوزراء ووزير الخارجية والداساع الدكتور عبدالسلام المجالي	نائسسب رئیس الوزراء الدکتور معن ابو نوار	نائب رئيس الوزراء ووزير التعليسم العالي الدكتور سعيد التل
عسلام ووزير وزيسسر ن رئاسة الموزراء العسدل جواد المعناني طاهر حكمست	للله والثروة المدنية دولة لشؤور	
ــط الليساه والسري	وزير الشؤون البلدية وزيـــ والترويـــــة التخطيـــ احمــد العقايلــة الدكتور زيــ	وزير الاوقاف والشؤون والمتدسات الاسلامية الدكتور عبدالسلام العبادي
	وزيــــر وزيـــــ الداخليـــة الماليــة سلامــه حمــاد سامــي قمـ	وزيـــــر التنميـــة الاجتماعيـــة الدكتور محمــد الصقــور
وزيـــر وزيــر التمويــن التمويــن التمويــن التمويــن التمويــن المراهيـم التمويــم المراهيـم المراهيـم	للكسوون الخارجية	وزيــــر البريد والاتصالات الدكتور طــارق السحيمات
ناتونية الصحيحة	وزيسر وزيسر دو التربيسة والتعليسم التربيسة والتعليسم التكتور خالد العمري الدكتور خالسد	وزيــــر السياحــة والاثــار الدكتور محمد عفاش العدوان
زيــــر وزيــــر ولــــة النتــــل غواز ابو الغنم اديـــب الهلســة		وزيسسرة الصفاعة والتجارة ا لنكتورة ريمسا خلسف اا
وزیــــر دولــــة عــادل ارشیــد	الاسكان	وزیــــر الاشمغال العامة و الدکتور عبدالرزاق

40	٠
1 .	7

الفصل: ١ ــ الديوان الملكي الهاشمي

البرنامج :

المسادة

رقمها عنوانها

الدرجة او

١٠١ _ الوظائف المسنفة

الناصب العليا

٢ ــ مستشار جلالة الملك

المعديل

النعديل

احداث (۲) وظالد

ى الحسى بن طهول مائب عبولة الملك المعظم

بمنتضى المانتيسن ٣١ و ١٢٠ مسن الدستسسور والمادة العاشرة من قانون الموازنة العامة رقم _السنية ١٩٩٣ وبناء على ما ترره مجلس الوزراء بتاريخ ١٩٩٣/١٢/١١ نامر بوضع النظام الاتــــــــى : ــــ

نظام رقــم ــ ٧٦ ــ لسنــة ١٩٩٣ نظام معدل لنظام تشكيانت الوزارات والدوائر الحكومية

المادة ١ ... يسمى هذا النظام (نظام معدل لنظام تشكيلات الوزارات والدوائر الحكومية لسنة ١٩٩٣) ويترا مع النظام رقم -٢- لسنة ١٩٩٣ المشار اليهيما يلي بالنظام الاصلي كنظام واحد، ويعمل به اعتبارا من تاريخ نشره بالجريـــدةالرسميــــة .

المادة ٢ ــ يلغى نص الفقرة ــ٣ــ من المادة ــ٧ــ من النظام الاصلي ويستعاض عنه بالنص النالي: ــ ٣ _ يشترط لترميع الموظف الى الدرجة الخاصة ان تكون وظيفته تبادية اداريا أو منيا أو مهنيا وان لا يقل مؤهله العلمي عن الدرجة الجامعية الاولى على الاقل وان تقترن بموالمقة الوزير المختص ، ويستثنى من شرط الحصول على المؤهل العلمي الموظف، الذي كان تد نقل السي الفئة الاولى بمقتضى احكام البند _ } _ من الفقرة أ _ من المادة ١٦٧ من نظام الخدمة المدنية رقم _ا_ لسنة ١٩٨٨ م.

11-71-7771 7 -

وزير الاوقاف والشؤون والمقدسات الاسلامية الدكتور عبدالسلام المبادي

الحسن بن طلال

وزيــــر الطاقة والثروة المعدنية وليـد عصفور

وزير الشؤون البلدية والترويـــة والبيئــة احمـد العقايلــة

رئيس الوزراء ووزير الدناع بالوكالة نقب رئيس السوزراء الدكتور معن أبو نوار

نائب رئيس الوزراء ووزير التعليم العالي ووزير الاعلام بالوكالة **الدكتور سعيد التل**

وزيـــــر الميساه والسري الدكتور هشام الخطيب

وزيــــر النخطي<u>ـــط</u> النكتور زيــاد مريز

وزيـــــر المـــــدل **طاهر حكمــت**

الدكتور محمد مهدي الفرحان

وزيـــر دولــــة وزيـــر وزيـــر للثـــؤون الخارجيـة العبــل التبويـــن طلال سطعان الحسن خالـد الغزاوي راضي ابراهيــم

وزيسر وزيسر دولسة وزيسر وزيسر المدرية والاتصالات المريد والاتصالات المدرية والتعليم المكتور فالد الزعبسي الدكتور عبدالرحيسم ملمس الدكتور طسارق السخيمات

وزيــــر المسياهــة والإنسار الدكتور محمد عفاش العدوان

الدكتور محمد الصقيور سلامية حمياد

وزيـــرة المسناعة والتجارة الدكتورة ريمسسا خلسف

قرر مجلس الوزراء الموافقة على ملحق لنظام السلك الدبلوماسي المشتمل على التيمة المالية وعدد نقاط العلاوة الاضافية للبعثات الاردنية في خارج المملكة وذلك بالشكل التالي واعتباره جزءا لا يتجزا من نظام السلك الدبلوماسي ، وكذلك اعتبار الفقرة -٢- من البند الثالث من قرار مجلس الوزراء رتم ٢٣٢} تاريخ ١٩٨٦ الخاص بتثبيت اسعار العملات الاجنبية المختلفة لاغيا من تاريخ العمل بنظام السلك الدبلوماس الجديد وان يعمل بهذا الملحق اعتبارا من ١-١-١٩٩٤ .

ملحق لنظام استنادا الى المادة ــ٣٦ــ من نظام السلك الدبل اولا : تبلغ القيمة النقدية للنقطه الواحـــده ـــ

ثانيا: يحدد عدد النقاط المقررة لكل بعثه دبلوما.

	۳ حسیما هو مبین با دناه :	المسيسة اردنب
نتطيه	٨٥	ا طوكيـــــو
نقطيه	13	۲ – جنیــــــــــ
نتطيه	73	٣ - بيــــرن
نتطيبه	11	<u>i_i_i</u> _ {
نتطيه	73	٥ ــ باريس ، بون ، بروكسل ، لندن . نيويورك
نتطـــه	13	 ٢ واشنطن ، روما . ٧ اثينا ، اوتاوا ، المنامه ، جده ، الدوحـــه .
		دبي ، الرياض ، الرباط، ابوظيي ، طهر ان ،
		طشقند ، القاهسرة ، مدريسد ، مسقط ،
		موسكو ، تونس ، الجزائــــر ، صنعاء ،
نقطبه	ε.	طرابلس ، کانبیرا ، الکویست . ۸ سانقره ، سامت ، خداد ، یک ، ما در در ۸

زراء في جلسته المنعقدة بتاريض اجراء التعديل التالي على جدول التعريفة واصدة الرسم الاستيفاء القرد	ب لنظسام السلك الدبلوماسي المشتمل على التيمة المالية ومدد ج المملكة وذلك بالشكل التالي واعتباره جزءا لا يتجزا من نظام -٢- من البند الثالث من قرار مجلس الوزراء رقم ٢٣٢) تاريخ الاجنبية المختلفة لاغيا من تاريخ العمل بنظام السلك الدبلوملس 1998.
الوزراء في جلست ا با اعراء التعديل التالي ورسدة الاستيفاء	ظام السلسك الدبلوماسي بلوماسي رقــــم ــــ۸٦ لسنــــة ۱۹۹۳ - ۵۰ ــ دينــــــــارا .
و <u>کحيــــــــــــــــــــــــــــــــــــ</u>	ماسیسة اردنبة حسیما هو مبین بادناه : ۸۵ نتطسه ۲۹ نتطسه
يةرد ني ينه	۲۶ نتطــه
ين الم	ا انتظام المادية الماد
يع نق	ئيويورك ٣٤ نقطــه ٢٤ نقطــه
6. F	حــه . لهران ، سقط ،
التمريفة الجبرة المناعة والتجارة الناسي : - الناسي : - الناسي المنابذة ١٧ من عانون المنبع المنابذة المنابذا المنابذة المنابذة المنابذة المنابذة المنابذة المنابذة المنابذة المنابذة المنابذة المنابذا المنابذة المنابذا ال	نتعاد : التطبه .
التعريفية المناعة والا الماءة والا الماءة والا الماءة والا الماءة والا	ازيلبا ،
النور الما النور الما النور الما النور الما النور الما الما الما الما الما الما الما الم	مشىق ، ســــــــــــــــــــــــــــــــــــ
التعري معالي وزير المناء الدك ل التال للدة ١٤ والمادة ١٧ ن بنودها في الجدول	۸۷ نقط ۹۸
التعويفة المسيب معالى وزير المائية - الجماراتوممالى وزير المناعة والمواعدة على تعديل التعريفة الجمركية الشك ل التالمي تتادا للمناهيات المفولة الينا بموجب المادة ١٢ والمادة ١٧ من مناه المست - كما هو مبين ازاء كل بندمن بنودها في الجدول انتستام الشمال الاصف	i
تفسيب معالي وا الواقعة على تم تنادا للسلاهيات نظام النسق _ 2	

۸ - انقره ، بیروت ،بغداد ، بکین ، برازیا بلغراد ، بخارست ، الخرطوم ، دمش سنتیاجو ، نیودلهی ، جاکارتا ، اسم

Che in Cae

4415.103 4421.901 5810.91 5810.92 5810.99 6217.101 7205.10 8704.2191

o o fferre f f f

3701.991

3701.301

40.4

ترر مجلس الوزراء المواعقة على مباشرة المركز الإتليمي للاصلاح الزراعي والتنبية الرينية في الشرق الادنى عمله في عمان اعتبارا من ١--١-١٩٩٤ م .

اتفاقية انشاء مركز اقليمي للاصلاح الـزراعي والتنميـة الريفية في الشـرق الأدنـــى

الديباجة

ان الأطراف المتعاقدة.

اذ تسدرك أن كثيراً من بلدان الشرق الأدنى وضعت برامج للاصلاح الزراعي والتنمية الريمية. وأنها وصلت الى مراحل مختلفة في تنفيذ هذه البرامج؛

وال تسدرك أن تنفيذ هذه البرامج ونجاحها سيتيسر ويتحسن بدرجة كبيرة بفضل زيادة التعاون الاقليمي، الذي يعتمد على شبكة من المؤسسات الوطنية للاصلاح الزراعي والتنمية الريفية، وبفعنل تعاون هذه المؤسسات مع مؤسسة مشتركة بين الحكومات؛

واذ تعتبر أن هذا التعاون يمكن تحقيقه على خير وجه بانشاء مركز اقليمي يأدي أعماله بالتعاون مع جميع البلدان وجميع المنظمات والوكالات الحكومية وغير الحكومية القادرة على توفير الدعم المالي أو الغني له؛

واذ تتعتبر أيضاً أن انشاء مثل هذا المركز الاتليمي سيكون خطوة عملية نحو تنفيذ الأعداف والاستراتيجيات المذكورة في اعلان المبادى، وبرنامج العمل الصادرين عن المؤتمر العالمي للاصلاح الراعي والتنمية الريفية، الذي عقدته منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة في روسا في شهر يولي/تموز ١٩٧٩، وسيكون متفقاً مع السياسات الواردة في القرارين رقم ٢٢٠١

و ٢٠٠٧ (الدورة الخاصة السادسة) الخاصين باقامة نظام اقتصادي دولي جديد والصادرين عن الجمعية العامة للأمم المتحدة؛

واذ تلاحسط القرار الذي أصدره المؤتمر الاقليمي الخامس عشر للشرق الأدنى الذي عقدته منظمة الأغذية والزراعة في روما في أبريل/نيسان ١٩٨١ والذي طلب اتخاذ الاجراءات بهدف اقامة مركز اقليمي من هذا النوع؛

قد اتفقت على ما يلي:

المبادة الأولى

انشاء المركز وأهدافه ووظائفه

١ - تنشى، الأطراف المتعاقدة، بموجب هذه الاتفاقية، مركزاً اقليمياً للاصلاح الزراعي والتنمية الريفية في الشرق الأدنى (يشار اليه فيما بعد «بالمركز») تُتحدد أهداف ووظائفه فيما يلى.

٢ ـ أمداف الركز مي:

- (أ) مساعدة العمل الوطني، وتنشيط التعاون الاقليمي وترويجه في مجال الاصلاح الزراعي والتنعية الريفية في الشرق الأدنى من خلال شبكة من المؤسسات المحلية تحددها الدول الأعضاء (يشار اليها فيما بعد «بالمراكز الوطنية»)، ويكون الهدف منها، يوجه خاص، ادماج جميع سكان الريف في عملية تحسين الانتاج والدخول والأوضاع المعيشية لصغار المزارعين والجماعات المحتاجة الاخرى من أهل الريف، واشراكهم في الحياة الاجتماعية والاقتصادية والثافاة؛
- (ب) تزويد الدول الأعضاء في المركز بالخدمات في مجال الاصلاح الرراعي
 والتنمية الريفية بامدادها بالدعم الغني والخدمات الاستشارية، وتعزيز تبادل
 الأفكار والخبرات، وتشجيع أوجه النشاط المشتركة أو التعاونية التي تعود
 بالنفع على هذه الدول بصورة فردية أو جماعية.

٧ _ للمركز في سبيل تحقيق أمداله أن:

- (أ) يضطلع بأعمال البحوث في مختلف جوانب الاصلاح الزراعي والتنمية الريفية
 في الشرق الأدنى، مع التركيز على ايجاد المناهج البديلة التي تزيد من فعالية
 برامج العمل الميدانية، وله أن يشجع هذه البحوث أو يعاونها عن طريق
 المراكز الوطنية اذا كان ذلك مناسباً، وكلما أمكن ذلك؛
- (ب) يعقد المؤتمرات الاستشارية أو أية اجتماعات أخرى تمكن واضعي السياسات والباحثين والمخططين والمنفذين على المستوى القطري من تبادل الأفكار والخبرات الخاصة بالاصلاح الزراعي والتنمية الريفية، ومن تحديد المجالات التي تكون فيها الجهود التعاونية المشتركة ذات فائدة متبادلة للدول الأعضاء؛
- (ج) ينظم دورات تدريبية في مجالات تخطيط برامج ومشروعات الاصلاح الزراعي
 والتنمية الريفية وتنفيذها ومراقبتها وتقييمها، ويساعد المراكز الوطنية على
 تنظيم الدورات والحلقات التدريبية الخاصة بها؛
- (د) يوفر غير ذلك من وسائل الدعم الفني والخدمات الاستشارية للمراكز الوطنية، ويظل على اتصال معها، ويقدم المشورة المناسبة لغير ذلك من المنظمات والوكالات المعنية بالاصلاح الزراعي والتنمية الريفية؛
- (ه) يكون بمثابة مركز ومصرف للمعلومات عن الاصلاح الزراعي والتنمية الريفية في الشرق الأدنى وفي غيره، ويعمل على تشجيع نشر المعلومات بأي وسيلة مناسبة من وسائل النشر واعداد الوثائق، بما في ذلك ترجمة المعلموعات المهمة المتعلقة بالاصلاح الزراعي والتنمية الريفية؛
- (و) يقوم بالوظائف الأخرى التي قد تكون ضرورية أو مفيدة لتحقيق أهدافه.

المادة الثانية

المقسر

يكون مقسر المركز في المملكة الأردنية الباشمية.

المادة الثالثة

العصويسة

- ١ البدول الأعضاء في المركز مي:
- (أ) الدول الواردة أسمارُها في الملحق ١ بهذهِ الاتفاقية والتي تصدق على هذه الاتفاقية أو تنضم اليها طبقاً للفقرات ١ و ٣ و ٤ من المادة الثانية عشرة؛
- (ب) الدول التي لم ترد أسمارها في الملحق ١ والتي تقبل كأعضاء في المركو طبقاً للفقرة الخامسة من المادة الثانية عشرة.
- ٢ ـ على أي دولة تصبح عضواً في المركز، أن تحدد في أسرع وقت ممكن مؤسسة من مؤسساتها لتكون هي المركز الوطني فيها، وهو المركز الذي سيعتبر جوماً من الشبكة الاقليمية المشار اليها في الفقرة ٣ (أ) من المادة الأولى. فاذا لم يكن لهذه الدولة مركز من هذا النوع فعليها أن تبادر الى انشائه بأسرع ما يمكن.

المادة الرابعة

مجلس الادارة

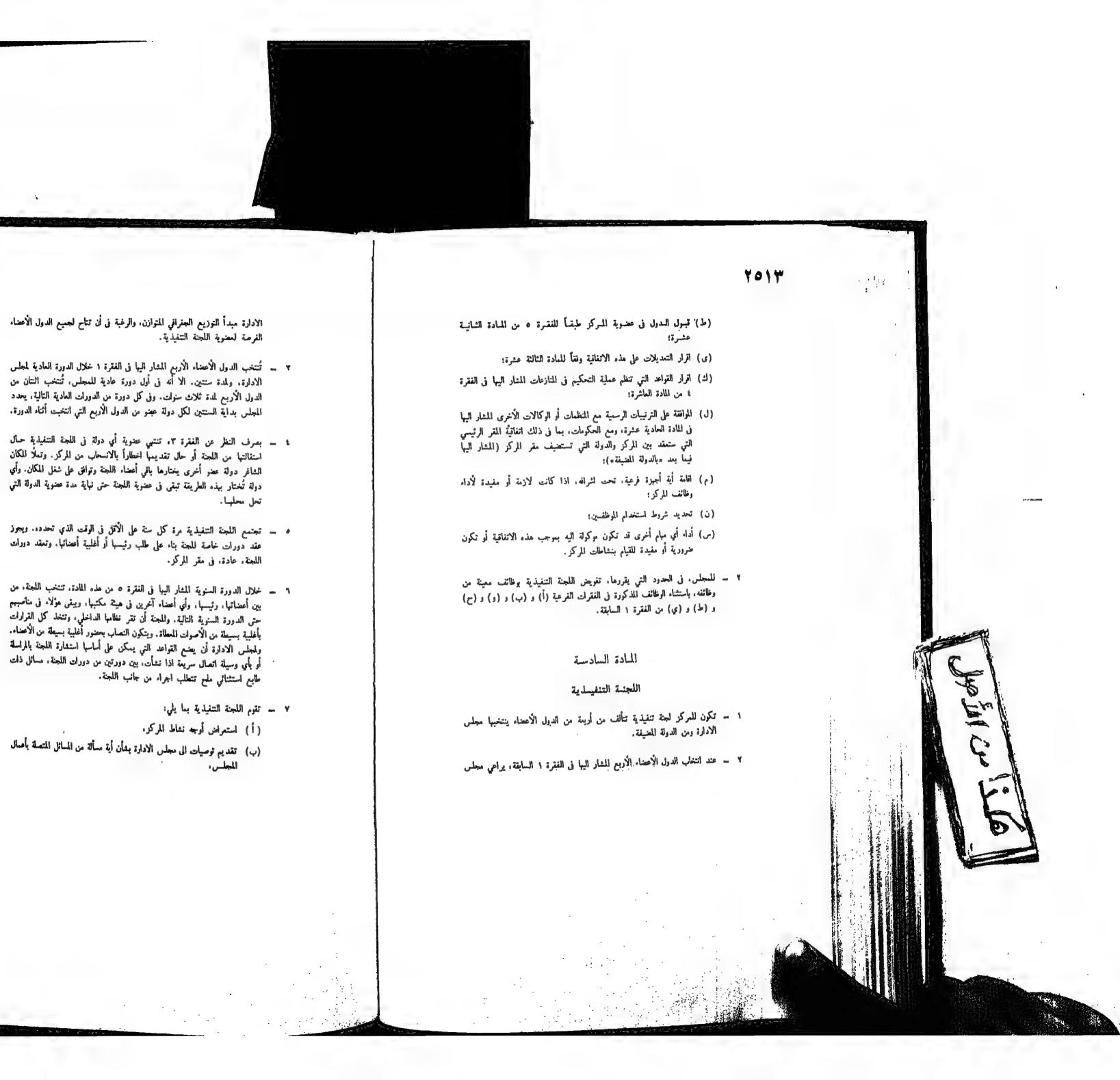
- ١ ... يكون للمركز مجلس ادارة يتألف من جميع الدول الأعضاء.
- ٢ ـ يعقد المجلس دورة عادية كل سنتين في الوقت والمكان اللذين يحددهما
 المجلس. كسما يعقد دورات خاصة اذا قرر ذلك أو بناء على طلب ثلث الدول
 الأعضاء.
- ٣ ـ ينتخب المجلس رئيسه وأعضاء هيئة مكتبه، ويضع نظامه الداخلي. ولكل دولة عضو صوت واحد، وتتخد ترارات المجلس بأغلبية بسيطة من الأصوات المعطاة، ما لم ينص على فير ذلك صراحة في هذه الانفاقية. ويتكون النصاب من أغلبية بسيطة من الدول الأعضاء.

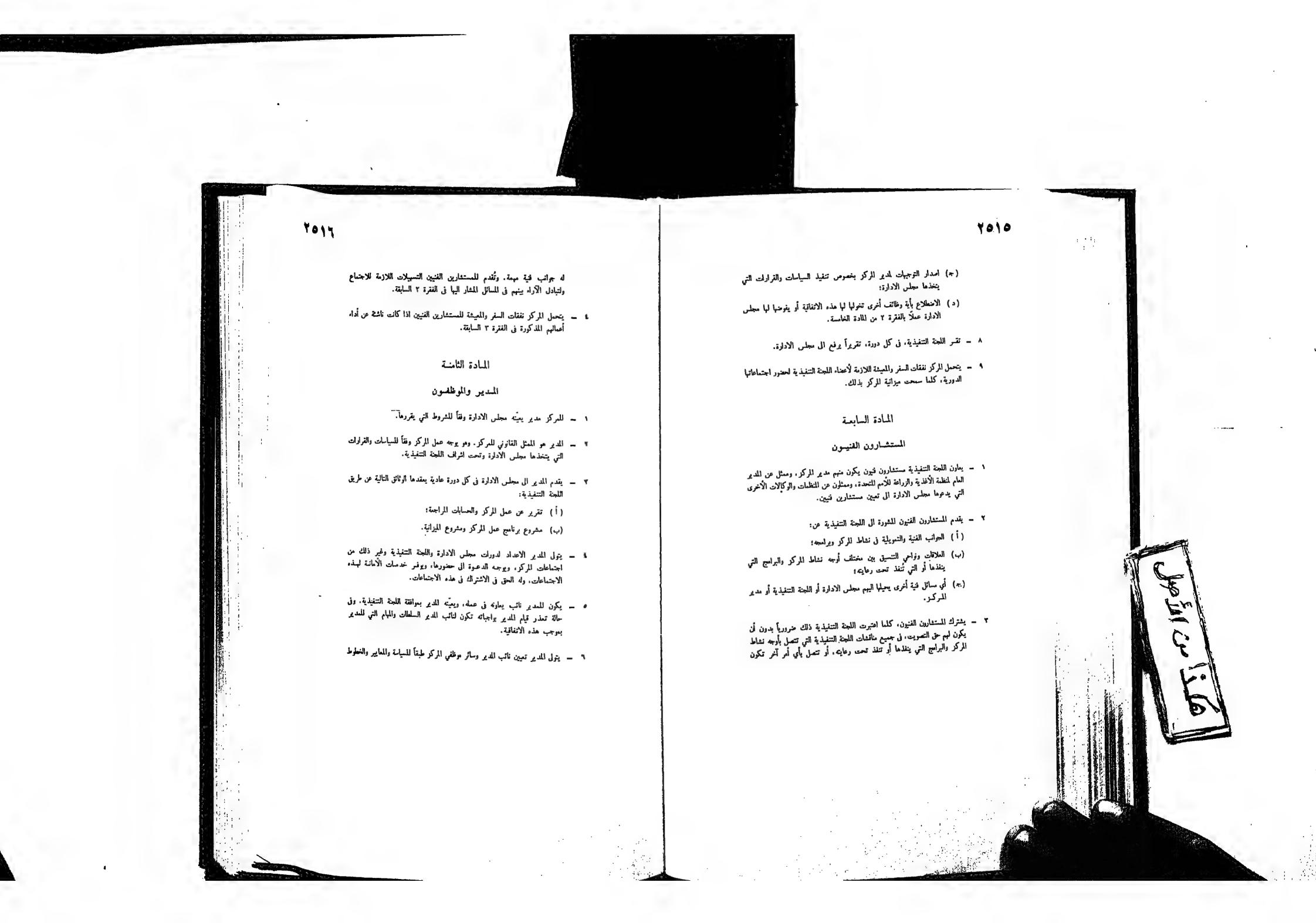
ع بيكون اشتراك الدول غير الأعضاء والمنظمات المشتركة بين الحكومات والمنظمات غير الحكومية وغيرها من البيئات في دورات مجلس الادارة أو أجهزته الفرعية بصفة مراقب، وأن يكون ذلك خاضعاً لأحكام النظام الداخلي المشار اليه في الفقرة ٣.

المادة الخامسة

وظائف مجلس الادارة

- ١ _ تكون وظائف مجلس الادارة كما يلي:
- (أ) استعراض التقرير والتوصيات المحالة اليه من اللجنة التنفيذية عن حالـة الاصلاح الرراعي والتنمية الريفية في الدول الأعضاء، وأن يرسم على أساس ذلك سياسة المركز ويوافق على برنامج عمله وميزانيته؛
- (ب) تحديد اشتراكات الدول الأعضاء على النحو الوارد في الفقرة ٣ من المادة
- (ج) وضع المعاير العامة والخطوط التوجيبية لادارة المركز وتطوير أعماله؛
- (د) استعراض التقرير الخاص بعمل المركز والحسابات المراجعة المشار اليها في الفقرة ٣ (أ) من المادة الثامنة؛
 - (م) الموافقة على اللائحة المالية للمركز؛
- (و) انتخاب أربعة أعضاء في اللجنة التنفيذية المشار اليها في الفقرة ١ من المادة السادسة؛
- (ز) تحديد المنظمات والوكالات التي يجوز أن تدعى الى تقديم مستشاريس فنيمين لمعاونة اللجنة التنفيذية وفيقاً لما جماء في الفقرة ١ من الممادة السابعة؛
 - (ح) تميين مدير المركز وفقاً للفقرة ١ من المادة الثامنة؛





هذا المبلغ بين الدول الأعضاء وفقاً لنــب اشتراكاتهم المقررة في جدول الاشتراكات الممول به في الأمم المتحدة في ذلك الوقت.

- ع ـ لتعديد الاشتراك السنوي لكل دولة من الدول الاعضاء، يقسم المبلغ المستحقمنها
 الى قسطين متساويين، أحدهما يتعين سداده في بداية العام الأول من الفترة المالية،
 والآخر يسدد في بداية العام الثاني.
- اذا أصبحت احدى الدول عضواً في المركز خلال فترة السنتين فيحسب اشتراكها
 عن سنة قبولها في العضوية بنسبة المتبقى من فترة السنتين ابتداء من ربع السنة
 الذي حصلت فيه على العضوية.
- للمركز قبول البدايا أو الوصايا أو الببات أو أي شكل آخر من التبرعات من أي مصدر، بشرط أن يتفق قبول هذه التبرعات مع أهداف المركز وبعد موافقة اللجنة التنفيذية.

المبادة العاشرة

الوضع القانوني والمزايا والحصانات

- المركز منظمة حكومية دولية مستقلة، ويتمتع بالشخصية القانونية التي تؤهله لمباشرة أي عمل قانوني يكون ضرورياً أو مفيداً للقيام بوظائفه أو ممارسة صلاحياته الواردة في هذه الاتفاقية. ومع مراعاة هذا المبدأ العام، وفي حدود الفقرة ٦ من المادة التاسعة، يجوز للمركز أن يبرم العقود وأن يمتلك العقارات والمنقولات ويتصرف فيها وأن يكون طرفاً في أي اجراءات قانونية.
 - ٧ _ تمنح كل دولة عضو:
- (أ) للمركز وممتلكاته وأمواله، وأجوله، المزايا والحصانات والتسييلات المناسبة التي تمكّنه من القيام بنشاطه:

التوجيهية العامة التي يضعها مجلس الادارة. ولدى تعيين موظفي المركز يتأكد المدير من توافر أعل مستويات الكفاءة والقدرة المهنية والنزلمة. ولدى تعيين موظفين في وظائمف من مستويات يقررها مجلس الادارة يوجمه المدير اهتماماً لمضرورة اختيارهم من مواطني الدول الأعضاء في المركز على أساس أوسع توزيع جغرافي ممكن.

 ٧ - موظفو الركز مسؤولون أمام المدير ولا يجوز لهم أن يتسلموا أو يتلقوا تعليمات خاصة بأداء واجباتهم من أي سلطة خارج المركز.

المادة التاسعية

مسوارد المركسيز

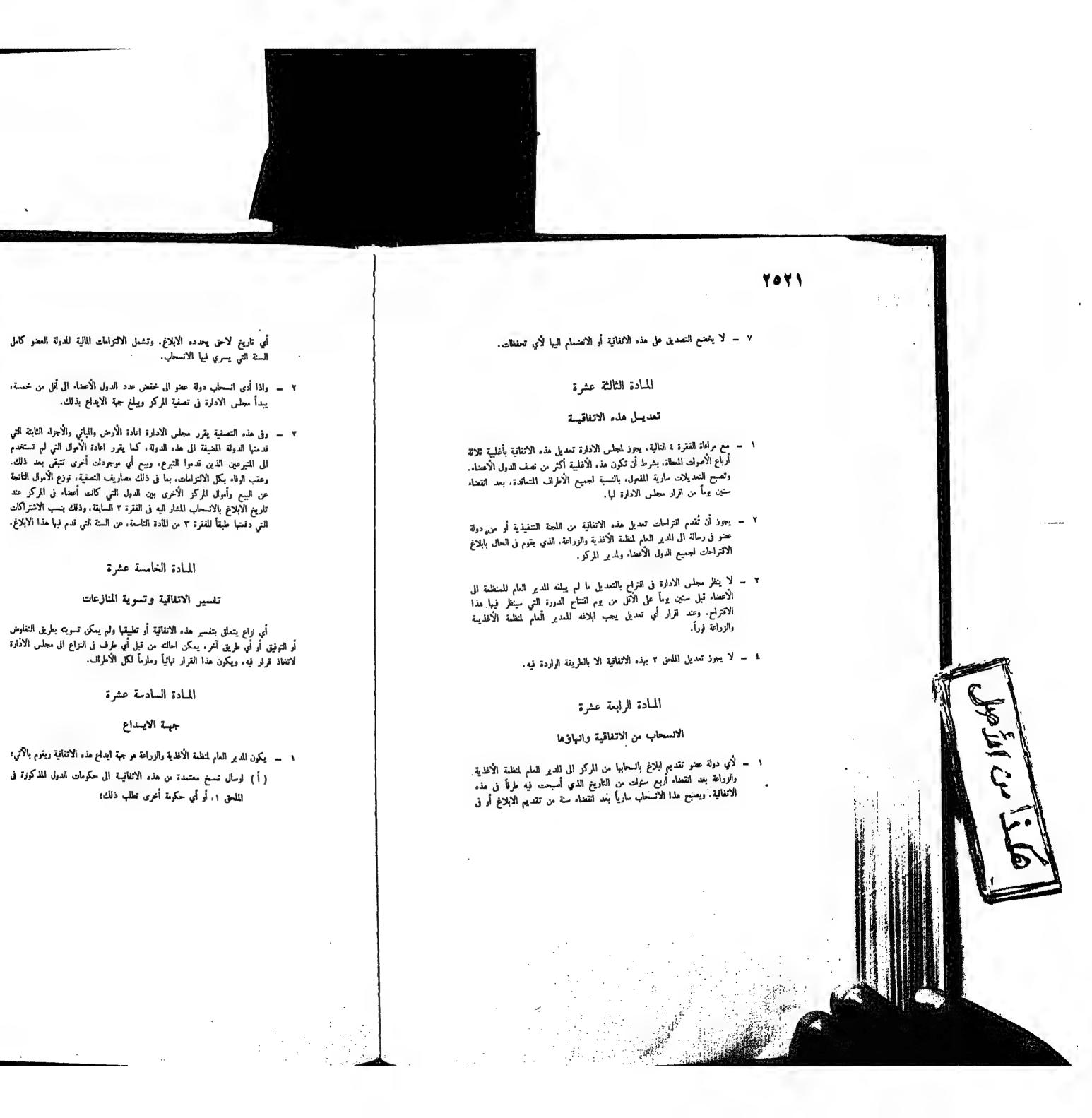
- ١ تشمل موارد المركز ما يلي:
- (أ) المباني والمعدات والمرافق الآخرى التي يمتلكها المركز؛
 - (ب) الاشتراكات السنوية التي تدنمها الدول الأعضاء:
 - (ج) الهيات المقدمة الى المركز؛
 - (د) عائدات استثمار الأصول السائلة أو جره منها.
- ٢ تقدم الحكومة المضيفة، بدون مقابل، أو بايجار اسمي، الارض والمباني والأثماث الفسروري لأداء المركز لأعساله بكفاءة: وتوفر أيضاً، بدون مقابل أو بشروط معقولة، التسهيلات الأخرى اللازمة لتوفير أسباب الراحة للمدير وموظفي المركر وعائلاتهم.
- ٢ تتعبد الدول الأعضاء بأن تدفع الاشتراكات السنوية في ميرانية المركز بعملات قابلة
 للتحويل الحر. ويقرر مجلس الادارة، في كل دورة عادية، بأغلبية ثلثي الأصوات المعلاة، معموع مبلغ الاشتراكات المقررة للفترة المالية التالية. ويقسم مجلس الادارة

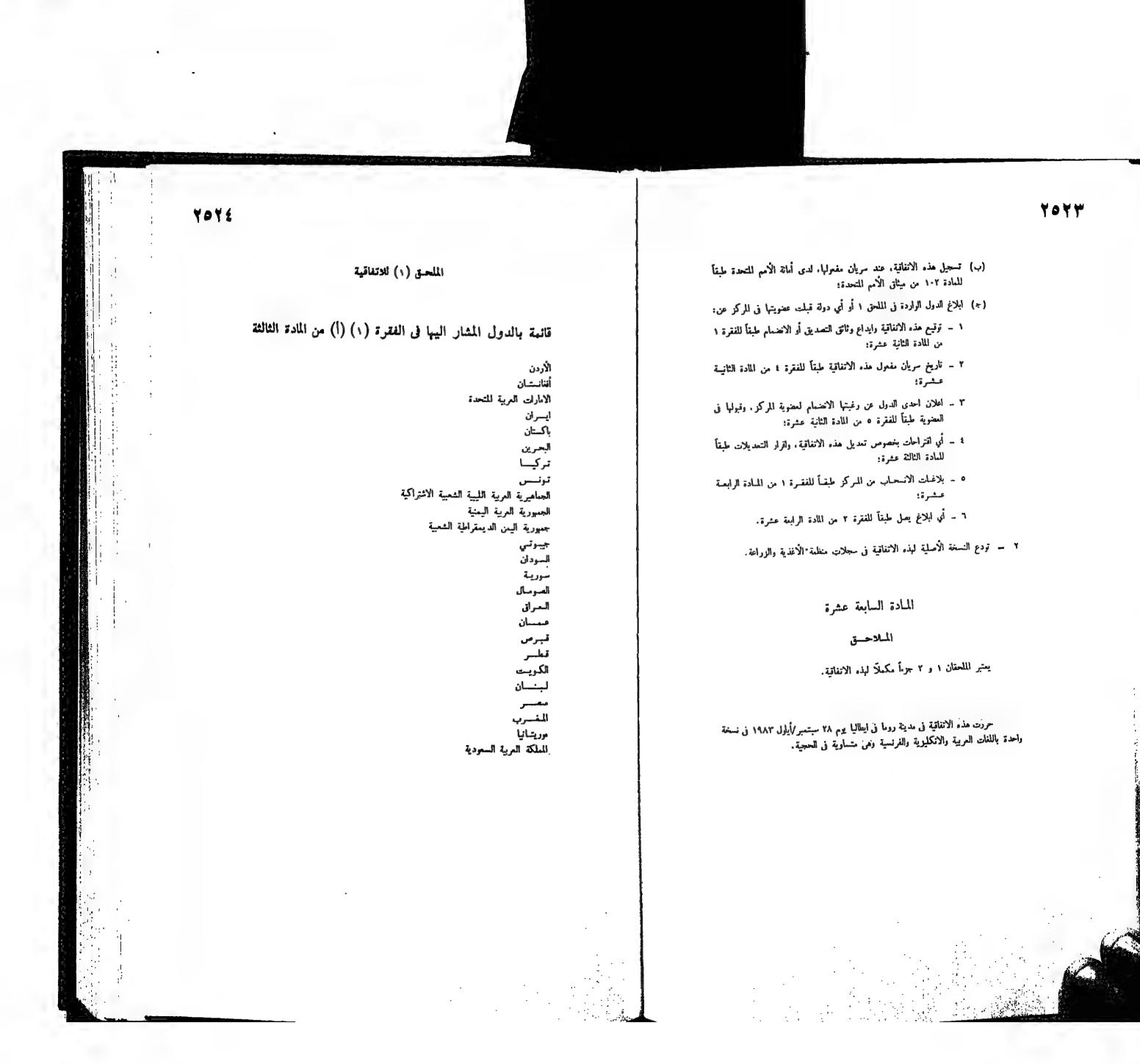
Yay.

المادة الثانية عشرة

التوقيع والتصديق والانضبام، وسريان الاتفاقية وقبول الاعضاء

- ١ _ للدول المذكورة في الملحق ١ أن تصبح أطرافاً في هذه الاتفاقية عند:
 - (أ) التوقيع على هذه الاتفاقية ثم ايداع وثيقة التصديق، أو
 - (ب) ايداع وثيقة الانضمام.
- ٣ ـ تُعرض هذه الاتفاقية للتوقيع في مقر منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة (FAO)
 في مدينة روما ابتداء من عم ٢٨ سبتمبر/أيلول ١٩٨٣.
- تودع وثائق التصديق أو الانضمام لدى المدير العام لمنظمة الأغذية والزراعة.
- عصبح هذه الاتفاقية سارية المفعول، بالنسبة لكل الدول التي صدقت عليها أو انضمت اليها، من تاريخ ايداع وثائق التصديق أو الانضمام من جانب حكومة الدولة المضيفة ومن جانب خمس حكومات على الأقل من حكومات الدول المذكورة في الملحق ١ وتصبح أي دولة أخرى مذكورة في الملحق ١ طرفاً في هذه الاتفاقية من تاريخ ايداعها وثيقة تصديقها أو انضمامها.
- والزراعة، في أي وقت بعد سريان مفعول هذه الاتفاقية، برغبتها في أن تصبح عضواً والزراعة، في أي وقت بعد سريان مفعول هذه الاتفاقية، برغبتها في أن تصبح عضواً في المركز. ويكون التبليغ مصحوباً بوثيقة انضمام توافق الدولة بموجبها على الالتزام بأحكام هذه الاتفاقية من تاريخ قبول عضويتها. ويرسل المدير العام للمنظمة نسخاً من التبليغ والوثيقة المشار اليها الى مجلى الادارة، عن طريق مدير المركز. واذا قرر المجلى، بأغلبية ثلثي الاصوات المعطاة، الموافقة على قبول الدولة، غان انضمام هذه الدولة يصبح تافذاً من تاريخ هذا القرار، الذي يجب ابلاغه، فوراً، للمدير العام للمنظمة.
- تتضمن كل وثيقة من وثائق التصديق أو الانضمام، أو احدى الوثائق المرفقة بهما، تسمية المركز الوطني المشار اليه في الفقرة ٢ من المادة الثالثة، كلما كان ذلك ممكناً.





, , ,

الملحق (٢) للاتفاقيسة

تعهدات الدولة المضيفة

مقدمسة

بناء على الفقرة ٢ من المادة التاسعة والفقرة ٣ من المادة العاشرة من هذه الاتفاقية، يختص هذا الملحق بالحقوق والالتزامات الاصافية للدولة المصيفة. وتنطبق الاتفاقية على الدولة المشار اليها في الجزء (بُ) التالي ما دامت هي الدولة المصيفة.

الجزء (أ) _ أحكام عامة

الـقـــــم ١: المزايا والحصانات والتسهيلات التي تمنح للمركز

- دون اخلال بالفقرة ۲ (أ) من المادة العاشرة من هذه الاتفاقية، تتعهد الدولة المضيفة بمنح المزايا والحصانات والتسبيلات الآتية للمركز ولممتلكاته وأمواله وموجوداته أينما كانت في تلك الدولة:
- (أ) الحصانة من أي شكل من أشكال الاجراءلت القانونية، الا في الحالات المعينة
 التي يتنازل فيها المركز صراحة عن هذه الحصانة؛
- (ب) الحصانة من التفتيش والاستيلاء والمصادرة ونرع الملكية أو أي شكل من أشكال الستدخل؛
- (ج) حرية الاحتفاظ بالأموال أو العملات من أي نوع، ونتح حسابات بأي عملة،
 وتسحويل الأموال أو العملات الاجنبية في داخل الدولة المضيفة أو الى خارجها،
 وتسحويل أي عملات أجنبية الى أي عملات أخرى؛

- (د) عدم الخضوع للرقابة على المراسلات الرسمية والرسائل الرسمية الأخرى؛ مع
 عدم الاخلال باحتياطات الأمن المناسبة التي تتحدد بانفاق الدولة المضيفة
 والمركز؛
- (ه) الاعفاء من جميع الضرائب المباشرة أو غير المباشرة على الممتلكات والدخل
 والمعاملات الرسمية للمركز، ما عدا الرسوم التي تدفع مقابل الحصول على
 خدمات معينة؛
- (و) الاعفاء من الضرائب الجمركية أو منع وتقييد الواردات والصادرات بالنسبة للمواد التي يستوردها المركز أو يصدّرها أو المطبوعات التي ينشرها للأغراض الرسمية.
- تبذل الدولة المضيفة الجهد الكافي للتأكد من توافر الأمن والهدوء لمقر
 المركز، مع توفير حماية من الشرطة له عند الضرورة، بنا، على طلب مدير
 المركز.
- يتمتع المركز في اتصالاته الرسمية بمعاملة لا تقل عن تلك الممنوحة لأي منظمة
 أو حكومة، بما في ذلك البعثة الدبلوماسية لمثل هذه الحكومة، في الدولة المصنيفة،
 وذلك فيما يتعلق بالأسبقيات وأسعار خدمات البريد والبرق والهاتف ووسائل
 الاتصال الأخرى.
- القسم ٢: المزايا والحصانات والتسهيلات التي تمنح للممثلين الرسميين ولمدير المركز وموظفيه والأشخاص الآخرين
- دون اخلال بأحكام الفقرة ٢ (ب) من المادة العاشرة من الاتفاقية، تتمهد الدولة المضيفة بمنح المزايا والحصانات والتسيلات التالية:
- (أ) الى ممثلي أي دولة.أو منظمة حكومية دولية فيما يتعلق بأداء واجبانهم الرسمية المتصلة بعمل المركز:
- ١ _ الحصانة من اجراءات القبض أو الاعتقال، الا في حالات الجرم المشهود.

ومصادرة أمتمتهم الشخصية وعدم المساءلة عما يقولونه أو يكتبونه أو يقومون به من عمل في حدود صفتهم الرسمية والحصانة من أي اجراء قانوني من أي نوع:

- ٢ ـ عدم انتباك حرمة الأوراق والوثائق؛
- ٣ _ إعفاؤهم وزوجاتهم/أزواجهن من قيود الهجرة أو تسجيل الاجانب أو الخدمة الوطنية الاجبارية
- ٤ نفس التسيلات التي تمنح لمشلي الحكومات الأجنبية الذين يقومون بمهام رسميمة موتقة وذلك فيما يتعلق بتنظيم عمليات النقمد

(ب) ال مدير المركز وموظفيه:

- ١ ـ الحصانة من الاجراءات القانونية عما يقولونه أو يكتبونه وما يقومون به من عمل بصفتهم الرسمية؛
- ٢ ـ الاعفاء من الضرائب على المرتبات والمكافآت التي يدفعها المركز لهم؛
- ٣ ــ اعفاؤهم وزوجاتهم/أزواجهن ومن يعولونهم من قيود الهجرة وتسجيل
- ٤ تسبيلات الاعادة الى الوطن لهم ولزوجاتهم/أذواجهن ولمن يعولونهم في أوقات الأزمات، على أن تتماثل مع التسييلات التي تمنح لأعضاء البعثات الدبلوماسية المساوين لهم في المرتبة:
- العق لغير رعايا البلد المضيف في استيراد ما يلزمهم من أثاث وحاجيات دون دفع رسوم، بما في ذلك سيارة واحدة عند بداية العمل لأول مرة في المركز، وكذلك عند استبدال مدا الأثاث وهذه الحاجيات بما في ذلك سيارة واحدة بعد انقضاء الفترات التي يتنق عليها المركز مع
- ٧ ــ وبالاضافة الى المزايـا والحصانات المشــار اليها في الفقــرة ١ الـــابقـة تكون لمــدير المركز وموظفيه نفس تسييلات تغيير العملة الممنوحة للموظفين المساوين لهم في

الرتبة من أعضاء البعثات الدبلوماسية، بشرط ألا يكونوا من مواطنس الدولة

TOTA

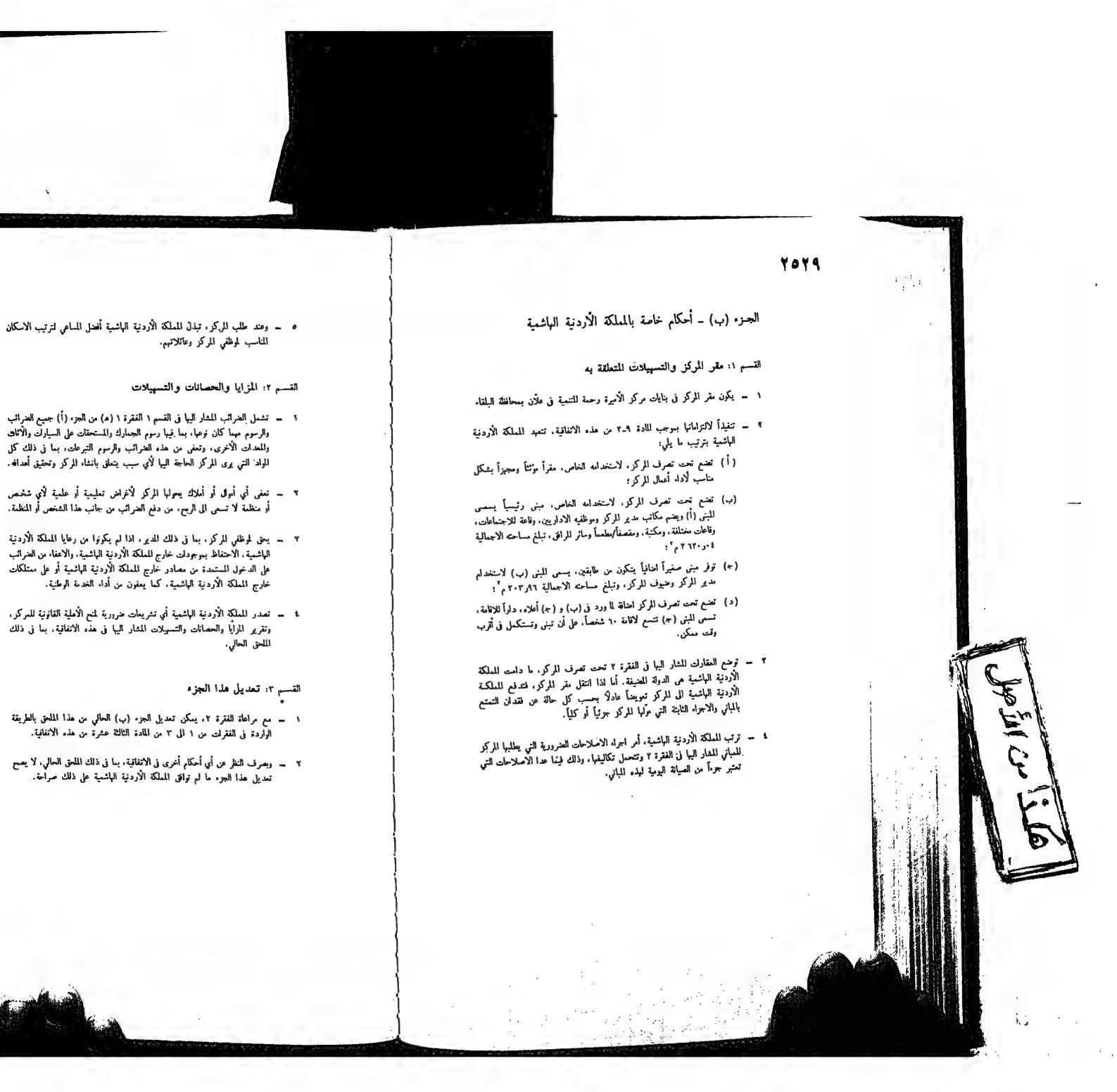
- ٣ ـــ بموجب تطبيق تدابير الحفاظ على الصحة العامة والأمن التي يتفق عليها بين الدولة المضيفة والمركز، لا تغرض الدولة المضيفة أي عائق على الدخول الى أراضيها أو الاقامة فيها لَو مغادرتها بالنسبة لمثلي الدول أو المنظمات الحكومية الدولية المشار اليها في الفقرة ١ (أ) وزوجاتهم/أزواجهن، أو مدير المركز وموظفيه وزوجاتهم/أزواجهن ومن يعولونهم أو أي زائر للمركز في غرض يتعلق بعمل المركز.
- ٤ ــ تمنح التأشيرات المطلوبة لأي شخص من المشار اليهم في الفقرة ٣ وتمدد في الحال وبدون أي رسوم.

القسم ٣: تنفيذ قوانين الدولة المضيفة

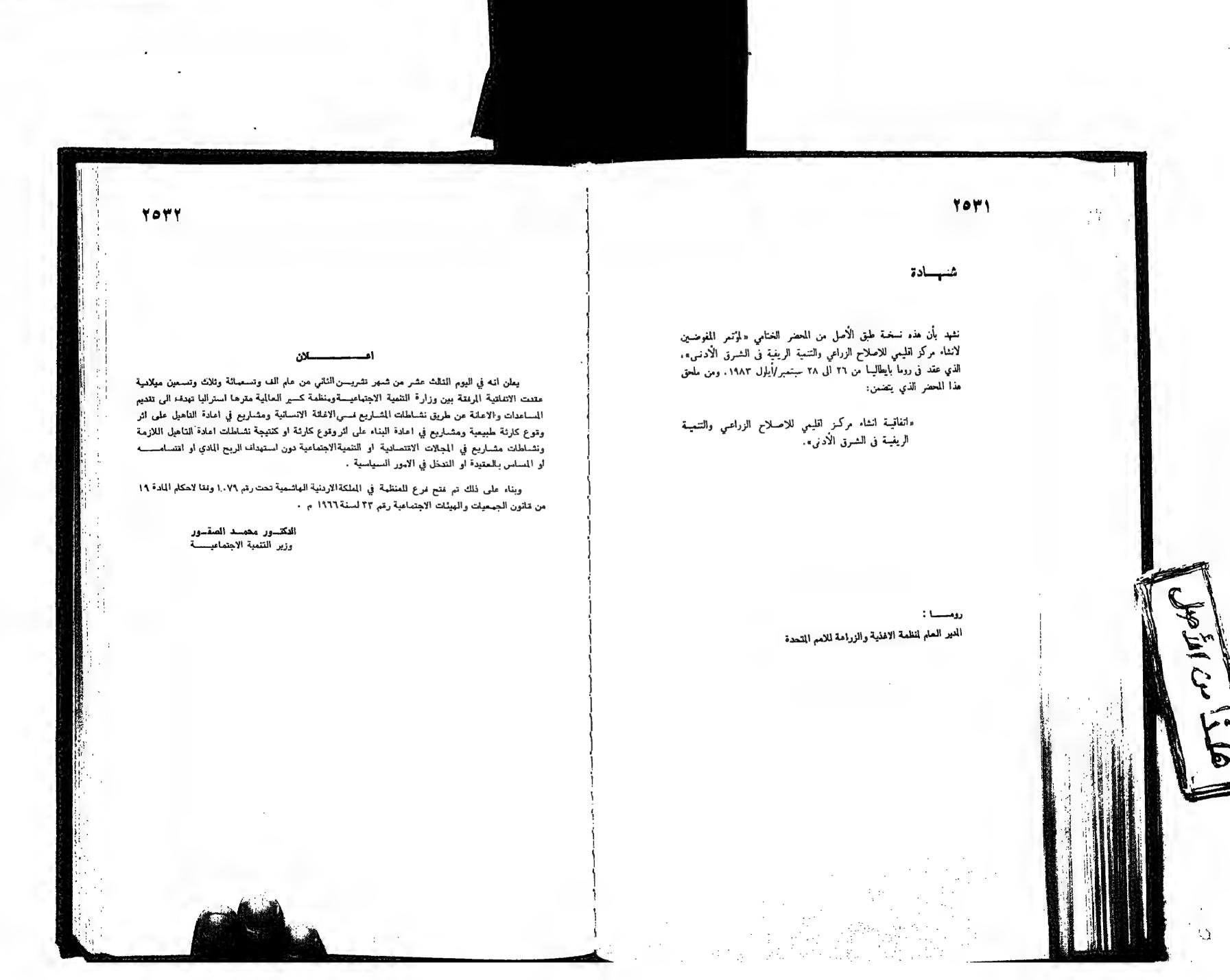
يتعاون المركز مع السلطات المختصة في الدولة المضيفة لتسهيل سير العدالة واحترام نظم الشرطة، ومنع أي سوء استخدام فيما يتعلق بالمزايا والحصانات والنسيسلات الممنوحة بموجب المادة العاشرة من هذه الاتفاقية أو بموجب الملحق الحالي. وينظر المركز في الحال في طلبات التنازل عن الحصانة في الظروف المثار اليها في الفقرة ٥ من المادة

القسم ٤: تعديل هذا الاجراء

- ١ _ مع مراعاة الفقرة ٢ التالية يجوز تعديل الجره (أ) من هذا الملحق بالطريقة الواردة في الفقرات من ١ الى ٣ من المادة الثالثة عشرة من هذه
- ٧ ... وبصرف النظر عن أي نص في هذه الاتفاقية، بما في ذلك الملحق الحالي، وخلال الرقت الذي يكون فيه اتفاق المقر سارياً بين الدولة المضيفة والمركز، لا يُجوز اترار أي تعديل لبذا الجزء ما لم تعبّر الدولة المضيفة عن موافقتها الصريحة على ذلك.



404.



قريق الله: حكمة الملكة الاردنية الهاشمية ممثلة بمعالي وزير التنمية الاجتماعية. قريق ثاني: منظمة كير العالمية ممثلة بكيسر استراليا بمديرها الاتليمي.

حيث أن الفريق الثاني منظمة انسانية خاصة لا تعمل من اجل الربح، يفسح المجال للناس المهتمين في استراليا والنمسا وكندا والدنمارك وفرنسا والمانيا وايطاليا واليابان والنريج والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى والولايات المتحدة الامريكية، لاسداء المعرنة لشعب المملكة الاردنية الهاشمية من خلال تبرعاتهم الطوعية دون اي ربح للفريق الثاني؛

وحيث أن الغريق الابل حكرمة الملكة الاردنية الهاشعية، ممثلة في وزارة التنمية الاجتماعية، (والمشاد البيها هنا باسم الغريق الابل، الحكرمة)، يرغب في أن يعمل الغريق الثاني في الملكة الاردنية الهاشمية بالتعارن مع الغريق الاول وشعب الاردن، وحيث أن الغريقان ينويان، الى المدى الذي تسمح به الموارد والمسالح والامكانات الخاصة لكل منهما، بذل الجهود المشتركة لمنفعة الشعب الاردني.

لذلك فإن الفريقان قد اتفقا على ما يلي:

١) وأجبأت القريق الثاني

أولاً: يقيم الفريق الثاني بتقديم المساعدة بالاعانة الى الشعب الاردني بموافقة الفريق الابل عن طريق:

أ- نشاطات الشاريع في الاغاثة الانسانية سراء اقتضتها الظروف نتيجة كرارث طبيعية ال نتيجة للاقتتال في المنطنة ريتاش بها الشعب الاردني،

ب- نشاطات مشاريع في أعادة الشاهيل على أثر وقوع كارثة بحيث تمكن الشعب من أن يستأنف ارضاعه الطبيعية والاقتصادية والاجتماعية.

4045

ج- نشاطات مشاريع في اعادة البناء على أثر وترع كارثة او كنتيجة لنشاطات اعادة التأميل اللازمة.

د- نشاطات مشاريع في المهالات الانتصادية او التنمية الاجتماعية التي تمكن الشعب من الوصول الى مسترى الاكتفاء الذاتي والاعتماد على الذات والثقة بالنفس في تطوير مجتمعه،

هــ الحقول الاخرى التي لها الاواوية او الانضلية العليا لدى الفريق الاول.

وكما هو وارد في هذه الاتفاقية، فإن عبارة "نشاطات المشاريع" تعني كل أو أياً من النشاطات التي يقوم بها الغريق الاول كلياً أو جزئياً لمنفعة الاردنيين. كما أن عبارة "مواد المشاريع" تعني كل أو أياً منها أو أيا من البضائع والاغذية والامدادات الطبية والمعدات والسيارات والمواد والتبرعات النقدية والمقارات الاخرى التي يستعملها أو يمصل عليها الغريق الثاني أو قد تكون في حيازته لدهم نشاطات المشاريع أو لتوزيعها على الامالي الاردنيين.

ثانيا ؛ يتم الغريق الثاني بما يلي:

إ- يجمع التبرعات من المتبرعين غير الاردنيين للفريق الثاني لدعم نشاطات المشاريع.

ب- استعمال هذه التبرعات لتونير المواد والقدمات الادارية والفنية وأشكال الدعم الاخرى التي تتطلبها المشاريع، وذلك لمنفعة الاهالي في الاردن.

ج- أخذ رأي الفريق الاول غير المازم عند تعيين الموظفين المحليين أو الأجانب.

٢) وإجبات القريق الاول:

واعتراناً بالنوائد الناجمة عن نشاطات الفريق الثاني المسلحة وتتمية الملكة الاردنية الهاشمية، يتمهد الفريق الارل بما يلي:

أ- يسمح الغريق الاول بدخول المواطنين الاجانب الذين يعينُهم الغريق الثاني للادارة لمراقبة وتنفيذ
 الميرامج والمشاريع والنشاطات المتفق عليها. كما يقوم الغريق الاول بتزويد الموظفين المينين لدى
 الغريق الثاني بتأشيرة سفر مفتوحة، وذلك حسب الحاجة. يقوم الغريق الثاني باعطاء لواية

التشغيل والتوظيف للاردنيين عندما يكونوا هؤلاء مؤهلين ولديهم الخبرة في مجال الوظيفة المطلوبة. كما يمنح الغريق الاول جميع الموظفين الاجانب وعائلاتهم التابعين للفريق الثاني الاعفاء من القيود ورسوم تصاريح الاتامة وتصاريح الخروج والامور المشابهة.

- ب- يوفر الفريق الابل تصاريح السفر اذا ما اقتضت الحاجة وذلك لاسداء النصائح بهراقبة وتصميم وتنفيذ برامج الفريق الثاني ومشاريعه ونشاطاته، كما هو متفق عليه.
- ج- يربّر الغريق الاول، كلما اقتضت الضرورة، الوثائق الملائمة للموظفين المحليين والاجانب العاملين في برامج ومشاريع ونشاطات الغريق الثاني كما هو متفق عليه.
- د- پبادر الفريق الاول لتوفير تسهيل الاتصالات، بما في ذلك الهاتف، والراديو، والتيلفاكس، والاقمار الصناعية، والتلكس، وغير ذلك من التسهيلات المسموح بها، في داخل البلاد ولدى مكاتب الفريق الثاني خارج البلاد، ويتحمل الفريق الثاني جميع النفقات.
- هـ يوفر الفريق الاول المساعدة اللازمة لفتح مكاتب فرعية للفريق الثاني بموافقة خطية من وزارة التنمية الاجتماعية، ويتحمل الفريق الثاني جميع النفقات.
- و- يوفر الفريق الاول المساعدة اللازمة لبناء مستودعات ومراكز توزيع تابعة للفريق الثاني في
 المناطق المينة للمشاريع، ويتحمل الفريق الثاني جميع النفقات.
- ن- يسهل الفريق الاول ادخال جميع البضائع والمعدات والمواد الضرورية لادارة البرامج والمشاريع والنشاطات والاشراف عليها وتصميمها وتنفيذها لنفعة الاهالي في الاردن، معفاة من الرسوم الجمركية والرسوم والضرائب الاخرى وفق مايراه لازماً
- حب يسهل الغريق الابل ادخال ما لا يقل عن سيارتين لاستعمالها في أعمال الغريق الثاني معفاة من الرسوم الجمركية والضرائب رمن رسوم التسجيل والترخيص وفقاً للشروط والضمانات التي تعددها دائرة الجمارك. ولدى توسع البرامج، ويتوصية من وزارة التنمية الاجتماعية، يقوم الغريق الاول بتسهيل ادخال سيارات اضائية ضروريه لعمل الغريق الثاني معفاة من الرسوم

- الجمركية والضرائب ومن رسوم التسجيل والترخيص والرسوم والضرائب الاخرى واقاً الشروط والضمانات التي تحدّدها دائرة الجمارك.
- ط- يسهل الفريق الاول دخول الامتعة الشخصية والمعدات المنزلية والمواد الاخرى العائدة للموظفين الاجانب العاملين لدى الفريق الثاني خلال السنة اشهر الاولى من وصوالهم الى البلاد، معفاة من الرسوم الجمركية والضرائب وغيرها من الرسوم والضرائب الاخرى وققاً للشريط والضمانات التي تحددها دائرة الجمارك.
- يسهل الفريق الاول بالنيابة عن الفريق الثاني إدخال سيارة واحدة لكل من كبار المخلفين الاجانب العاملين لدى الفريق الثاني الى البلاد، معناة من الرسوم الجمركية والرسوم والضرائب الاخرى وفقاً للشروط والضمانات التي تحددها دائرة الجمارك. أما الموظفين المحليين، فإنهم لا يتمتمين بالاعفاء من رسوم التسجيل والترخيص.
- ك يسمح الغريق الاول بتصدير أي من المعدات العائدة ملكيتها للغريق الثاني من البلاد معفاة من جميع رسوم وقيود التصدير.
- ل- يعنى النريق الاول موجودات النريق الثاني وممتلكاته ومتبوضاته وبرامجه من الضرائب والرسوم الجمركية والرسوم الاخرى، ويشمل ذلك اعناء رواتب الموظفين الاجانب العاملين لدى الغريق الثاني من هذه الضرائب والرسوم. ولا يشمل الاعناء الموظفين المحليين، بمن فيهم السائدين والخدم.
- م- لا يخضع الموظفون الاجانب العاملون لدى الغريق الثاني لضريبة الدخل أو ضريبة الخدمات الاجتماعية على رواتبهم رمكافأتهم التي يدفعها لهم الغريق الثاني. ولا ينطبق ذلك على الموظفين المحلين، بما في ذلك السائقون والخدم.
- ن- يتعهد الغريق الاول بان لا يقرم، لا عن ولا اي شخص خاضع لسلطته، باستعمال وتوزيع البضائع ومواد المشاريع الاخرى المغري استعمالها في البرامج والمشاريع والنشاطات التي تنفذ لمسلحة الشعب في الاردن إلا بموجب احكام هذه الاتفاقية وموافقة الغريق الاول.

س- لا يعنى الفريق الاول السلم الاستهلاكية التي يستوردها المكتب الرئيسي الفريق الثاني أو فروعه، مثل المحروقات والعطور وغيرها، من الرسوم الجمركية والضرائب. وتخضع هذه السلم الرسوم الجمركية المستحقة عليها.

عد يعامل الفريق الاول السلع ومواد المشاريع الاخرى المنوي استعمالها في البرامج والمشاريع والمشاريع والنشاطات الهادفة الى منفعة الناس في الاردن كموارد مكملة وليس كموارد بديلة للتقنين او الدعم الحكومي للسلع. وإن تنقص الحكومة مخصصاتها الميزانية الاعتيادية بسبب هذه المواد،

لا يقوم الغريق الاول ياعتبار الغريق الثاني او أياً من موظفيه الأجانب مسؤولاً عن أية مطالبة ((بما في ذلك مطالبات النفقات أو الخسائر أو المساريف المتعلقة بالمشاريم)) أو ادعاء من قبل احدى الحكومات او أحد المتبرعين الغين يعدون الغريق الثاني بالبضائع او المواد المشاريع التي تنفذ في الملكة الاردنية المهاشمية، هذه المطالبات او الادعامات التي قد تنتج عن تخلف الغريق الاول في تنفيذ التزامات الواردة في هذه الاتفاقية. كما لايقوم الغريق الاول بتحميل الغريق الاول بتحميل الغريق الاول بتحميل الغريق الثاني او اي من موظفيه اللام او المسؤولية ((بما في ذلك مسؤولية النفقات أو الخسائر أو المساريف المعاريف المتعلقة بها)) عن حديث إصابة أو وفاه أو خسارة أو ضرر في الملكة الارنية الهاشمية الناتجة عن عمل أو إهمال الغريق الثاني أو موظفيه خلال تنفيذ المشاريع أو النشاطات المتعلقة بذلك، أيضاً المسؤولية أو اللام عن عيب ما أو إخلال بمواصدفات وضمانات المواد المتعلقة بالمشاريع، ويتعهد الغريق الاول بان لايقرم بتقديم أية مطالبة أو ادعاء باسمه أو نيابة عن آخرين إلا أذا كانت الاعمال المذكورة أعلاه ناتجة عن إهمال متعمد لايمكن تبريره، علماً بان هذا البنت بموجب القرائين الجزائية المعمل بها في الملكة الاردنية الهاشمية أذا ماخالول هذه القرائين.

ص- يسمح الغريق الاول للغريق الثاني باجراء الصفقات المالية بالنصل الاسمار الرسمية المتوارة ويتحويل الاموال الى أي بلد أخر بدون قيود، ويموافقة خطية وذلك من اجل تغطية التكاليف المترتبة على الغريق الثاني خارج الملكة الاردنية الهاشمية والناتجة عن دعم نشاطات المشاريع في الاردن.

ث- يمنع الفريق الاول الفريق الثاني ومنافيه تعاونه الكامل بفية تتفيذ البرامج والمشاريع والتشاطات

لمتقعة الاهالي في الاردن. ويشمل هذا التعاون السماح للفريق الثاني وموظفيه بالقيام بجولات تفتيشية ميدانية وممارسة المسؤوليات التي تمتد الى المستوى التشفيلي لنشاطات المشاريع، وما شابه ذلك.

خ- عندما يطلب القريق الاول السلع والامدادات والمعدات من الغريق الثاني، يقوم الغريق الاول بالدقع أو يؤمن الدقع للقريق الثاني عن تكاليف التنزيل والعتالة والتغزين والنقل للسلع والامدادات والمعدات التي يستوردها الفريق الثاني بموجب هذه الاتفاقية، ويؤمن عليها بنفس الطريقة التي تؤمن على غيرها من مواد الاغاثة وأعادة التأهيل أو أمدادات التنمية.

ذ- يسمح الغريق الابل بوضع اللاصقات التي يحددها الغريق الثاني على مواد المشاريع ببالطريقة التي يراها الغريق الثاني مناسبة، وذلك لبيان مصدرها وطريقة استعمالها، والتأكد من أن هذه اللاصقات لن يجري نزعها، أو تشويهها، أو تعديلها، أو الاضافة عليها بأية طريقة من الطرق بدون موافقة الغريق الثاني السبقة.

ت- يقوم الفريق الاول بتأمين الارض والمساحات الضرورية للمكاتب والتسهيلات الاخرى في الملكة الاردنية الهاشمية، عن طريق المتحة أو الايجار أو البيع، والضرورية لنشاطات مشاريع الفريق الثاني ولتوفير السكن الملائم لموظفي الفريق الثاني الاجانب وعائلاتهم، وفي حالة الايجار أو البيع، يتحمل الفريق الثاني كافة النقات.

ق- يوافق الفريق الارل على أن يُعنج الفريق الثاني حق امتلاك المقارات الملائمة الفاصة به، وذلك
 بموافقة مجلس الوزراء بناء على تنسيب الفريق الارل.

ض- في حال قيام الفريق الاول بمصادرة ممتلكات داخل الملكة الاردنية الهاشمية، فعلى الغريق الاول أن يضمن احتفاظ الفريق الثاني وموظفيه الاجانب بملكية مواد المشاريع والامتعة الشخصية والممتلكات الاخرى التي تعود ملكيتها لهم في ذاك الوات.

- خ- يسهل النريق الاول تسجيل اسم الغريق الثاني ، والاسماء المرتبطة به وعلاماته والشعار الخاص
 به ريجدد هذا التسجيل كلما تطلب الامر ذلك.
- ش- يتنازل الغريق الاول عن حقه في الحصانة ضد المثول امام المحاكم وتنفيذ القرارات الصادرة عن هذه الانتاقية هذه المحاكم لغرض محدد فقط يتعلق بالنزاعات والمسروايات والمطالبات الناجمة عن هذه الانتاقية او نشاطات المشاريع ال المتعلقة بها.

أحكام عامة:

- ولا:

 ان اية اتفاتيات تتعلق بنشاطات المشاريع يجري ابرامها مع وزارة أو هيئة حُكومية أو أكثر تكون مثل هذه الاتفاتيات مكملة لهذه الاتفاتية، ملزمة للفريق الاول شريطة تصديقها من قبله. وتكون مثل هذه الاتفاقيات مكملة لهذه الاتفاقية، ويجري دمج شروط هذه الاتفاقية بالاشارة اليها. ويجب على أية اتفاقية تتعلق بنشاطات ويجري دمج شروط هذه الاتفاقية بالاشارة اليها. ويجب على أية اتفاقية تتعلق بنشاطات المشاريع أن تعرف المسؤوليات الادارية والمالية والفنية والمسؤوليات الاخرى للفريقين المتعاقدين بعد موافقة الفريق الاول عليها، وإلا اعتبرت باطلة.
- نافيا: حررت هذه الاتفاقية باللغتين الانكليزية والعربية، واكل منهما نفس القوة القانونية. وفي حالة الفلاف، فإن النص العربي هو النص المعتمد.
- مَا لَتَا؛ ان أي نزاع بين الفريق الأول والثاني أو أية مسسة أو دائرة تابعة له، ينجم عن أو يتعلق بهذه الاتفاقية، يجب أن يحل عن طريق المقاوضات. وفي حالة فشل المفاوضات في حل خلاف قانوني، فإن محاكم الملكة الاردنية الهاشمية في الجهة المغولة بعل هذا النزاع.
- ابعا؛

 يمكن تعديل هذه الاتفاقية باتفاق خطي بين الفريقين المتعاقدين. وأي موضوع يتعلق بهذه
 الاتفاقية ولم يرد له نص فيها، تجري تسويته من قبل الطرفين وفقاً للنصوص الوارد ذكرها في
 هذه الاتفاقية. وعلى كل فريق من الفريقين المتعاقدين ان ينظر بعين الاعتبار لاي اقتراح يقدمه
 الفريق الآخر بموجب هذه الفقرة.
- خامسا؛ لا يجوز للفريق الثاني ان يسجل اية منظمة او ان يكون له ارتباط مع منظمات اخرى بدون الخمول على اذن من وزير التتمية الاجتماعية وموافقة مجلس الوزراء.

- سادسا؛ جميع موظني القريق الثاني الاردنيون، ولكن ليس موظفو الفريق الثاني الاجانب، خاضعون لقوانين العمل والضمان الاجتماعي المطبقة في الملكة الاردنية الهاشمية، على أن لا تقل اعمارهم عن سنة عشر عاماً.
- سابعاً: في حالة وتوع حرب أو أعمال عدائية، أو حالات طوارى، خطيرة، يحق للفريق الثاني أن يتوقف عن أداء التزامات الواردة في هذه الاتفاقية فرراً وينون أشدعار مسبق، وذلك في الظروف والاوقات التي يراها الفريق الثاني ضرورية لتأمين سلامة موظفيه وممتلكاته.
- اً منا؛ يحق لاي قريق من القريقين الفاء هذه الاتفاقية باشعار خطي يوجه للقريق الأخر قبل (١٨٠) يوماً من تاريخ الالفاء.
- السعاءُ في حال انهاء نشأطات منظمة كير في الملكة الاردنية الهاشمية، فإن التصرف بألماد واللوازم والاجهزة الخاصة بالفريق الثاني يتم بالاتفاق مابين الفريقين.
- عاشراءً: يزود القريق الثاني القريق الاول بجميع المشاريع المقترحة، وسوف لايباشر باي من هذه المشاريع الا بعد موافقة القريق الاول.
- حادي عشر: يقدم الفريق الثاني للفريق الاول تسختين عن ميزانيته السنوية في الاردن، ولسختين من حساباتها الختامية مصدقة حسب الاصول من قبل مدقق حسابات معترف به. ويقدم الفريق الثاني للفريق الاول ايضاً التقرير الاداري عن نشاطاته وانجازاته في المملكة الاردنية الهاشمية وبالاضافة الى ذلك سيقوم الفريق الثاني بتسهيل مهمة الفريق الاول في مراقبة السجلات المالية للمشاريع والنشاطات التي ينقذها الفريق الثاني في المملكة الاردنية الهاشمية.
- شاشي عشر: تبدأ السنة المالية للفريق الثاني من تاريخ الترتبع على مده الاتفاقية رتستمر حتى الثلاثين من حزيران يونيو الذي يليه. وأما السنوات المالية اللاحقة، فتبدأ من تاريخ الاول من تموذ/يوليو حتى الثلاثين من حزيران/يونيو من السنة الثالثة.

شالث عشر: لايتعارض تطبيق هذه الاتفاقية والمواد التي تتضمنها مع قرانين المملكة الاردنية الهاشمية. في حالة حصول أي تعارض فان قوانين الملكة الاردنية الهاشمية تكون ملزمة بشرط أن تكون تلك القوانين قد اصبحت نافذة قبل تاريخ ترقيع هذه الاتفاقية. أما القوانين التي تصبح نافذة بعد تاريخ توقيع الاتفاقية فانها تصبح ملزمة بعد ثلاثين يومأ من قيام القريق الاول باشعار النريق الثاني خطياً بتلك القرانين.

يسري مضعول هذه الاتناتية في : ١٦ ـــ ١٩٩٣ م .

جرى تحرير وتوتيع هذه الاتفاقيةعلى نسختين اصليتين في هذا اليوم الثالث عشر من شهسر تشرين ثقبي ١٩٩٣ في مدينة عمان في الملكة الاردنية الهاشمية .

> الغريــــق الثاتـــــــــــــى منظمسة كسي العالمية

الفريـــق الاول وزارة المتنمية الاجتماعية

4. 人名英格兰克兰·

تعلیمات رقم ۔۔ ۳ ۔۔ سنة ۱۹۹۳

تعليمات الرقابة الطخلية في وزارة الاوقساف والشؤون والمقدسات الاسلامية صادرة بمقتضى المادة ١٢ من نظام الاوقاف رقم ٢٤٦ لمام ١٩٦٦ م .

المادة ١ - تسمى هذه التعليمات (تعليمات الرقاب الداخلية لوزارة الاوتاف والشؤون والمتدسات الاسلامية لعام١٩٩٣ ويعمل بها اعتبارا من أترارها).

المَّادة ٢ ــ يكون للعبارات والكلمات التالية وحيثما وردت في هذه التعليمات المعاني المخصصة لها ادناه ما الم تدل التريناة ملى خلاف ذلك أل

وزارة الاوتناف والشؤون والمتدسات الاسلامية المسموزارة وزير الاوتاف والشؤون والمقدسات الاسلامية . الوزيـــر

الامين العسام امين عام المسوزارة . مدير الرماسية الداخليسة . المديسسر

مديرية الرتابة الداخلية المنشاة بمتنضى بلاغ رئاسة المديريسة

الوزراء رتم ٣١ لعام ١٩٩٢ م .

المادة ٣ ــ الاهداف : ــ

ا ـ تزويد الادارة العليا في الوزارة بالمعلومات والبيانات التي تجرى على الواتع . ب _ مساعدة الادارة العليا في التاكد بان الاهداف قد تم انجازها وفق الخطط والسياسسات

ج ــ المراقبة المالية والادارية السابقة واللاحقة الشاملة أو الجزئية ضمن المجالات العالية :

الموارد واوجه استخدامها

٢ - مناصر الانتاج البشرية والمادية.

٣ _ الاداء وطريقة العمـــلواجراءاتــــه . غ ــ الالتزام بالتوانين والانظمـــةوالتعليمات والترارات الصادرة بموجبها ومتابمـــة

مـ سلامة السجلات والمستندات والوثائم والملمسات .

٣ ــ تيام اللجانباممالها الموكلة لها

المادة ٤ ــ المسلم : ــ

1 _ التلكد من صحة المطومات والتصرفات المالية واجراءات العمل واستخدام عناصر الانتاج البشرية والمادية حسب الاصول .

ب _ التأكد من تحصيل الموارد في مواميدهاواستخدامها في الاوجه المحددة له____ا . ج ــ التاكد من الالتزام بالخطط والاهداف المرسومة وان الاجراءات قد تمت ومسق التشريعسات

د _ التأكد من أن الاصول والممتلكات وعناصر الانتاج تد تهم امتلاكهما أو شراؤها أو انشاؤهما او توظيفها او استخدامها او الانتفاع بها او التنازل عنها ونق المواصفات والمعايير والخطط والاصول الوضوعة والمتبدة لها .

ه ... التأكد من تأمين الوسائل المكنة لسلامة عناصر الانتاج الموظنة وصيانتها وحمليتها والمحافظة

و ــ التعاون مع مندوبي ديوان المحاسب التسهيد ل مهمته ... ر _ انتراح سبل تطوير نظم العمل واساليبها في المؤسسة لتحسين مستوى الاداء لها ،

ح - ابلاغ الوزير عن أي مخالفة ادارية أو مالية تكتشفها المدريسة .

ط _ تتييم الاداء في مجالات العمل كانة .

ى ــ الشاركة في أممال اللمان من الرجع المنـــ

```
المادة ٥ ــ يتبع المديرية الاقسمام التالية :_
              ب ــ قسم التدقيق والرقابة الادارية ويراسه رئيس قسم يرتبط بالديـــر .
              ج - يكون عدد العاملين في الوحدة حسبحجم العمل والحاجة الفعليسة .
                                                           الملدة ٦ _ مهام الاقســـام : _
                 ا - قسم التدنيق والرتابة المالية ، وتناط بسه المسلم التاليسة : -
١ - التأكد من دقة البيانات المحاسبية وسالمتها وانها تعكس حقيقة الاوضاع المليسة
                                                    نسى السوزارة .
                                           ٢ - المحافظة على الاموال العلمة .
٣ - التاكد من صحة وسلامة تطبيق التشريعات الماثية المعمول بها والسياسات الماليسمة
                   وتعليمات الضبط الداخلي التي تحكم اجراءات العمـــل .

    الفحص والتحقق من الصحة الحسابية للمعاملات والمستندات المالية والوثائق المززة

لها والمتعلقة بالايرادات والنفقات ومن صحة التوجيه المحاسبي لها وصحة تسجيلها
وترحيلها وترصيدها وتبوييهسا ونق الاصول والبسلدىء المحاسبية الحكومية أو
                التجارية المتعارف عليها وفسق التشريعات المعمول بهسسا .
٥ -- التاكد من أن القوائم المالية قد نم تبويبها حسب الأصول وأن البيانات الواردة بها
٦ - التاكد من أن الموارد وأوجه استخدامها تد تهت ونق الاهداف والخطط الماليسة
              الرسومة وان الاتحرافات قد تم ابرازها وتبريرها او تصويبها .
                       ٧ - التاكد من صحة تحليل النتائـــج الماليـــــــــــــة .
        ٨ ــ المتاكد من حسن استخدام وحفظ السجلات والوثائق المالية حسب الاصول .
٩ - النعص والتحتق من مطابقة بيانات وسجلات الموجودات على الواقع من خلال الجرد
                      الدوري والمناجىء للجوانب المتعلق بهسا .
• ١- أبداء الراي في أي موضوع لمصنة أو انعكاسات مالية بناء على طلب الوزير أو الامين
                                              العام أو المديسر المفتص .
              ب - تسم التدتيق والرتابـة الاداريـةوتناط به المهـام التاليـة : -
                      ٢ -- النحص والتمتق من سلامة اساليب الآداء واجراءات العمال والتوجيه بالناء
                     ٣ - الفحص والتحتق من حسن استخدام وتشفيل عناصر الانتاج البشرية والمادية
               وسلامة وسائل حمايته وسائل حمايتها والمحافظة عليها .

    ٤ -- تقييم نتائج الانحراف عن مستويات الاداء والخطط والسياسات المرسومه .

 ه - تشخيص المشكلات التائمة في الجهاز الاداري وتقديم التوصيات الجراءات التصحيدية
 ٦ -- ابداء الراي في اي موضوع ذي طبيعة ادارية او هنية بناء على طلب الوزير او الامين
                                               العام او الدير المختص .
                            الملدة ٧ ــ مدير وحدة الرقابة الداخلية ويتوم بالاعمال التاليـــــة : ــ
  ا - الاشراف على سلامة انجاز كافة المهام الناطة بنشاط وحدة الرقابة ونحصها والتحتق منها .
   ٢ - النعص والتعتق والاطلاع والتنييم والتوصية حول أداء جبيع الانشطة لوحدة الرتاب
  الداخلية ونق الخطط ومستويسسات الاداء والاهداف المرسومة ونق التشريعات المعمول بهاء
```

 الاشراف على نشاط القسم أو المؤطئين وتدريبهم وتنمية مهاراتهم . ٢ _ تنفيذ الخطط والسياسات المرسومة من قبل مدير وحدة الرقابة الداخلية مر ٣ - وضع الخطط وبرامج العمل للموظفين النابعين له لانجاز المهام الوكلسة لهم . ٤ - تحديد اسلوب التدتيق واجراءاته ونوع المعلومات المطلوب----٦ ــ متابعة تيام ألوحدات الادارية الاخرى بالاجراءات التصحيحية الواردة بتنارير التدنيق . ٧ - تقديم التقارير مباشرة الى مدير وحدة الرقاب قد الداخلي -١ - استقلالية تامة عن تأثيرات خطوط السلطة لجميع المستويات الاداريــة والدعم الاداري الدائم والتعاون الايجابي من جميع المستويسات الاداريسسة . ٢ - تنفي ف التوصيبات والإجراءات التصحيحية المدمة أو المتترحة من تبلها . ٣ - تتديم التتارير الشهرية الى مماليي الوزير ونسخة منها الى عطوعة الامين العام . ٤ - اعداد تقرير نصف سنوي عن نشاط المديرية يتضمن خلاصة عن اعمال الجرد والتدقيق الني تم التيام بها والملاحظات التبياسفرت عنها والتوصيات المتدمة بشانها واية انتراحات اخرى للحيلولة دون تكرارها لعرضة على مجلس الاوتاف . وزير الاوتناف والشؤون والمقدسات الاسلامية الدكتور عبدالسلام العبادي تعلیمسات رقسم سے ٤ سائستہ ١٩٩٣ (تعليمات الاعاشة والسكن الداخلي في كليــــةالعلوم الاسلامية التابعة لوزارة الاوقاف والمسوون والقدسات الاسلاميسة) • صادرة بموجب البند رقم ــ٧ من جلسة لجنة الاوقاف والشؤون والمقدسات الاسلامية رقم ١٨ - ١٣ تاريسخ المادة ١ ... تسمى هذه التعليمات (تعليمات الاعاشمه السكن الداخلي في كلية العلوم الاسلامية التابع....ة لوزارة الاوقاف والشؤون والمقدسات الاسلامية ويعمل بها من تاريخ الرارها) . المادة ٢ ــ يكون للكلمات والعبارات التالية وحيثما وردت في هذه التعليمات المعاني المخصصة لها ادناه ما الم تدل القرينة على خلاف ذلك :... وزارة الاوقاف والشؤون والمقدسات الاسلامية المسوزارة وزير الاوتناف والشؤون والمتدسات الاسلامية .

كلية العوم الاسلامية التابعة للوزارة -

عميـــد الكليــة .

النائات التالية بالسكار المجانب من التسم الداخلي بقرار من العميد وذلك حسسب

ب _ الطلبة الوائدون من الخارج على نئقة الوزارة سواء كانوا في مركز اللغة ام في الكلية .

ه ... للمشرف بالسكن في السكن الوظيفي المخصوص لسه وبعنى من دنسع بدل الايجار د السنوية

1 ــ الطلبة الملتزمون مع الوزارة والذين يدرسون في الكليمية .

د ــ الموظفون والمستخدمون الذين تتتضيطبيعة عماهم ذلــــك .

ج ... طلبة الجامعة المبعوثون على ننقسة المسوزارة .

الوزيـــر الكليــــة

التسم الداخلي

الامكانات المتوانسره .

المادة ٨ ــ مهام رئيس قسم التدفيق والرقابة الماليـــة او الاداريــــة : ــ

1.4

1

تعلیمسات رقم سـ ٥ سـ لمسنة ١٩٩٢ تعليمسات مركسن اللغسة العربيسة في كليسة العلسوم الاسلاميسة

صادرة بمتتضى المادة ١٢ من نظام التنظيم الاداري رتم ٢٣ ــ لسنـــة ١٩٧٩ م .

المادة ١ - تسمى هذه التعليمات (تعليمات مركز اللغة الغربية في كلية العلوم الاسلامية) ويعمل بها اعتبارا من تاريخ اقرارها .

المادة ٢ ــ يكسون للكلمــــات التاليسة وحيثهــــاوردت في هذه التعليمات المعاني المضمصة لها ادناه ما الم تدل القرينة على خلاف ذلك : ...

وزارة الاوقاف والشؤون والمقدسات الاسلامية المسوزارة وزير الاوقاف والشؤون والمقدسات الاسلامية . الوزيــــر كليسة العلموم الاسلامية . الكليـــــة مركز اللغـــة العربيـــة . المركسسز عميــــد الكليــة .

المادة ٣ ـ يعتبر المركز وحدة من وحدات الكلية .

المادة } _ يهدف المركز الىتحقيق المهام التالية :_

ا ــ تدريس اللغة العربية لغير الناطقين بها بطريقة علمية منظمة قائمة على البحث العلمـــــى

مبعد اعداد الطلبة غير الناطقين بالعربيدة عدادا لغويا يؤهلهم لمواصلة الدراسة في الكلية او الجامعة الاردنية او كلية الدعوة واصول الدين أو في أية مؤسسة تعليمية أخرى مماثلة .

جـ تمكين الطلبة غير الناطقين بالعربيةمن استخدام اللغة العربية استخداما وظيئيا في مجالات

د ــ الاسهام في تحسين اساليب تعليـــم اللغة العربية لغير الناطقين بهـــا . ه _ الاسهام في تاهيل معلمي اللغة العربية لغير الناطقين بها وتطوير اساليب المناهج الخاصة بها . و ... العمل على ادخال التقنيات الحديثة ووسائل النعليم اللازمة لتسهيل توصيل المعلومسات

للدارسين وتومير ما يلزمها مسنطاقة بشرية ووسائل مادية .

المادة ٥ ــ تحتيقا للاهداف المنصوص عليها في المادة ـــ ٤ ـــ من هذه النعليمات تنشأ في المركز المستويسسات التاليـــــة : ــ

1 - المستوى الاول في اللغة العربي-ةللطلبة الواهدين ، وكل ما يتصل بهذا المستوى وم-ق

ب _ المستوى الثاني في اللغة العربي _ اللغة العربي _ المستوى والسيق و السيق الله المستوى والسيق

ج _ أية مستويات أخرى تدعو الضرورةالي استحداثها مستقبلا في نطاق أهداف المركز وأعماله. المادة ٦ _ يمنح الركز الدارس شهادة خاصة تصف طبيعة التحصيل الذي حتته ومستواه .

المادة ٧ ــ يختار العميد من بين اعضاء التدريس مشرفاعلى المركز يكون مسؤولا عن حسن سير العمل فسي المستويات بالتنسيسق مسع العميسد ،

المادة ٨ ــ يتولى العميد الاشراف العام على المركز .

المادة } _ يقدم القسم الداخلي وجبات الطعام اليومية الثلاث للفنات التاليـــة مجانا .

_ للطلبة الملتزمين الذين يتيمون مي القسم الداخليسي .

ب ــ اللموظفين والمستخدمين الذين تقتضى طبيعة عملهم او وظائفهم الاشراف على القسم الداخلي وتقديم الخدمات لـــه .

ج ــ للعاملين في المطبــــخ .

المادة ٥ ــ بتدم التسم الداخلي وجبة الغداء اليومية نقط النئات التالية مقابل الثمن المترر من قبل العبيد . المتيمين في التسم الداخلي . ب ــ للطلبة غير المنزمين .

المادة ٦ - يجوز انشاء متصف في التسم الداخل الخدمات الطلبة والموظفين بموجب تعليمات يصدرها العميسد .

المادة ٧ -- لا يحق لاي طالب ان يتيم في النسم الداخلي اكثر من اربع سنوات .

المادة ٨ ــ يراعى عند تبول الطلاب في القسم الداخلي مـــا يلـــي :ــ

١ - ان يتم تبولهم في الكلية من تباللجنة المكلفة بذلك وان يوقعوا على تعهد بالالتارام بالانظمة واللوائح المعمسول بها في التسم الداخلسين .

٢ ــ ان تكون منطقة سكناهم خارج حدود محافظة العاصمة ويستثنى من ذلك من تشبت

٣ ـــ ان يكونوا خالين مـــن الامراض الساريـــــة والمعديــــــــــة

٤ ــ يحق للعبيد وبقرار منه استثناءمسن تثبت حاجتهو مدم تدرته للاقامة في القسمسم الداخلي من ابناء المناطق المذكورة في البند الثانسي .

ب _ غــي الاردئييــــن: _

ان یکونو ا مبعوثین علی حساب الـــــوزارة .

٢ - أن يكونوا مبعوثين خالين مسن الامراض السارية والمعدية .

المادة ٩ - لايحق لطلاب مركز اللغة الاقامة في القسم الداخلي والانتفاع من خدماته ما لم يكونوا مبعوثين على حساب الوزارة .

المادة . ا ــ تلغى هذه التعليمات جميع التعليم ـــات السابة ــــــة .

المادة ١١ ـ ينتح التسم الداخلي ويغلق مع بدايـــةالدراسة ونهايتهــا .

المادة ١٢ ــ اذا طرات اية حالة لم يرد لها ذكر في هذه التعليمات ترمع للوزير للبت ميها .

المادة ١٣ ــ يتولى العميداومن ينوب عنه تنفيذ هـــده التعليمـــات .

وزير الاوقا نبوالشؤون والمتدسات الاسلامية الدكتور عبدالسلام العبادي

工作 医麻醉病 医神经炎

معدلة التعليمات اجور العاملين في أمتحان شهادة الدراسة الثانويسية العاسية رقسم -- اسنة ١٩٩٢

تعدل التعليمات رقم - ٢- لسنة ١٩٩٢ تعليمات اجور العاملين في امتحان شهادة الدراسة الثانوية

المادة المحادية عشرة : يجوز تكليف اي موظف لاكثر من عمل واحد من الكتبـــة الاضافييــن او الموظفين او السائتين او الاداريين للعمل في الامتحان العام واستخراج نتائجه بتنسيب من مدير عام الامتحانات والتتويم التربوي ومواغقة الوزير وبما يكفل امن وسلامة الامتحان العام وغق الاجور المحددة بهذه

المادة الثانية عشرة : يدمع للعاملين في امتحان التاهيل للتقدم لامتحان شهدة الدراسة الثانوية العامة ومسق تعليمات اجور العاملين في امتحان شهادةالدراسة الثانوية العامة المعمول بها .

> وزير التربية والتعليم الدكتور خالسد العمسري

تصحيـــح خطــا

وقع خطأ مطبعي في المادة - ٢- من النظام رقم ٧٧ لسنة ١٩٩٢ - نظام معدل لنظام الخدمة المدنية المنشور في الصفحة . ٢٩٦٠من عدد الجريدة الرسميسة .. ٣٩٣٥ - الصادر في ١١٩١٣-١٩٩٣ حيث وردت

على أن يقدم الطلب بموجب هذه الفقرة خلال مدة اتصاها . ٦ يوما من تاريخ سريان احكام هذا النظام __

والصواب هـــو:

على أن يقدم الطلب بموجب هذه النقرة خلال مدة اتصاها ... ٩ يوما من تاريخ سريان احكام هــــذا

الملدة ٩ ــ يناط بالعميد المهام والصلاحيات التالية :__

ب - التنسيب الى الجهات المختصة في الوزارة لتعيين العاملين في الركز . ج - تقديم الاقتراحات حول الخطط الدراسية وشروط منح الوثائق - الشهادات - العلمية وكل

ما من شانه النهوض بالمركز .

د ــ نسيق المناهج التدريسية للمواد بين المستويات المختلفة في المركز .

ه ــ وضع اسس تقديم الامتحانات والنظر في نتائجها واترارهـــــــا .

و - التنسيب الى الوزارة باح-داث السنويات الجديدة في المركز . ز - التنسيب للوزارة بابتماث بعض مدرسي الركز للتخصص في مجال تعليم اللغة العربية

ح - ابداء الراي في اية موضوعات اخرى لها صلة باهداف المركسيز . مُ ـ اعداد الموازنة الخاصة بالمركز مسنخلال موازنة الكليـــة .

المادة . ا ــ بنولى الندريس في الأركز .

- محاضرون (من حملة البكالوريس أو الماحستير في علوم العربية) يعينون في الركز حسب نظام الخدمة المدنية المعمول به أو أي تشريع يحسل محلمه.

ب ــ محاضرون منفرغون (من حملة الدكتوراة او الملجستير) يعينون بعتود .

ج -- اعضاء هيئة التدريس في الكلية الذين يكلفون بالتدريس في المركز .

المادة ١١- يحدد العميد عدد الطلاب المتبولين في هذا المركز في مطلع كل هام دراسي على أن تتوافر في كسل

ا ــ ان يكون حاصلا على شـــهادةالدراسة الثانوية العامة او ما يعادلها . ب ـــ ان يكون حسن السيرة والسلوك .

ه ــ أن يكون خاليا من الامراض السارية والمعديـــة .

د - تكون الاولوية في القبول أن يرســـلعن طريق الجمعيات والهيئات الاسلامية في الخــارج واللين يتبلون كمبعوثين بموجبب اتفاتيات التعاون الثقافيي

ه - يتم النظر في الحالات الانسانية بقرار من الوزير او الامين العام بناء على تنسيب من العميد .

المادة ١٢ ــ يعامل الدارسون في المركز معاملة طلاب الكلية حيث الحضور والفياب لاجراءات التلايب ويداية

المادة ١٣ ـ بجهز المركز بما يلي : _

أ _ بناء مستقل يكون مخصصا له الفاي

ب - تزويد الركز بمختبر لتعليم اللغ-ةالعربية ومق احدث الاساليب التعليمية . ج ــ الات التعليم اللغوي مثل أجهزة الطفاز والمذياع والمسجلات والاشرطة والحاسوب ·

د - مكتبة تضم مراجع حول تعليم اللفة العربية لفير الناطةين به--ا .

ه - تزويد المكتبة بمعاجم بلغات الدارسين ومعانيها العربية وبالعكس .

المادة والمدين رسم النمل الدراسي في المركز واقما يترره مجلس الاوتاف .

المادة ١٥ - يستثنى الطلبة المبعوثون على حساب الوزارة مما ورد في المادة ١٤ من هذه التعليمات كما يجوز استثناء بعض الطلاب من الرسوم يترار من مجلس الاوتــــاف .

اللادة ١٦ - اذا طرات أية حالة لم يرد لها ذكر نسسي هذه الثعليمات ترمع للوزير للبت عيه

المادة ١٧ - يتولى العميد او من ينوب عنه تنفيذ احكام هذه الثقليم الثقاليم التقاليم ال

وزير الاوتنا ننوالشؤون والمتدسات الاسلامية الدكتور عبدالسلام العبادي



عمان: الخميس ٢ رجب سنة ١٤١٤ ه . الوافق ١٦ كانون اول سنة ١٩٩٣ م (ملحق للعدد) ٢٣٩ ٣٩

- خطاب العرش السامي الذي القاه جلالة اللكالدسين العظم ادى تفضله بافتتاح الدورة المعاديسة الاولى لمجلس الامه الثاني عشر .

- حتاب دولة رئيس الوزراء الدكتــور عبدالسلام المجالي الى دولة رئيس مجلس النواب المتضمن طلــب
 اعتبار خطاب المعرش السامي بافتتــاح الدورة العادية الاولى لمجلس الامة الثاني عشر البيــــان
 الوزاري للحكومة والذي تطلـب الثقة من مجلس النواب على اساســـه .
- رد دولة رئيس الوزراء الدكتور عبدالسلام المجاليعلى ملاحظات ومذاقشات السادة النواب على البيان السحوزاري لحكومة المعامة .
- الكلمة التي وجهها دولة رئيس الوزراء الدكتـورعبدالسلام المجالي الى مجلس النواب الموقر اثر نيـل
 الحكومه ثقـــة المجلـس
 - الرسالة الملكية السامية المتضمئه تهنئة الحكومة بنيل ثقة مجلس النواب •
 - رد دولة رئيس الوزراء الدكتور عبدالسلام المجالي على الرسالة الملكيــة ·

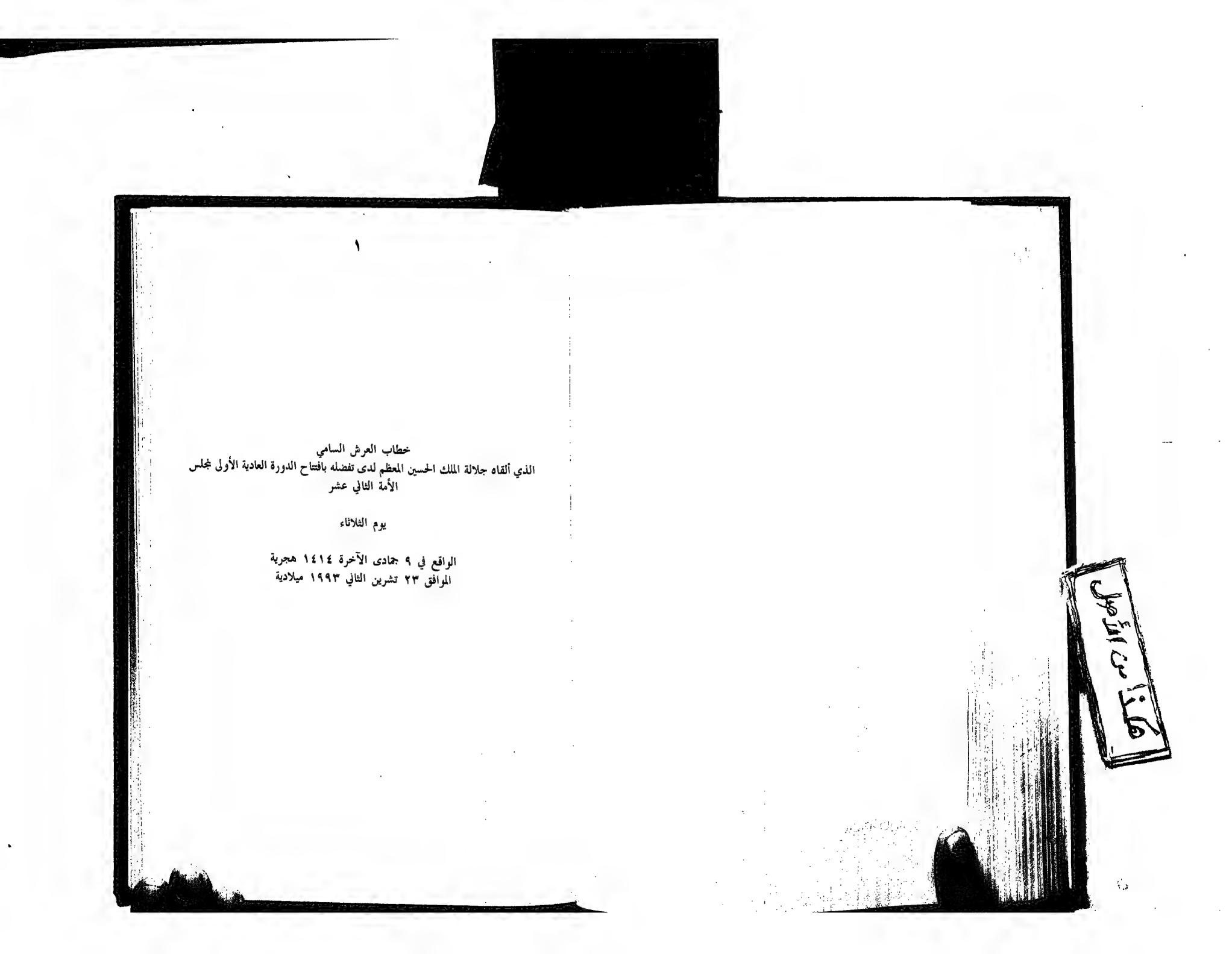
g#1::"______

the first of the second of the

Contract Special

the state of the s

مديثوبة المطابع العسكرتية



۲

بسم الله الرحمن الرحيم والصلاة والسلام على النبي العربي الهاشمي الامين

> حضرات الاعيان حضرات النواب

بسم الله العلي القدير وعلى بركة من هديه وتوفيقه افتتح الدورة الأولى لمجلس الامة الاردني الثاني عشر واحمده تعالى على ما من به علينا من الحفاظ على جمع صفوفنا وتعميق اخوتنا وتحقيق اجماعنا على التعاون والتكافل وحماية وحدتنا الوطنية الراسخة في ظل مسيرتنا الديمقراطية وحياتنا السياسية المستندة الى القانون ونهجنا القائم على الدستور والميثاق الوطني واحترام حقوق الانسان وحريته وكرامته.

واهنئكم بشرف الفوز بخدمة هذا الوطن الغالي وامتنا العربية الاسلامية التي يفخر الاردن بالانتهاء اليها ويعتز بدوره في الدفاع عن حقوقها ونصرة قضاياها وبعد،

فقد امرنا باجراء الانتخابات في موعدها المقرر لها في ظل التعددية السياسية التي انبثقت من تربة هذا الوطن وسماته وارتبطت بمسيرته الاصيلة المتميزة بالرغم من التغيرات والتطورات السريعة المفاجئة التي مرت بها المنطقة.

وقد هيأت حكومتي بقدرة وكفاءة عاليتين كل اسباب النجاح للانتخابات النيابية في جو ديمقراطي تسوده الحرية والعدالة والمشاركة لكل ابناء الوطن من شتى الاصول والمنابت فكانت حرية كل مواطن مطلقة بالترشيح والانتخاب وقد جاء تعديل قانون الانتخاب الذي اعطى لكل ناخب صوتاً واحداً بعد حوار شامل بين رجال السياسة والفكر والثقافة والصحافة ومختلف الوان الطيف الحزبي والسياسي من ابناء هذا الوطن العزيز مستمداً من نص الدستور وروحه ومن الميثاق الوطني في المساواة بين جميع ابناء هذا الوطن في الحقوق والواجبات.

وقد جسدت هذه الانتخابات ونزاهتها وتعاون الجميع لانجاحها وعي ابناء اسرتنا الواحدة وعمق التلاحم بينهم من شتى اصولهم ومنابتهم، وشجاعتهم في التصدي للصعاب. ومشاركتهم في تحمل المسؤوليات وتساويهم في الحقوق والواجبات كما اثبتت العملية الانتخابية حياد حكومتي وحرصها الاكيد على توفير اجواء الحرية والمساواة والمشاركة للجميع.. حتى تكون الانتخابات نزيهة كما اردناها.. وقد كانت كذلك والحمد لله.. فقد شهد لها القريب والبعيد، بانها الاكثر نقاء ويسرأ وشمولية ونزاهة وعدلاً، والاصدق تعبيراً عن وحدتنا الوطنية التي نتمسك بها جميعاً ونعتز بعمقها ومنطلقاتها ونفخر باهدافها ومراميها، وها انتم ايها النواب المجترمون تجسدون مصداقية الانتخابات وموضوعتها وانا على ثقة تامة بانكم اهل لحمل الامانة والتعاون على البر والتقوى، وخدمة الوطن واعلاء شأنه، والمشاركة في تحمل المسؤوليات وصنع القرارات التي تضع المصلحة الوطنية العليا فوق كل المصالح والاعتبارات، فانتم بعون الله الخيرة التي اختارها شعبنا الواحد، ومنحها ثقته فوق كل المصالح والاعتبارات، فانتم بعون الله الخيرة التي اختارها شعبنا الواحد، ومنحها ثقته فلنكن عند ثقة الوطن بنا، اسرة متاسكة متحابة متكافلة متعاونة وستجدون ايها السيدات والسادة

وانع السلطة التشريعية في مجلس الامة الثاني عشر ان الديمقراطية الاردنية قد قطعت شوطاً كبيراً في ترسيخ مبادئها المتمثلة في الحرية في ظل القانون، والتمثيل النيابي المنتخب، وتعدد السلطات الدستورية والفصل بينها ومسؤولية السلطة التنفيذية امام السلطة التشريعية، واستقلال القضاء الذي لا سلطان عليه الا للقانون، والتعددية السياسية الحزبية، وحقوق الانسان وحرية الحكم الحلي المنتخب وهذه المبادىء جميعها مضمونة بموجب الدستور ولابد لنا من ان نعمل جميعا حتى تكون مسيرتنا الديمقراطية النموذج الذي ترضى به الامة وترى فيه منارة تهتدي بهديها وتلك امانة مقدسة ومسؤولية لا بد من استلهامها عند كل اجراء تتخذونه وعند كل كلمة طيبة تنطقون بها وعند كل موقف شريف تقفونه خدمة لمصلحة الوطن العليا.

حضرات الاعيان حضرات النواب

تأتي انطلاقة مجلسكم الكريم هذه في مرحلة سياسية واقتصادية واستراتيجية دولية تفاعلت فيها عبر السنوات القليلة الماضية تغيرات متسارعة احدثت موجة من التحديات الكبيرة عربيا واقليميا

ودوليا، وقد استطاع بلدنا الصمود في وجه هذه التحديات وواصل مسيرته بكل عزم وثقة وثبات، وقد دخلت قضية السلام مرحلة جديدة تحتاج منا الى موقف قوي نابع من وحدتنا الوطنية وثوابتنا المستندة الى الشرعية الدولية وتصميمنا الاكيد على تحقيق سلام عادل ودائم ومشرف ترضى عنه الاجيال القادمة وتصونه سلام يقوم على استرداد حقوقنا كاملة، ويضمن للشعب الفلسطيني الشقيق حقوقه المشروعة على ترابه الوطني، ويوفر الامن والسلام لسائر دول المنطقة وشعوبها ومن اجل ذلك دعمنا موقف الشعب الفلسطيني الشقيق ممثلا بمنظمة التحرير الفلسطينية، ووفرنا المظلة الشرعية لوفدها المفاوض منطلقين من مبدأ الصدق والاخوة الصافية والصراحة الامينة التي ينبغي ان تكون بين الاشقاء ومن ضرورة دعم منظمة التحرير الفلسطينية لتحقيق ومن ترورة دعم منظمة التحرير الفلسطينية لتحقيق

وقد قامت منظمة التحرير الفلسطينية بكامل حريتها وبمحض اختيارها باتخاذ موقفها المستقل متحملة بذلك مسؤوليتها التاريخية وعقدت اتفاق اعلان المبادىء مع اسرائيل يوم ٣/٩/١٣ واعترفت اسرائيل بمنظمة التحرير الفلسطينية ممثلا عن الشعب الفسطيني كما اعترفت بوحدة الشعب الفلسطيني في داخل الاراضي المحتلة وخارجها فتأكدت بذلك الارادة الفلسطينية المستقلة ودعم هذا الاعتراف من الدول الكبرى بل ومن غالبية دول العالم كما اعترفت منظمة التحرير الفلسطينية بدولة اسرائيل وتصافح اعداء الامس، وانطلاقا من التزامنا بضرورة احترام القرار الفلسطيني المستقل ودعمه منذ قمة الرباط عام ١٩٧٤ فاننا ندعم منظمة التحرير الفلسطينية ونحترم حقها في العمل لتحقيق اهداف الشعب الفلسطيني الشقيق وقضيته المركزية الاساسية ضمن اقصى قدراتنا وامكاناتنا وتجسيدا لهذه القناعة كانت حكومتي قد ثابرت على توجيه الوفد الاردني المفاوض الذي التزم بمراعاة التقدم على المسار الفلسطيني الاسرائيلي حتى اذا ما تم توقيع اعلان

وستلتزم حكومتي بالقيام بواجبها في توفير الدعم والرعاية الكاملة لها لتطويرها وتنمية قدراتها لتواصل اداء دورها المتميز في الذود عن حمى الوطن وامن المواطن والقيام بمهامها الانسانية الدولية ضمن قوات حفظ السلام الدولية.

حضرات الاعيان حضرات النواب

منذ ان انضم الاردنيون الاحرار الى صفوف فرسان الثورة العربية الكبرى بقيادة الهاشمي الثائر الحسين بن على طيب الله ثراه مرورا باليوم الذي بايع فيه الاردنيون الاوفياء ابنه الشهيد عبدالله ابن الحسين الى ان شرفني الله بتولي سلطاتي الدستورية وهذا الحمى العربي يسعى لتحقيق التضامن العربي الكامل ونحن العضو المؤسس في جامعة الدول العربية وقد كافحنا منذ قيامها لدعم مهامها ومؤسساتها.

وبعد ثمانية واربعين عاما من عمرها فقد آن الاوان لتعديل ميثاقها ليواكب حاجات العصر ومتطلباته ولتحقيق اكبر قدر من التعاون والتنسيق والتكامل بين جميع الدول العربية الشقيقة في سبيل استعادة مكانة الامة العربية التي تليق بتاريخها ورسالتها العظيمة بعدما اصابها الوهن وابتليت بكل ما ابتليت به من الخلافات والخصومات الجانبية.

وستواصل حكومتي بكل ما تستطيع من قدرات العمل على تعزيز التعاون مع جميع الدول الاسلامية الشقيقة خصوصا في مجال الدفاع عن سمعة الاسلام الحنيف وجوهره وحقيقته ومبادئه الانسانية السمحة في وجه كل ما مسها من غبار.

اما علاقاتنا مع الدول الصديقة فستواصل حكومتي رعايتها وتنشيطها على اساس النقة والاحتراء المتبادل، والمعاملة بالمثل وتحقيق المصالح المشتركة وعدم التدخل في الشؤون الداخلية وستهتم حكومتي بصورة خاصة بشؤون هيئة الامم المتحدة والمنظمات الاقليمية والدولية وتعزيز دورها فيها والعمل على تحديث تشريعاتها واعادة هيكلة مؤسساتها ومراجعة مواثيقها.

حضرات الاعيان حضرات النواب

اننا ونحن نعمل على بناء دولة عصرية منيعة اساسها الحق والعدل والمساواة وتكافؤ الفرص بين المواطنين جميعا فملا بد من تركيز جهودنا على بناء الوطن النموذج وبلورة مفهوم دولة القانون المبادىء الاسرائيلي/ الفلسطيني وما رافق ذلك واحاط به صدرت تعليمات حكومتي الى رئيس وفدنا المفاوض بالتوقيع على جدول اعمال المفاوضات الاردنية/ الاسرائيلية يوم ١٩٩٣/٩/١٤، ايذانا بالشروع في التقدم نحو السلام بخطى محكمة وحكيمة واثقين بقدرات حكومتنا ومجلسكم الكريم وشعبنا الشجاع على التعاون بايمان واخلاص وتصميم في مواجهة تحديات المرحلة الائية ومسؤولياتها على طريق انبلاج فجر السلام الذي حرمت منه شعوب المنطقة باسرها حتى الان السلام الذي يحقق للناس الطمأنينة والاستقرار ويفتح اوسع الافاق لتقدم الانسان ورفعته وتوفير فرص الحياة الكريمة له مزيلا الفوارق بين الجميع في سائر مناحى الحياة.

انني واثق كل الثقة ومؤمن كل الايمان باننا جميعا نؤمن بان السلام العادل والشامل لن يتحقق ويكتمل حتى تصبح القدس مدينة السلام ورمزه ومضمونه حين تعود ارضها العربية المحتلة الطهور لاصحابها الذين ورثوها عن اجدادهم العرب مسلمين ومسيحيين على حد سواء وتصبح عنوان اللقاء بين الطرفين الفلسطيني والاسرائيلي والسلام بين الجميع. ان التزامنا بهدف تحقيق السلام واجب نؤديه نحو الاجيال الآتية وهو الذي يدفعنا لهذا الموقف الصادق الامين الذي يريد للقدس ان تكون رمز السلام الابدي في العالم بين المؤمنين من اتباع الديانات السماوية الثلاث ومن احفاد سيدنا ابراهيم عليه السلام. اما المقدسات في قدس الاقداس مهوى افئدة جميع المؤمنين بالله من اتباع الديانات السماوية الثلاث فاننا لا ولن نعترف بسيادة عليها الا لله سبحانه وتعالى وانني من رحاب هذا المجلس الكريم اكرر الدعوة التي اطلقتها في خطابي الى الامة في الثاني عشر من شهر تشرين الاول الماضي لتشكيل هيئة عربية اسلامية جليلة غير سياسية توحد المسلمين وتجمع شملهم وتكون منزهة عن الاهواء والاغراض الصغيرة ممثلة للمذاهب الاسلامية السبعة توكل اليها رعاية شؤون المقدسات الاسلامية مؤكدين اننا سندعمها بكل طاقاتنا وامكاناتنا واننا لن نفرط او نسلم بمسؤولياتنا الدينية والتاريخية في القدس وتجاه الاوقاف والمقدسات الاسلامية في فلسطين للمجهول داعين في الرقت نفسه الى قيام حوار ديني بين اتباع الديانات السماوية الثلاث لتحقيق مشيئته تعانى التي قضت بان تكون قدس الاقداس مهوى افئدتهم جميعا ليعزروه ويوقروه ويتسابقوا في خشيته وعبادته وينالوا رضاه سبحانه. وانطلاقا من شرعية مسؤوليتنا التاريخية والدينية وحرصا منا على صيانة مقدساتنا والحفاظ عليها فاننا نواصل العمل على ترميم قبة الصخرة المشرفة وكسوتها بالالواح النحاسية المذهبة حيث اكرمني الله سبحانه وتعالى واعانني على القيام بذلك وفاء لاولى القبلتين وثالث الحرمين الشريفين. وتعكف لجنة الاعمار حاليا على اعادة صنع منبر المسجد الاقصى المبارك بمتابعة مباشرة مني اثر الرسالة التي وجهتها الى حكومتي بهذا الصدد ليعود منبر الرسول عَيْنِكُ وَاوِلَى الامر من الناس الى سابق عهده في اداء دوره التاريخي في هداية المؤمنين.

> حضرات الاعيان حضرات النواب

ان امن الوطن واستقراره و هماية استقلاله ومنجزاته وحرية المواطن وكرامته الانسانية وامنه الشخصي والعام والسلام الوطني شأن واحد لا يتجزأ تحميه وتذود عنه الطليعة من ابناء الوطن

ان ايماننا الدائم بحرية التفكير والتعبير والمشاركة التي كفلها الدستور والقانون في جو مسؤول قد اتاح المجال لحركة فكرية وثقافية وادبية وشبابية ناشطة تجسدت معالمها في النهضة المثقافية الشاملة التي انتشرت في ارجاء الوطن. فازدهرت الفنون الشعبية والتشكيلية والمسرحية وانتشرت الندوات والمحاضرات والمنتديات الثقافية كما شهدت ساحة العمل الصحفي نشاطا متزايدا اسفر عن اصدارات جديدة للصحافة اليومية والاسبوعية في ظل القانون الجديد للمطبوعات والنشر لعام ١٩٩٣ الذي كفل حرية الصحافة والطباعة والرأي لكل اردني وقد حافظت معظم الصحف على الاطار القانوني والحرية المسؤولة المتاحة لها.

وقد بادرت وزارة الاعلام بوضع استراتيجية للاعلام الاردني يتم بموجبها تحديث الاجهزة الرسمية ووسائل اتصالها واساليب عملها لتكون قادرة على التعامل مع المتغيرات المتسارعة التي تشهدها الساحتان العربية والدولية وبعد انطلاق البث الفضائي التلفزيوني الاردني الى عالمنا العربي يجري العمل على ايصاله الى جميع انحاء اوروبا وامريكا ليحمل صورة الاردن المشرقة الى ارجاء العالم

ووضعت حكومتي خطة متكاملة لتطوير قطاع الاتصالات والبريد وتعميم خدماته لجميع انحاء المملكة من خلال برنامج استثماري لتحديث الاتصالات الفضائية وزيادة المقاسم الوطنية والدولية وشبكات الهاتف.

وفي مجال التربية والتعليم ستواصل حكومتي السير في خطة التطوير التربوي التي بوشر بها منذ ست سنوات مع تأكيد دور التربية الفاعل في مرحلة التحول الديمقراطي والتركيز بشكل خاص على الابعاد النوعية ويشمل ذلك الارتقاء بمهنة التعليم اداء ومكانة وتطوير المناهج والكتب المدرسية مضمونا واخراجا وتوفير المرافق التربوية المختلفة والاستغناء عن الابنية المدرسية المستأجرة وتحسين مستوى الادارات التربوية وتطوير اساليب التقويم والامتحانات العامة وتأكيد دور المقطاع المدرسة وحدة للتطوير التربوي وخلية فاعلة في مجتمعها المحلي وستعزز حكومتي دور القطاع التعليمي الحاص وستتيح له كل السبل ليقوم بدوره كاملا في المشاركة في شتى المجالات التربوية. وستولي حكومتي التربية الحاصة لفئات من ذوي الحاجات الخاصة والمعوقين والتعليم غير النظامي وستولي حكومتي التربية الحاصة لفئات من ذوي الحاجات الخاصة والمعوقين والتعليم غير النظامي الاهتام والرعاية ليشمل تفعيل مرحلة التعليم قبل المدرسة وتطوير فرص التعليم للكبار وتعميم تسهيلات التدريب المهني وتنويعها كما ستعمل على احكام الارتباط بين نواتج النظام التعليمي ومستوياتها من جهة ومتطلبات التنمية وحاجات مجالات العمل من جهة اخرى.

وعلى صعيد التعليم الجامعي فقد بدأت حكومتي مراجعة شاملة للانظمة والتعليمات المعمول وعلى صعيد التعليم الجامعات ويتناسب بها في الجامعات الرسمية والاهلية بهدف تطويرها وتعديلها بما يعزز استقلال الجامعات ويتناسب والتطور العلمي والاجتماعي والديمقراطي في المجتمع الاردني وتحسين اوضاع العاملين فيها لرف كفاءتهم خدمة للعملية الاكاديمية وتولي حكومتي اهتماما خاصا بجامعة آل البيت خدمة لغاياتها العربية والاسلامية.

باعتباره الضامن لحقوق الانسان والكافل لامنه وطمأنينته واستقراره وثقته بالمستقبل. وتجسيدا لهذا المفهوم فقد قامت حكومتي باحداث حقيبة وزارية للشؤون القانونية تأكيدا لاحترام القانون والالتزام بسيادته نهجا واسلوبا سعيا لتطوير التشريعات بالتعاون التام مع مجلسكم الكريم وتوطيد علاقة السلطتين التشريعية والتنفيذية والاهتمام بالشؤون البرلمانية لدى الحكومة ومتابعة قضاياها المشتركة بما يتفق مع المصلحة الوطنية العليا وقد خطت الحكومة في هذا المجال خطوات واسعة وانجزت منذ توليها المسؤولية اصدار تشريعات تتعلق بتنظيم وادارة بعض الوزارات والمؤسسات كنظام صلاحيات مجلس الوزراء وتنظيم وادارة وتنظيم ادارة وزارة الصحة وغيرها اضافة الى تشكيل عدة لجان من المختضين المتميزين لاعداد مشروعات القوانين التي تتعلق بالمواضيع التي لما تأثير كبير على مصالح المواطنين والتي يترتب على تحديثها وتطويرها سرعة الفصل في القضايا ورفع مستوى الاداء القضائي وتبسيط الاجراءات وتسهيلها.

كما ان الحكومة مستمرة بسياستها الدّاعمة لاستقلال القضاء وضمان حياده ورفع مستوى ادائه وتعيين القضاة المتميزين المؤهلين.

كما باشرت الحكومة بافتتاح محاكم جديدة في مناطق مختلفة في المملكة وانشاء ابنية خاصة بها. وبناء على توجيهاتنا بالنهوض بمؤسساتنا الدبلوماسية لاداء دورها في تعزيز روابط الاردن بدول العالم واعطاء صورة مشرقة عن الوطن فقد اصدرت حكومتي نظاما خاصا بالسلك الدبلوماسي ونظاماً لتنظيم وزارة الخارجية وادارتها يضمن رفع مستوى الاداء والمستوى المعيشي للعاملين في بعثاتنا الدبلوماسية تمكينا لهم من اداء دورهم وواجباتهم بجدارة وكرامة.

وقد شرعت حكومتي في تطبيق اللامركزية الادارية ماليا واداريا وتفعيل دور المحافظين والإجهزة التنفيذية والمجالس المحلية في المحافظات وتفويض بعض صلاحيات الوزراء الى المحافظين والمجالس التنفيذية والاستشارية تحقيقا لمبدأ الحرية والمشاركة في صنع القرارات وتحمل المسؤوليات وحدمة المواطنين واشراكهم في ادارة شؤونهم المحلية ونقل سلطة اتخاذ القرار الى حيث يكون المواطن وذلك تجسيدا للديمقراطية التي تسعى اللامركزية لتحقيقها وتحقيقا لمبدأ المشاركة كما ان حكومتي عاقدة المعزم في هذا العام على ان تجعل موازنتها وثيقة عمل وتوجهات بحيث لا تكون الموازنة موازنة وزارات ودوائر ومشروعات وحسب بل ستكون موازنة محافظات تعكس حجم الانفاق المجاري والرأس مالي في كل محافظة كما انها عاكفة على اصدار تشريع للادارة المحلية والحكم المحلي.

وستواصل حكومتي امتدادا لجهود الحكومات السابقة العمل على تطوير الجهاز الأداري بحيث يصبح جهازا فاعلا تتولاه خيرة الكفاءات من ابناء الوطن القادرين على تجاوز البيروقراطية والمحسوبية والفردية والعاملين ابدا على خدمة ابناء الوطن دون غاية او تمييز وحتى تتحقق للجهاز الاداري فاعليته فلا بد من توجيهه وارشاده ومراقبة اعماله وقد بدأ ديوان الرقابة والتفيش الاداري القيام بمهامه بعد ان استكمل التشريعات اللازمة لتنظيمه بالاضافة الى رقابة ديوان المحاسبة الاداري الدولة ونفقاتها وطرق صرفها.

حضرات الاعيان حضرات النواب

لقد واصلت حكومتي مكملة للجهود السابقة مسيرة النهضة الوطنية في البناء والاعمار وعلى كل صعيد وصولا الى مرحلة متقدمة من النمو الاقتصادي والتقدم الثقافي والاجتماعي حيث تم اقرار وثيقة الخطة الخمسية الاقتصادية والاجتماعية للاعوام ١٩٩٧/١٩٩٣ وفق سياسة اقتصادية تعتمد على تفعيل مشاركة القطاع الخاص ورفع كفاءة القطاع العام وقد انبثقت هذه الخطة من النظرة الشمولية للواقع الاقتصادي والاجتماعي فعملت على تعزيز التنمية المستمرة اخذة بعين الاعتبار برنامج التصحيح الاقتصادي للفترة ١٩٩٨/١٩٩٢ وصولا الى اهداف اعادة التوازن الداخلي والخارجي لاقتصادنا الوطني وقد تم تبني حزم متكاملة من السياسات الاقتصادية والاجتماعية التي توفر للقطاع الخاص الفرص الكافية والاولوية في الاستثمار والانتاج كما واصلت حكومتي جهودها للحد من مشكلة البطالة والفقر فقامت بانشاء عدد من المشروعات الرامية الى التخفيف من عبء هذه المشكلة والسعي نحو تحسين مستويات الدخول ومن هذه المشروعات مشروع تنويع مصادر الدخل للاسر الفقيرة ودعم صندوق التنمية والتشغيل وصندوق المعونة الوطنية وتفعيل دور صندوق الزكاة ولجانه وستولي حكومتى الاهتمام بذوي الاحتياجات الخاصة من مختلف الفئات لتوفير فرص عمل للعامل الاردني المعوق من خلال ما نص عليه قانون رعاية المعوقين الاردلي ياستحداث مكاتب تشغيل خاصة لتلك الفئة كما ستعمل على تعزيز دور القطاع التطوعي الاجتماعي وتوسيع قاعدة مشاركة المواطنين في حياتهم وحياة مجتمعاتهم من خلال تأسيس المزيد من الجمعيات التعاونية والخيرية كما انجزت حكومتي مركز معلومات قطاع التنمية الاجتاعية الذي يساهم في تفعيل مؤسسات العون الاجتماعي في القطاعين العام والخاص ويعمل على تطويرها وعلى الصعيدين المالي والنقدي واصلت حكومتي جهودها نحو تحقيق مزيد من الاعتماد على الذات مع المحافظة على الاستقرار المالي والنقدي وتخفيف اعباء المديونية الخارجية وتدل المؤشرات الاولية ان الاقتصاد الوطني قد حقق نتائج ايجابية وللعام الثاني على التوالي تتفق وبرنامج التصحيح الاقتصادي ومن المتوقع ان يحقق الناتج المحلي والاجمالي في هذا العام غوا حقيقيا بحوالي ٦٪ كمحصلة لنمو مختلف القطاعات الانتاجية وحاصة قطاعات الانشاءات والزراعة والسياحة كايتوقع ان يبقى المستوى العام للاسعار على ما هو عليه وبما لا يزيد عن ٥,٤٪ واستمرت الحكومة جاهدة في العمل على تخفيض اعباء الدين الخارجي من خلال اعادة هيكلة المديونية حيث تم اعداد

الاتفاق الاولي مع نادي لندن الذي يمثل البنوك التجارية الدائنة على اعادة هيكلة الديون المستحقة والبالغة ٨٩٥ مليون دولار وستقوم حكومتي بتوقيع الاتفاق النهائي بشأن اعادة هيكلة هذه الديون وفوائدها قبل نهاية هذا العام وقد استطاعت حكومتي الحصول على موافقة الحكومات الدائنة اعضاء نادي باريس على تمديد الفترة المتعلقة باعادة جدولة ديون يقدر حجمها ب ٢٥٠ مليون دولار تمثل الاقساط والفوائد المستحقة خلال الفترة من ١٩٩٣/٧/١ الى ١٩٩٣/٧/١ ما الدائنة من ١٩٩٣/٧/١ الدائنة على الدائنة على الدائنة المات المات

كما تمكناً من تخفيض عجز الوازنة لهذا العام وضبط الانفاق حيث غطت الايرادات المحلية وللسنة الثانية على التوالي في تاريخ المملكة كامل النفقات وجزءا كبيرا من النفقات الاستثارية ولم يكن الانجاز المالي بمعزل عن الاستقرار النقدي فقد واصلت السلطة النقدية بناء احتياطات المملكة من العملات الاجنبية ورافق ذلك استقرار في سعر صرف الدينار الاردني كما كان توزيع التسهيلات الائتمانية للبنوك ومؤسسات الاقراض المتخصصة على مختلف القطاعات الانتاجية وقطاع الحدمات توزيعا منسجما مع سياسات النمو المستهدفة.

وفي مجال التشريع المالي تقوم حكومتي بأعادة النظر في التشريعات المتعلقة بالجمارك وضربية الاستهلاك والدخل والاراضي والمناطق الحرة وسوق عمان المالي لتواكب المستجدات في هذا الشأن

وعلى الصعيد الاستثاري الصناعي عملت حكومتي على تأمين التسهيلات المكنة في سبيل توفير مناخ استثاري مستقر مما اسهم في اتاحة الفرصة لتسجيل اكثر من ٨٤٣ مشروعا صناعيا تؤمن احد عشر الفا ومائتي فرصة عمل جديدة اضافة الى تزايد عدد الشركات المحلية التي تم تسجيلها والذي بلغ عددها خلال هذا العام ٢٠١٤ شركة كما تم استحداث دائرة لتشجيع الاستثار كمرجع اساسي للمستثمرين لتنفيذ مشاريعهم بكل يسر وسهولة وكذلك تم اتخاذ الاجراءات اللازمة للتوسع في المدن الصناعية والحرفية كما قامت حكومتي بمراجعة عدد من الاتفاقيات الاقتصادية والتجارية مع الدول العربية والاجنبية بهدف رفع مستوى النبادل التجاري معها وزيادة حجم الصادرات الوطنية الى اسواقها.

وقد اظهرت حكومتي اهتمامها بالقطاع الخاص ودعم مبادرته ومشاركته في القرارات لقناعتها بدوره الفاعل في النماء الاقتصادي والاجتماعي وانطلاقا من ايماننا بمفهوم التوأمة بين الديمقراطية السياسية والديمقراطية الاقتصادية ومبدأ المشاركة في صنع القرار فقد أبدت الحكومة اهتمامها باعادة تشكيل المجلس الاقتصادي الاستشاري وتوسيع قاعدته من خيرة رجال الفكر والرأي ودعته الى الانعقاد بشكل دوري لوضع الحلول المشتركة للقضايا الاقتصادية الاساسية كتشريعات الاستثمار والسياسات المالية والنقدية وسياسة الاسعار والاجور ومعالجة مسائل التخاصية ومساهمات القطاعين العام والحاص في النشاط الاقتصادي.

حضرات الاعيان حضرات النواب

لقد واصلت حكومتي اعمال التنقيب عن النفط والغاز في مناطق الريشة والبحر الميت وانجزت

التوسعة في محطة كهرباء الريشة الغازية ويجري الآن حفر البئر الاولى في شمال الريشة واتخاذ الاجراءات اللازمة لانشاء شركة وطنية للنفط والغاز.

وفي مجال الثروة المعدنية تستمر اعمال المسح الفني الضروري لاستكشاف الثروات المعدنية في مختلف مناطق المملكة حيث ظهرت نتائج ايجابية باكتشاف حامات جديدة تبشر بالخير كما يستمر العمل على تنمية مصادر الطاقة المتجددة وتطويرها مثل استغلال طاقة الرياح والطاقة الشمسية والصخر الزيتي.

وعلى الصعيد الزراعي تواصل الحكومة استصلاح مساحات من الاراضي في المناطق المرتفعة وزراعتها بالاشجار المثمرة وانجاز مشروع التحريج الوطني وتطوير منطقة الحماد وتقديم القروض الانمائية والتشغيلية للمزارعين وقد تم التوقيع مؤخرا على اتفاقية مشروع تنويع مصادر الدخل بالتعاون مع الصندوق الدولي للتنمية الزراعية وسيتم توقيع اتفاقية مع الصندوق العربي للانماء الاقتصادي والاجتماعي لتمويل المشاريع التي تخدم صغار المزارعين.

وفي مجال العمل والتدريب المهني والضمان الاجتاعي تعمل حكومتي على توفير المناخ الملائم للعمل والانتاج وأمن العاملين وسلامتهم المهنية وتوفير الحماية الاجتاعية للعامل وافواد اسرته وبما ينهض بقدرات العاملين المهنية تأهيلا وتدريبا ويعزز قدراتهم الانتاجية وتعمل حكومتي على متابعة الاجراءات الدستورية والقانونية لانجاز قانون العمل الجديد الذي يتميز بتحسين شروط التشغيل ويرعى شؤون المرأة العاملة ويحقق المزيد من المكتسبات للقوى العاملة وقد وضعت حكومتي الآليات والضوابط اللازمة لتنظيم استخدام العمال الوافدين مع الحد من منافستهم للقوى العاملة الخلية كما تواصل دعمها لنقابات العاملين ونقابات اصحاب العمل لدعم جهود اطراف الانتاج الثلاثة باسلوب تكاملي خدمة للانتاج الوطني وقد بلورت حكومتي مشروع قيام مؤسسة تشغيل القوى العاملة التي سيتم اخراجها الى حيز الوجود وكذلك انجاز مشروع قانون تنظيم العمل المهني الذي يهدف الى سيتم اخراجها الى حيز الوجود وكذلك انجاز مشروع قانون تنظيم العمل المهني الذي يهدف الى منوب المهني بهدف تحسين نوعية المتدريين وزيادة طاقاتها الاستيعابية لتقوم بتدريب ٧٧ الف التدريب المهني بهدف تحسين نوعية المتدريين وزيادة طاقاتها الاستيعابية لتقوم بتدريب ٧١ الف الاجتماعي لتوفير التأمينات الاجتماعية ودعم الاقتصاد الوطني وحماية القيمة الحقيقية لاموالها وتنميتها بهدف تمكينها من الوفاء بالتزاماتها تجاه حقوق المشتركين فيها.

حضرات الاعيان حضرات النواب

لقد عملت حكومتي على توسيع مظلة التأمين الصحي وهي عاكفة على اصدار التشريع اللازم ليشمل كل ابناء الوطن كما تسعى لتعميم ونشر الطب الوقائي وتعمل على وضع الانظمة والتعليمات لغايات احكام الرقابة الصحية وعلى صعيد الطب العلاجي يجري العمل على رفع طاقة استيعاب المستشفيات الحكومية بزيادة عدد الاسرة في معظم مستشفيات المملكة وانشاء مستشفيات جديدة اهمها مستشفى الملك عبدالله ومستشفيات الكرك وياجوز ودير ابي سعيد

وتفعيل دور المراكز الصحية وفي الوقت نفسه تدعم حكومتي القطاع الصحي الخاص ليقوم بدوره الى جانب القطاع الطبي العام.

كا تعمل حكومتي على انجاز مشروع قانون البيئة لتنظيم التعاون بين الجهات المعنية لصيانة البيئة والحفاظ عليها وحمايتها من التلوث وذلك عن طريق انشاء مؤسسة عامة للبيئة تتمتع باستقلال مالي ومجلس اعلى لها يضم ممثلين عن القطاعين العام والحاص والمؤسسات والجمعيات شبه الرسمية والاهلية والتطوعية يكون لكل منها دور في رسم السياسات وتنفيذ المشروعات البيئية وقد واصل الاردن جهده المتميز على الصعيد الدولي لحماية البيئة من خلال مشاركته في المؤتمرات والندوات وتنفيذ ما تضمنته المواثيق الدولية الخاصة بحماية البيئة التي ساهم في اعدادها والتوقيع عليها. وتوفيرا للامن الغذائي حافظت حكومتي على تأمين المخزون الاستراتيجي الغذائي بانتظام وبما يغطي حاجة المملكة لستة شهور كما حافظت على استقرار اسعار المواد الغذائية الاساسية ضمن يغطي حاجة المملكة لستة شهور كما حافظت على استقرار اسعار المواد الغذائية الاساسية بأسعار مقبولة مع الانتاج الزراعي الحلي وستعمل على الاستمرار في توفير المواد الغذائية الاساسية بأسعار مقبولة مع العبل على ايصال الدعم لمستحقية توخيا لتحقيق العدالة والاصلاح الاقتصادي.

وفي مجال مياه الشرب تابعت حكومتي تمديد شبكات المياه الرئيسية والفرعية لخدمة التجمعات السكانية الجديدة مع العمل على تحسين الشبكات القائمة لرفع كفاءة توزيع المياه حيث وصلت نسبة السكان المخدومين بشبكات المياه العامة الى حوالي ٩٨٪ من سكان المملكة.

وفي مجال الري فان حكومتي ستمضي قدما بتنفيذ خطة التنمية الشاملة لبقية مناطق الاغوار حيث تم اعداد خطة طموحة سيباشر بتنفيذها خلال العام القادم لتنمية مناطق وادي عربة على غرار ما تم انجازه في وادي الاردن والاغوار الجنوبية وذلك لجعلها مناطق انتاج وجذب سكاني. اما فيما يتعلق بالسدود فسوف يباشر قبل نهاية هذا العام بتنفيذ خطة جرى اعدادها لانشاء عدد من السدود الكبيرة في المواقع الواعدة على الاودية المؤدية لمناطق الاغوار كما ستستمر بتنفيذ برناهج انشاء الحفائر والسدود الصحراوية بجهد مشترك مع القوات المسلحة الاردنية وذلك لاغراض المساهمة في تنمية مناطق البادية.

وعلى صعيد الاسكان تقوم حكومتي بدورها في المساعدة على تأمين السكن المناسب وتأمين الحدمة الحضرية للاسر ذات الدخل المحدود كما تقوم حكومتي باستكمال انشاء وتطوير شبكة الطرق العامة وصيانتها وتجهيزها وتأمينها بالوسائل المرورية اللازمة ومواصلة انشاء الطرق ودعم ورعاية قطاع الانشاءات.

وفي مجال النقل فقد شرعت حكومتي باتخاذ الخطوات الكفيلة لتوحيد جهة الاشراف في قطاع النقل وحفز القطاع الخاص للمشاركة الاستثارية في ادارة وملكية قطاع النقل كما اعدت مشروع تشكيل المجلس الاعلى للنقل ولجانه القطاعية للمساهمة في رسم السياسة العامة للمرحلة المستقبلية فذا القطاع وباشرت بتأسيس مركز معلومات قطاع النقل وقامت باتخاذ الاجراءات اللازمة لاعادة بناء مؤسسة الملكية الاردنية لتمكينها النهوض بمسؤوليا الوطنية.

وتوني حكومتي اهتماما كبيراً للمواقع الاثرية والمباني التاريخية باعتبارها ثروة قومية وتراثا ثقافيا نعتز به ومراكز جذب للسياحة المحلية والخارجية كما تعمل على تطوير المرافق السياحية وتوفير

حضرات الاعيان حضرات النواب

ان ايماننا بوحدة هذه الامة ومستقبل اجيالها يتطلب منا ان نعمل على احياء الثقة المتبادلة بين الاشقاء العرب وتجاوز العقبات والسلبيات التي اكتنفت مسيرة التضامن العربي ونبلا الفرقة والخصام واحلال التفاهم والوئام فعوامل التلاقي العربي تفوق بكثير عوامل التباعد والافتراق.. ولا بد لنا من ان ننطلق في عملنا العربي من مفهوم امننا القومي الشامل ومصالحنا المتداخلة ومستقبلنا المشترك وصولا الى شمولية الحل مختلف قضايانا الاستراتيجية.

ان المرحلة الراهنة تقتضي منا المزيد من السعي نحو العمل بدرجة عالية من التنسيق والتعامل مع قضية السلام من موقف منسق متكامل وصولا الى استعادة الحقوق الفلسطينية والعربية العادلة والله من وراء القصد وسيواصل الاردن جهده المكثف مع الدول الاسلامية الشقيقة لتمتين علاقاته بها وتعزيز تعاونه معها واظهار ديننا الحنيف بصورته الانسانية المشرقة ومبادئه السمحة وانفتاحه المستنير.

وسيعزز الاردن علاقاته مع دول العالم وفي هذا المجال اقامت حكومتي علاقات دبلوماسية مع جمهوريات آسيا وارتيريا وجنوب افريقيا وساهمت في تقديم المساعدات الانسانية لكل من الصومال والبوسنة والهرسك.

حضرات الاعيان حضرات النواب

ان مسيرة الوطن المباركة تحتاج الى كل جهد مخلص وعمل دؤوب وتعاون مثمر بين ابناء اسرتنا الواحدة مسؤولين ومواطنين، اعانكم الله جميعا على مهامكم الكبيرة ووفقكم وسدد على طريق الحير والرشاد خطاكم. ورحمة الله وبزكاته

14

كتاب دولة رئيس الوزراء الدكتور عبدالسلام المجالي الى دولة رئيس مجلس النواب المتجار خطاب العرش السامي بافتتاح الدورة العادية الاولى للجلس الامة الثاني عشر يوم الثلاثاء الواقع في ٩ جمادى الآخرة ١٤١٤ هجرية الموافق ٣٣ تشرين الثالي ١٩٩٣ ميلادية البيان الوزاري للحكومة والذي تطلب الثقة من مجلس النواب على اساسه

دولة رئيس مجلس النواب

ان الفقرة (٣) من المادة (٥٤) من الدستور تنص على انه (يترتب على كل وزارة تؤلف ان تتقدم ببيانها الوزاري الى مجلس النواب خلال شهر واحد من تاريخ تأليفها اذا كان المجلس منعقداً، وان تطلب الثقة على ذلك البيان، واذا كان المجلس غير منعقد او منحلا فيعتبر خطاب العرش بيانا وزاريا لاغراض هذه المادة).

واستنادا الى احكام هذه الفقرة وبدلالة قرار المجلس العالي لتفسير الدستور رقم (٣) السنة ١٩٩١، المنشور في عدد الجريدة الرسمية رقم (١٩٧٩) تاريخ ١٩٩١/١٢/١ فاني ارجو اعتبار خطاب العرش السامي الذي القاه جلالة الملك المعظم لدى تفضله بافتتاح الدورة العادية الاولى لمجلس الامة الثاني عشر بتاريخ ١٩٩٣/١١/٢٣ البيان الوزاري للحكومة والذي تطلب الثقة من مجلسكم الموقر على اساسه، وذلك لاغراض المادة (٤٥) المشار اليها من الدستور.

واقبلوا فائق الاحترام.

رئيس الوزراء الدكتور عبدالسلام المجالي Cho in Carried

بسم الله الرحمن الرحيم

دولة رئيس مجلس النواب اصحاب السماحة والمعادة اعضاء مجلس النيسواب

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته؛

خير ما استهل به رد الحكومة على مناقشات وملاحظات السادة النواب، هو قوله تعالى ﴿فَبشر عباد، الذين يستمعون القول، فيتبعون أحسنه، أولتك الذين هداهم الله، وأولئك هم أولوا الألباب ويقول سبحانه وتعالى ﴿والذي جاء بالصدق، وصدق به، أولئك هم المتقون ﴾. صدق الله العظيم. فاللهم اجعلنا واياكم من اهل الصدق والرشاد.

وقبل أن اتشرف بالرد على ما تفضل به الاخوة النواب الكرام، اود أن اؤكد لكم حقيقة واضحة لا لبس فيها ولا غموض، هذه الحقيقة هي احترامي العميق، وتقديري الفائق، لهذا المجلس الكريم، ولكل عضو من اعضائه المحترمين، فانتم كما وصفكم جلالة الملك المعظم، خيرة الخيرة، والنخبة المميزة من ابناء هذا الشعب الاصيل، تمثلونه خير تمثيل، كما اود أن أعرب عن اعتزازي بأن تكليفي برئاسة الحكومة، جاء مع وجود مجلسكم الكريم هذا.

وارجو أن تسمعوا لي أن احدثكم بنفس الصراحة الاخوية التي تحدثتم بها، وأن افتح لكم قلبي. فقد استأت مثلكم من بعض ما نشر وكتب من بعض الكتاب، حول هذا المجلس الكريم، ونظرة الحكومة اليه، فهذا المجلس الموقر كم اسلفت يضم نخبة النخبة، ولا يمكن بأي حال من الاحوال، أن يكون مجلساً مدجناً كما حاول البعض أن يصفه، يوافق على أي شيء وكل شيء يطرح عليه، معاذ الله أن تكونوا كذلك، أو ان تفكر الحكومة بأنكم كذلك. هذا الادعاء الباطل، هو ليس المتراء على الحكومة فحسب، وانما فيه مساس بكرامة المجلس الموقر، والشعب الذي التخبه، وهو امر لا ترضاه الحكومة باي حال من الاحوال، وهو محاولة للاضرار بالحكومة وعلاقتها بالمجلس الكريم، واستهدفت الحكومة والمجلس معاً، فكرامتنا واحدة مهما اختلفنا بالآراء والاجتهادات، والحكومة تحترم رأي كل واحد منكم وتقدره، وتؤمن بحقه في معارضة الحكومة. مهما اختلف معها في الرأي، او قسا في النقد، كما تؤمن ايضاً بحقه في أن يتخذ الموقف الذي يمليه عليه ضميره، والذي يرى فيه خدمة للمصلحة الوطنية العليا.

وإن الحكومة سوف تثبت لكم جميعاً بأذن الله، من خلال تعاوننا وتشاورنا واشتراكنا في صنع القرار، مدى ما تكنه الحكومة لهذا المجلس الكريم، ولاعضائه المحترمين، من احترام وتقدير ومودة،

فالحكومة مسؤولة امامكم، وتحتاج الى ثقتكم ودعمكم ومؤازرتكم، في جهدنا المشترك، لحدمة هذا الوطن الغالي، وشعبه النبيل في ظل قيادته الهاشمية الملهمة.

دولــة الــرئيــس حضرات النواب

إن الديمقراطية والشورى هي خيارنا الوطني، الذي اعتمده الاردن منهج حكم واسلوب حياة. نحو تحقيق الاهداف التي نصبو اليها.

وغني عن البيان أن هذه الحكومة تؤمن بالديمقراطية، وتعمل على تعميقها وترسيخ تقاليدها، وتؤمن بأن الحوار الهادف والمستمر، والذي يعلو فوق المصالح الشخصية، هو الذي سيكون هادينا دائمة، والضامن لوصولنا الى ما هو انفع واجدى. وسوف تبقى هذه الحكومة، في حالة دائمة من التشاور والتحاور معكم، في جميع القضايا الهامة، دون تردد، وترى الحكومة، أن كل قرار يس مصالح الأمة، ويلامس قضاياها، لابد ان يبنى على قدر كبير من النقاش الحر، وتبادل الآراء بين السلطتين التنفيذية والتشريعية.

دولـة رئـيس مجلس النـواب اصحاب السماحة والمعالي والسعادة اعضاء مجلس النـــــواب

لقد اثار بعض النواب المخترمين، بأن الحكومة قد خرجت عن الدستور، بطلبها باعتاد خطاب العرش السامي ليكون بيانها الوزاري، ونحن نؤكد ان الحكومة قد التزمت بالشرعية الدستورية. وعملت بموجب احكام الفقرة (٣) من المادة (٤٥) من الدستور، التي تجعل من اعتاد خطاب العرش السامي بياناً وزارياً، امراً وجوبياً لاخيار لها فيه، وهذا ليس مجرد تفسير او اجتهاد من الحكومة في التفسير وانما وجوبي اكده الدستور وأكد ذلك القرار التفسيري للمجلس العالي لتفسير الدستور رقم (٣) الصادر بتاريخ ١٩٩١/١١/١٨ والذي لم يترك مجالاً للاجتهاد والتفسير، ومعلوم لحضراتكم بأن القرار التفسيري هو جزء من الدستور واحكامه الملزمة، بحيث لا يظل ومعلوم لحضراتكم بأن القرار التفسيري هو جزء من الدستور واحكامه الملزمة، بحيث لا يظل هناك مجال لاي تفسير او اجتهاد، عملاً بأحكام المادة (٢٢١) من الدستور وقد كان قرار مجلسكم الكريم، بالموافقة على اعتبار خطاب العرش السامي بياناً وزارياً للحكومة، تنفيذاً اميناً لأحكام الدسته.

اما ما اطلقه بعض الاخوة النواب من وصف بأن الحكومة هي حكومة انتقالية، فأود ان اؤكد لكم انه لا يوجد اي نص دستوري يصف الحكومة بأنها انتقالية او غير انتقالية، ولكن وكما تعرفون جميعاً، فأنه قد يوكل للحكومة القيام بمهام محددة، ويطلب اليها تنفيذها، وقد ورد في خطاب التكليف السامي ان لهذه الحكومة مهاماً وطنية كبيرة وعديدة، منها اجراء الانتخابات النيابية لعام ١٩٩٣ على اساس المساواة الكاملة في الحقوق والواجبات، لجميع اعضاء الاسرة الاردنية

CAR ELL CAR STATE

•

ويتضح من هذا بجلاء، أن اجراء الانتخابات كان واحداً من مهام ومسؤوليات عديدة اوكلت للحكومة، وليست مهمتها الوحيدة.

اما عما ذكره بعض النواب المحترمين، من انه كان يتوجب على الحكومة تقديم استقالتها بعد اجراء الانتخابات، فأن ذلك ليس فيه اخلال بأي نص دستوري او بأي عرف دستوري مستقر، وهو لا يتنافى مع التوجه الديمقراطي، طالما ان الحكومة ستتقدم بطلب الثقة الى مجلس النواب. نقول ذلك مع اننا نحترم الاجتهادات الاخرى التي عبر عنها بعض النواب المحترمين، وفي كل الاحوال، يظل الامر موضع اجتهاد، وفي النتيجة وفي مطلق الاحوال، ليس هناك اي مساس بالمسيرة الديمقراطية طالما ان الحكومة قد تقدمت بطلب الثقة من مجلسكم الكريم.

وحول ما أثير من أن الحكومة لم تقم بالتشاور والحوار مع السادة النواب عند تشكيلها وتعديلها. فكما تعلمون ايها السادة، فقد تشكلت الحكومة في وقت لم يكن فيه مجلس النواب السابق في حالة انعقاد، وكان قد انهى دورته العادية الاخيرة، ولم يدع بعدها للانعقاد في دورة استثنائية، وهذا ما جعل من المتعذر اجراء اي تشاور معهم حول التشكيل الوزاري.

اما لقاءاتي الاخيرة بالسادة النواب من الكتل النيابية المختلفة لمجلسكم الكريم، وقبل اجراء التعديل الوزاري الاخير، فأنتم تعلمون ان الحديث الذي كان بيننا هو شرح عام لقضايا الوطن السياسية والاقتصادية والمالية والادارية، بهدف اطلاع النواب على هذه الامور الحيوية، وليس بهدف التعديل الوزاري. الذي لم يكن حين تلك اللقاءات مقرراً. وان حديثي معكم كان وسيبقى مرتكزاً على ايماني الكامل بمبدأ الحرية والمشاركة، وان القرار للجماعة لا للفرد.

اما عدم اشراك النواب المحترمين بالتعديل الوزاري فمرده التوجه الذي فرضته التجربة والمصلحة الوطنية العليا بضرورة الحفاظ على الفصل بين السلطات واعطاء النائب القدر الكافي من التفرغ لمسؤولياته البرلمانية في النشريع ورقابة السلطة التنفيذية. وما هذا الا اجتهاد سيكون الحكم له أو عليه في قريب الزمان.

لقد عملت الحكومة ومنذ اليوم الاول لتشكيلها على الاعداد السليم للانتخابات النيابية لعام ١٩٩٣ وتهيئة الجو الديمقراطي، الذي سادته الحرية والعدالة والمشاركة لابناء الوطن جميعاً، في ظل التعددية السياسية وسيادة القانون.

وجاء تعديل قانون الانتخاب باقرار مبدأ الصوت الواحد، منسجماً مع احكام المادة السادسة من الدستور، ومبادىء الميثاق الوطني، التي تؤكد على المساواة بين جميع المواطنين في الحقوق والواجبات كما جاء التعديل بعد حوار شامل بين رجال السياسة والفكر والثقافة والصحافة ومختلف الوان الطيف الحزبي والسياسي، وتلبية لمطالب شعبية متعددة، توجتها رغبة ملكية سامية أعلنت

11

في رسالة ملكية سامية بقبول استقالة اول حكومة شكلت في عهد مجلس النواب السابق، توخيآ لتحقيق مبدأ المساواة، الذي يفرضه الدستور.

وكما تعلمون ايها السادة النواب، ان اعمال الحكومة هي موضع رقابة من مجلسكم الكريم والسلطة القضائية، وان تقدير الظروف باصدار القوانين المؤقتة، وفقاً لاحكام المادة (٩٤) من الدستور، التي تحيز لجلس الوزراء باصدارها، هي سلطة تقديرية متروكة لهذا القضاء، وللمجلس عند احالتها اليه. وان تقدم التشريع في الاردن اعطى لمحكمة العدل العليا، وبموجب قانونها لسنة عند احالتها اليه. وفف تنفيذ اي قانون مؤقت اذا ما طعن فيه اي متضرر، وثبت للمحكمة صحة ذلك. ولكن لم يتقدم احد لذلك افليس السكوت اقرار.

اما فيما يتعلق بحل مجلس النواب الحادي عشر، والذي جاء وفقاً لاحكام الفقرة الثالثة من المادة (٣٤) من المستور، حيث لم يكن مجلس النواب منعقداً، وان دعوة المجلس النيابي وفقاً لاحكام المادة (٧٨) من المستور تكون في الاول من تشرين الاول من كل عام، مما يحدث نوعاً من التعارض والتداخل في المواعيد المحددة للاجراءات الانتخابية للمجلس الجديد، من حيث الترشيح للعضوية ويوم الاقتراع العام، الذي حدد في ١٩٩٣/١١/٨ الأمر الذي لم يكن بالامكان دعوة المجلس للانعقاد في دورته العادية.

وفيما يتعلق بالأجراءات الانتخابية، فأن الحكومة قد التزمت بتطبيق احكام قانون الانتخاب لسنة ١٩٨٦ وتعديلاته نصأ وروحاً دون أن تسمح بأي تجاوزات او خروج على مبدأ الشرعية. تأكيداً لمبدأ سيادة القانون، وتحقيقاً لنزاهة الانتخابات وحيادية الحكومة، حتى كانت الانتخابات كما ارادها جلالة الحسين القائد، حرة نزيهة عادلة، بكل ما لهذه العبارة من معنى.

اماً حول ما ذكره بعض النواب المحترمين، عن وجود اسماء مكررة فهو امر اكتشفته وزارة الله الحلية واعلنت عنه في وقت مبكر وبذلت قصارى جهدها لمعالجته.

وفيما ذكره بعض السادة النواب ان التصويت كان يجري بصورة علنية حتى من قبل المتعلمين في بعض مراكز الاقتراع، فهو امر خاص بالناخبين وليس بأجهزة الحكومة.

وأؤكد لكم ان جميع الاجراءات، المتعلقة بالعملية الانتخابية، منذ التسجيل وحتى اعلان النتائج. كانت وفقاً للاصول والقانون، وانوه هنا بأن القضاة قد شاركوا بكافة اللجان المركزية في المحافظات، ولجان الفرز، وذلك بموجب احكام القانون.

وانني على ثقة بأن لجان الطعون التي شكلها مجلسكم الكريم، ستؤكد صحة ما ذكرت. وقد احالت الحكومة الى مجلسكم الكريم، قانون الانتخاب المؤقت، لدراسته واتخاذ القرار المناسب بشأنه، وستتعاون مع مجلسكم الكريم، في الوصول الى قانون انتخاب حديث. يلبي معظم الطموحات التي نسعى اليها جميعاً، وبخاصة فيما يتعلق باعادة ترتيب الدوائر الانتخابية، وتبسيط الجراءات التسجيل والاعتراض والاقتراع، واعتاد الرقم الوطني، حيث تم تثبيت اكثر من ١٧٥٥ منه على دفاتر العائلة.

وفيما يتعلق بما اشار اليه بعض النواب المحترمين عن المادة الثانية من الدستور. التي تقرر ان الاسلام هو دين الدولة. وانعكاس ذلك على التشريعات والقوانين، فان الحكومة تؤكد تمسكها بالتوجه الذي اقره الميثاق الوطني الاردني الذي شاركت فيه كل القوى السياسية الاردنية بما

في ذلك الحركة الاسلامية، من ان الشريعة الاسلامية هي المصدر الرئيسي للتشريع، وستعمل الحكومة بمبادىء الميثاق الوطني مذكرين بأن القانون المدني الاردني وهو القانون الاهم الذي ينظم معاملات الناس هو قانون مستمد من احكام الشريعة الاسلامية بتمامة وهو نموذج اردني فريد اعتمدته بعض الدول العربية والاسلامية.. بالاضافة الى ما هو مطبق من قوانين الاحوال الشخصية وغيرها التي تستند بتمامها الى الشريعة الاسلامية.

اما ما طالب به عدد من السادة النواب، بتحديث انظمة المجلس النيابي، فان صلاحية ذلك وكما تعلمون هي لمجلسكم الكريم وفقا لاحكام المادة (٨٣) من الدستور، وان الحكومة تدعم هذا التوجه وتباركه.

دولــة الــرئيــس حضرات السادة النواب

لقد استمعت الحكومة بكل انتباه وتقدير لكل ما ورد من افكار وملاحظات، ومخاوف وتطلعات، تتعلق بالعملية السلمية. وتدرك الحكومة ان السلام يحتاج الى استعداد لا يقل عن الاعداد للحرب والانفاق من اجلها. وتساءل بعض السادة النواب، عن الاسباب التي جعلت اسرائيل تقبل بالعملية السلمية في هذا الزمن الردىء، الذي تمر به امتنا العربية والاسلامية. وتوصلوا بعد ذلك الى الاستنتاج بأن السلام سيكون معادلاً للاستسلام.

ولقد سمعت من بعض السادة النواب، من أكد على عدم التطبيع قبل الحصول على الحقوق، وشكك في جدوى قرارات الامم المتحدة، التي صارت بعد سقوط الاتحاد السوفياتي محكومة من دولة واحدة عظمى..

ان المتمعن في اوضاع العالم العربي والاسلامي، ليرى مظاهر التخلف والجوع، والحروب والاقتتال، والفوارق الهائلة، ونستطيع أن نسوق معكم من وحي التقارير العلمية والشواهد المدعومة، الدليل تلو الدليل على حالة التردي والتخلف التي تغزو الوطن العربي والاسلامي وكلنا راع ومسؤول عن رعيته، يتخوف على مستقبل اولاده، ويسعى الى تنشئتهم وايداعهم لزمان آمن من الجوع والخوف والدمار. ولذلك، فهو قلق على حالة الامة واوضاعها. ولكن هل هذا ذنب الاردن ومسؤوليته وحده؟

يجب الا ينسى ان هذا البلد الاشم بقيادته المستنيرة. سليلة الدوحة الهاشمية، لم يبخل على امته بتقديم اقصى ما يستطيع. فكانت ملاذاً للمهاجرين اليه من بطش واذلال، وسعي للرزق. وكنا سباقين للمشاركة في كل المؤسسات الاسلامية والاقليمية والعربية. ولم نتأخر يوماً عن المساهمة الفاعلة فيها، او عن تقديم حصتنا في موازناتها. وشاركنا امتنا العربية والاسلامية في همومها وشجونها، وقدمنا لها كل المستطاع من عون ونصرة، في اقصى حدود طاقتنا وقدراتنا. وقد تحملنا في ذلك مبالغ طائلة ناءت بها موازناتنا، وتضحيات عرضتنا للنقد والتجريح والخطر. وهل يذكر احد منكم ولو حالة واحدة ابتدأنا فيها غيرنا بالأذى، او الهجوم، أو التعريض. لقد كنا المبادرين بالسلام والمصالحة مع الاشقاء حين الحلاف والتدابر، وكنا السباقين الى مد اليد لكل من انسنا

فيه رغبة في التفاهم. وسعينا لاصلاح ذات البين خين وقع الخصام بين الاشقاء، وطبقنا تعاليم ديننا ومثلنا في التعامل بالخلق والمبادرة الصالحة قولاً وعملاً. ان ما يجزن الامة، ويفرق صفوفها، ليس للاردن فيه من ذنب او جريرة. بل ان سجلنا في هذا المضمار ناصع من غير سوء. وبالنسبة للسلام فقد كنا دوما من دعاته. وقد قبلت الدول العربية في مؤتمر قمة عربي قراري ٢٤٧ و ٣٣٨، والسعي للوصول الى سلام عادل وشامل ودائم من خلالها.

وقد كانت دعوة الاردن للسلام دعوة شريفة تؤمن باسترداد الحقوق، لا استسلاماً وخضوعاً للأمر الواقع. ولما انتهى زلزال الخليج بما تعرفونه، اصبح السلام مطلباً دولياً واقليمياً. وتم وضع صيغة مدريد التي وافقت عليها الاطراف العربية التي احتلت اراضيها عام ١٩٦٧. وقبل الاردن معهم باعطاء مفاوضات السلام، فرصة نستعيد فيها الحقوق التي كنا نطالب بها، واقرتها مؤتمرات القمة العربية المتلاحقة.

ولابد لمفاوضات السلام من مفاوضين، يتحملون هذا العبء الثقيل، والهم الكبير، خدمة لبلدهم والمتهم. ولقد شرفني سيد البلاد بعد المؤتمر الوطني الاردني، الذي اجمع فيه بلدنا على السير في عملية السلام، بأن ارأس فريقاً وطنياً من ابناء هذا البلد، العاملين الغيورين على مصلحته، فأقدموا على تلك العملية القاسية، بأقصى درجات الغيرة والحرص على مصلحة الوطن والأمة.

وبحمد الله لم يفرط الأردن في حق، ولم يتنازل عن مصلحة. وبعد عامين من التفاوض تم الوصول الى جدول اعمال مشترك، لايشكل الا بداية الطريق نحو التفاوض، وفق اسس تضمن لنا حقوقنا في ارضنا التي نتمسك بكل ذرة منها، ومياهنا التي اغتصبت، ونحن في امس الحاجة اليها. ومع ذلك. فقد جعلنا السلام مشروطاً بالشمولية على جميع الجبهات، ولكل القضايا الاساسية المطروحة، وبخاصة حقوق اللاجئين في العودة او التعويض، وغيرها من النقاط الجوهرية الواردة في جدول الاعمال.

فهل من المعقول أن نقول لا لعودة الاراضي الاردنية؟ وهل كنا نقول لا لعودة حقوقنا المسلوبة في المياه؟ وهل نرفض حقوق اللاجئين في العدوة او التعويض؟ واذا حققنا هذه الامور وانجزناها. فهل من المعقول ان نكون في وضع أضعف مما نحن عليه الان؟ ان السلام العادل والمشرف والضامن لعودة الحقوق، والشامل لكل الجبهات والقضايا، هو الذي تسعى اليه هذه الحكومة. اننا دفتا نظرية الوطن البديل وأحرقنا عظامه أفي ذلك ضلال؟.

وقد كنا اثناء عملية التفاوض نخضع لضغوط فقاومناها، وسعت اسرائيل الى وضع اولوياتها ولكننا رفضناها. وكنا دوماً ننسق مع اشقائنا العرب، ونتبادل معهم الرأي والمعلومات والوثائق. ولكننا رفضناها. وكنا دوماً ننسق مع اشقائنا العرب، ونتبادل معهم الرأي والمعلومات والوثائق. ونشرح لهم بكل وضوح جميع ما يجري معنا تنسيقاً للمواقف. وكنا خير معين الشقائنا الفلسطينين الذين هم منا، ونحن منهم. ونحن نقدر حجم المعاناة التي يلاقونها، والتحدي الذي يواجهونه. وتفهمنا اوضاعهم، ولم نبخل بمد يد العون، والدعم، وتقديم المظلة. فهم جديريون بأن يبنوا سلاماً يعيد حقوقهم، ويضمن لهم حق تقرير المصير على ارضهم وترابهم الوطني، بالقيادة التي يختارونها.

ولَّقَدُ دعمت الحكومة اتفاق اعلان المادىء، الذي توصلت اليه منظمة التحرير الفلسطينية. لاننا نعلم ان فيه انجازات يجب الحفاظ عليها، والسعي لتحسينها مع الزمن. وعرضنا على الاخوة كل دعم ممكن، من اجل ان يبدأوا في تحرير الارض، وبناء المؤسسات، وتأمين الحاجات والحدمات، تاركين لهم حرية الاختيار. ولم نبحث مع الجانب الاسرائيلي الا في الحدود التي تمكن الاشقاء من بناء مؤسساتهم، ومساعدتهم على التخلص من الهيمنة الكاملة على اقتصادهم، والناشئة عن احتلال ما يزال جائماً على صدورهم ومقدراتهم منذ اكثر من ستة وعشرين عاماً. وقرار السلام الذي اقرته الحكومات الاردنية المتعاقبة، وسارت عليه هذه الحكومة، ليس ملكاً لهذه الحكومة ولا للوفد المفاوض

ولن تقدم هذه الحكومة على أقرار اي اتفاق الا بعد أخذ موافقتكم، وسوف نطلعكم اولاً باول، على مجريات ما يجري، ومستجدات ما يحدث حتى تكونوا شركاء في القرار الذي يرسو عليه بلدنا ويؤثر في المستقبل.

وليس صحيحاً ما المح اليه بعض السادة النواب، من ان تعديل قانون الانتخاب كان تقدمة للحل السلمي، والتمهيد له. الا يعتقد المتحدث في هذا ان مثل هذا التلميح جارح، واتهامي، ولا حاجة على الاطلاق لأن نتهم بعضنا بعضاً ونأكل لحم بعض مذكراً اياه أن يثوب الى رشده، ويتمثل بالاخلاق التي وردت في سورة الحجرات.

ان استنفاذ طاقتنا بعد سنتين من التفاوض في الحديث عن مبدأ التفاوض نفسه بعد انأجمع الاردن على ذلك ليس الا مضيعة للوقت والجهد. ان المطلوب منا أن نخوض معركة السلام معاً، وبقلب واحد، وعقل واحد، حتى نضمن حقوقنا باقصى ما يتوفر لدينا من امكانات ظاهرة وكامنة، ولكم منا الوعد بالتعاون والمشاركة في صنع القرارات المتعلقة بهذا الشأن الخطير.

دولــة الــرئيـــس حضرات النواب المحترمين

كلنا يشكو من البيروقراطية، وبطء الانتاج، واسهب بعض السادة النواب في الحديث عنها، ولقد كان هذا هم الحكومة وشاغلها الشاغل استمراراً للنهج الذي بدأته الحكومات السابقة في اصلاح الادارة والتقليل من المركزية، تسهيلا لقضاء حاجات المواطن ومعاملاته بيسر وسهولة. ولما كان اداء الحدمة للمواطن في مكان سكناه يتم بالشروع بتطبيق اللامركزية الادارية حيث تمنح المحافظات قدرا من الاستقلالية المالية والادارية فيما يختص بشؤونها المحلية، واشراك المواطن في تحمل المسؤولية ومساعدته في توفير الجهد والمال عند مراجعة الاجهزة المركزية في العاصمة فقد اتخذ مجلس الوزراء قرارا بتفويض بعض صلاحيات الوزراء الى المحافظين كما قام الوزراء والامناء العامون بتفويض بعض صلاحيات الوزراء الى المحافظات واتجهت الحكومة والامناء العامون بتفويض بعض صلاحياتهم للمديرين المعنيين في مختلف المحافظات واتجهت الحكومة في الموازنة العامة، المرفوعة لمجلسكم الموقر، ان تكون هناك موازنات مستقلة لكل محافظة ليقف المواطن على حقيقة ما يقدم له من خدمة لتلبية احتياجاته، والنهوض بمجتمعه المحلي.

فاللامركزية التي تسعى الى تدريب المواطن على ادارة شؤونه المحلية، واعطائه حق احتيار من يمثله سواء على مستوى المجالس المجالس النيابية الاجل شأنا، هي البعد السياسي في تحقيق الديمقراطية واللامركزية هي من احدث النظم الادارية في العالم وهي بحق المدرسة الحقيقية للنظام

الديمقراطي، بالاضافة الى اهدافها الاقتصادية والاجتماعية والادارية، ونقل مكان القرار ومصدره الى المواطن وليس بالعكس.

كم سيكون بذلك الوفر على الطرق والسيارات وحوادثها ووقت المواطن وصرفه على القدوم الى عمان للحصول على قرار بسيط لايحتاج الى كل تلك الكلفة.

وعلى اساس هذه المفاهيم تتجه الحكومة الى اعادة النظر في التشريعات المتعلقة بالادارة المحلية والحكم المحلى بما يشمل الجالس البلدية والقروية والوحدات الادارية على مستوى المحافظات، ويضمن لها المزيد من الاستقلالية المالية والادارية وينطبق هذا الامر على امانة عمان الكبرى، اذ تؤيد الحكومة انتخاب الامين واعضاء مجلس الامانة من قبل المواطنين مباشرة، تمشيا مع النهج الديمقراطي. فعمان الكبرى ستقسم الى متصرفيات تحوي جميع الخدمات المطلوبة بلدية وغيرها. اما فيما يتعلق بتحديث تشريعات التقاضي واصول المحاكمات فان هناك مشاريع قوانين جديدة معدة لهذه الغاية عن لجان متخصصة سيجري رفعها الى مجلسكم الكريم للنظر فيها وهي تتضمن تعديلات جذرية وهامة من شأنها تحقيق العدالة بشكل افضل وبيسر وبكفاءة ونزاهة وسرعة. وعن المطالبة بتطوير الجهاز القضائي ومع الاشارة الى ان السلطة القضائية سلطة مستقلة الا ان الحكومة عازمة على اعداد مشروع متكامل لتسهيل أداء الجهاز القضائسي، ووضع القضاة في الهضل الظروف المادية والمعنوية اللازمة لاصدار الاحكام بيسر ونزاهة مطلقة وكفاءة عالية، والحكومة تعي تماماً دور الجهاز القضائمي الهام في ظل الديمقراطية وستبذل كل جهد ممكن للمحافظة على اداء هذا الجهاز بشكل متميز ورفيع. وقد تم استثناء الطلبة الاوائل في كليات الحقوق في الجامعات الاردنية من قواعد التعيين العامة لتعيينهم في وزارة العدل لرفدها بالكفاءات المتميزة من خريجي القانون. كما ان الحكومة قامت بفتح محاكم جديدة وتعيين القضاة لها في مناطق مختلفة من المملكة وكل ذلك سيكون مطبقاً على المحاكم الشرعية وقضاتها.

اما بخصوص قانون العمل فقد سبق للحكومة ان فرغت منه واحالته لمجلسكم الكريم، بعد ان المتد البحث فيه سنوات طويلة وجاء مشروع القانون عاكساً للتطور الاقتصادي والاجتماعي الذي وصل اليه بلدنا وضامناً لحقوق العمال المتوازنة مع حقوق اصحاب العمل.

وفيما يتعلق بديوان الرقابة والتفتيش الاداري وما اثاره احد السادة النواب بخصوصه حول ضرورة اصداره بقانون بدلاً من النظام المعمول به تود الحكومة ان تبين ان الدستور لا يجيز انشاء الدوائر الحكومية الا بمقتضى انظمة بموجب المادة (١٢٠) من الدستور، وقد استقر الاجتهاد على اعتبار هذه الانظمة بمرتبة القوانين.

اما بخصوص ما اثير حول الغاء وزارة الشؤون البرلمانية واستبدالها بالشؤون القانونية، فاننا نؤكد للسادة النواب انه ليس في ذلك الغاء للشؤون البرلمانية، بل ان من مهام حقيبة الشؤون القانونية الاسهام في تطوير التشريعات ومتابعة اعمال السلطة التشريعية لدى السلطة التنفيذية على اعتبار ان مجلسكم الكريم من مهامه الاساسية اصدار القوانين التي تعبر عن ارادة الامة، والتي تلتزم الحكومة بتنفيذها ولا يجوز ألها مخالفتها والعبرة في المضمون لافي الشكل. وقد اسندت لهذه الوزارة الحكومة بالتشريعات والشؤون البرلمانية. وتأكيداً لللك فان نظام وادارة رئاسة الوزراء كافة الامور المتعلقة بالتشريعات والشؤون البرلمانية. وتأكيداً لللك فان نظام وادارة رئاسة الوزراء اللي صدر مؤخراً لعام ١٩٩٣ قد اشتمل على احداث دائرتين ضمن الهيكل الاداري للرئاسة

احداهما للشؤون القانونية والاخرى للشؤون البرلمانية والسياسية وتحقيقا لرغبتكم الكريمة فأننا سنعمل على تسميتها بوزارة الشؤون القانونية والبرلمانية.

وفي مجال التشريعات المعنية بالمرأة، والمطالبة بايجاد لجنة وطنية تتقصى التشريعات التي فيها حيف او تمييز ضد المرأة، لتتولى عبء تعديلها فان الحكومة تود ان تعلم المجلس الكريم ان مجلس الوزراء كان قد اصدر قراراً بالموافقة على استراتيجية المرأة في ٣٠/١٠/١٠ تضمنت تشكيل لجنة وطنية لرعاية شؤون المرأة، متوافقاً في ذلك مع متطلبات المنظمات الدولية، وقد شكلت هذه اللجنة ومارست اعمالها وقامت بوضع استراتيجية للمرأة في الاردن درست ووفق عليها خلال عدد من المؤتمرات الشعبية في مناطق المملكة كافة، وقد اقر مجلس الوزراء هذه الاستراتيجية وطلب العمل بموجبها، ويموجب هذه الاستراتيجية شكلت لجنة من عدد من المحاميات والمحامين والمختصين الدراسة هذه التشريعات واقتراحات تعديلها بما في ذلك ما تعلق منها بالمرأة في قانون الضمان الاجتماعي او قانون التقاعد او نظام التأمين الصحى.

ولعل في ذلك ما يرضي عزيزنا فضيلة الشيخ وانها ترجمة لطلبه ان الاسلام كرم المرأة.

دولــة الــرئيــس حضرات النواب

لقد دأبت الحكومة منذ بداية عهدها، بالعمل على تطوير الجهاز الاداري واصلاحه، وشكلت اللجان المختصة لاعادة النظر في التشريعات الادارية سواء ما تعلق منها بنظام الحدمة المدنية او تنظيم وادارة الوزارات، وأؤكد لكم الحرص التام على ضرورة انتقاء القيادات الادارية من ذوي الكفاءة والحبرات والاختصاص وممن نتوخى فيهم الانتهاء المؤسسي والقدرة على العمل والعطاء، بعيداً عن الفردية والمحسوبية والروتين.

وكما تعلمون ايها السادة الكرام فأن نشاط التطوير الاداري هو بطبيعته نشاط مستمر متواصل ولايمكن بحال من الاحوال أن يؤتي أكله وتجاره الا بعد فترة معقولة من الزمن. وقد أكدت الحكومة في بيانها الوزازي على أنها ستواصل ما بدأته الحكومات السابقة في هذا الميدان مع تركيز واضح على مجال تبسيط الاجراءات وخاصة تلك المتصلة بالخدمات التي تقدم للمواطنين، واخص بالذكر هنا خدمات المياه والهاتف والتربية والتنمية الاجتماعية. وقد أعلنت أكثر من مرة عن ضرورة أجراء مراجعة شاملة للتشريعات المتصلة بالخدمة المدنية واخص بالذكر هنا، قانون التقاعد ونظام الخدمة المدنية، ونظام العلاوات الموحدة على نحو يسهم مباشرة باحداث نقله نوعية تستهدف تأكيد الطابع المؤسسي من جهة وتضمن التقييم المستمر والدائم للاداء من جهة ثانية وتحفظ الحد الادلى من العيش الحر الكريم لموظفي الدولة العاملين والمتقاعدين. واؤكد لكم في هذا الميدان المحكومة ستقدم بمشروع تعديل شامل لقانون التقاعد المدني والعسكري الى مجلسكم الكريم بهدف تحسين أوضاع المتقاعدين مائياً ومعيشياً.

كَا وَابِينَ لِلسَّادِةِ النَّوَابِ انَ الجَكُومَةُ ذَكَرِتَ فِي بِيانِهَا الوزاري عن العاملين في الدولة وهي تسعى جاهدة الى تحسين اوضاع جميع العاملين في الدولة من مختلف فتاتهم العسكرية والمدنية

والمتقاعدين. ايماناً منها بضرورة توفير الحد المعقول من متطلبات المعيشة وضمان الحياة الكريمة لهؤلاء العاملين الدين يمضون اعمارهم في خدمة وطنهم وقيادتهم.

كما ستعمل الحكومة على اصدار نظام جديد للخدمة المدنية ونظام جديد للعلاوات الموحدة اما التعيينات في الوظائف العامة فانها تجري وفق اسس وقواعد انتقاء وتعيين الموظافين الصادرة عن جملس الوزراء للسنوات الثلاث ١٩٩٣ ــ ١٩٩٥ وتخضع جميع التعيينات الصادرة عن ديوان الحدمة المدنية وعن الوزارات والدوائر لهذه الاسس ويتولى كل من ديوان المحاسبة وديوان الرقابة والتفتيش الاداري مراجعة جميع القرارات الصادرة بهذا الخصوص للتأكد من اتفاقها مع الاسس المشار اليها آنفا. ويسرني في هذا المضمار إن اؤكد أن هذه الاسس سيتم اخضاعها للمراجعة والتعديل بما يخدم أسس العدالة الاجتماعية والمساواة ليبدأ تنفيذ تعديلاتها على شواغر عام ١٩٩٤. وبهذه الناسبة أرجو من الأخوة النواب الذين لديهم معلومات تظهر عدم الالتزام بذلك من قبل هذه الحكومة تقديمها ليتم التحقق منها واتخاذ الاجراء المناسب.

دولـــة الــرئيـــس حضرات النواب المحترمين

اعتقد اننا متفقون جميعا في التمسك بوحدتنا الوطنية، وعدم المساس بها باعتبارها عنواناً للمحبة والتآلف والتعاضد والتكافل بين ابناء اسرتنا الواحدة من شتى الاصول والمنابت، فالوحدة الوطنية ليست شعاراً نطرحه فحسب، بل هي قناعة نؤمن بها وسلوك وممارسة نطبقها في كل موقع وكل مجال، فالالتزام والانتاء للوطن نظاماً ودستوراً وميئاقاً هي الاساس والاصل في كل عمل وكل تصدف نقده مه

وانا متفق معكم كل الاتفاق بان من واجبنا حماية الوحدة الوطنية وتعميقها وترسيخها، واننا لن نتهاون بأي شكل من الاشكال مع اي مسىء لهذه الوحدة الراسخة.

> دولـــة الرئيــس حضرات النواب

تولي الحكومة جل اهتامها باستمرار لدعم السلع التموينية الإساسية واستقرار أسعارها. وخاصة الحبر والسكر والارز، للمحافظة على الحد الادنى المناسب لمستوى المعيشة للفئات الفقيرة ومحدودة اللدخل ورعاية الصحة العامة من خلال توفير الغذاء الإساسي. وتعمل الحكومة على ايجاد الوسائل العملية الناجعة لايصال الدعم للفئات المستحقة حتى لا يتناقض هذا الدعم مع الغاية التي قصد بها وحتى لايكون الدعم المقدم بالاسلوب العام المطبق مفيداً للميسورين والاغنياء. وستقوم الحكومة بتقديم خطتها لدعم السلع الغذائية الاساسية واسعار هذه السلع والخصصات المرصودة لهذه الغاية في موازنة عام ١٩٩٤ الى مجلس الامة لمناقشتها واقرارها تنفيذا لاحكام المادة (٥) من قانون التموين رقم (١٧) لسنة ١٩٩٢.

كما ستحافظ الحكومة على الاستمرار بتحديد اسعار السلع الغذائية الضرورية المستوردة والمنتجة محلياً والتي تشكل اهمية كبير في غذاء الفئات المحدودة الدخل والعمل على استقرار اسعارها. وفيما يتعلق بمعالجة مشكلة الفقر والبطالة فان الحكومة جادة في اتخاذ الاجراءات الكفيلة بالحد من هذه المشكلة وآثارها السلبية من خلال اجراءات تتصف بالشمولية، ومن خلال العديد من البرامج والتي ورد الكثير منها في الخطة الحمسية ١٩٩٧ – ١٩٩٧ وتتمثل فيما يلي:

المزيد من تحريك الاقتصاد والاستثمار التنموي وتهيئة وتوفير المناخ الاستثماري المناسب
وتحفيز المستثمرين. وخاصة اقامة المشاريع في المناطق الاكثر حاجة.. والتركيز على المناطق
الفقيرة.

٧ — العمالة الوافدة وتنظيم سوق العمل المحلى: تقوم الحكومة في هذا المجال بتنظيم سوق العمل المحلى واتخاذ الاجراءات اللازمة لضبط استخدام العمالة الوافدة بما ينسجم ومتطلبات سوق العمل والحد من منافستها للقوى العاملة الوطبية لاشغال فرص العمل المتاحة وتعمل لجنة وزارية خاصة لمتابعة هذا الموضوع بما يخدم هذا التوجه، وقامت وزارة العمل بتصيف المهن وتحديد المهن التي يمكن ان تعطي فيها تصاريح عمل للعمال الوافدين وهي بشكل محدد المهن التي لا يشغلها اردنيون، ولا تعطي تصاريح المهن والعمل كذلك لعمالة والهنة للتخصصات التي يتوافر خويجون او عمال اردنيون مؤهلون لاشغالها. وعنصر اسامي في هذا المجال لابد من تأكيده وهو دور العامل الاردني المؤهل والمدرب والراغب في اشغال فرص العمل المتاحة وحيثما توافرت. كما يتم من خلال مراكز التدريب المهني المنتشرة في المملكة بتأهيل الباحثين عن عمل وتدريبهم لتأدية مهارات عملية تمكنهم من اشغال فرص العمل المتاحة في مختلف النشاطات الاقتصادية، وفق سياسة تدريب من تسمي المنتسرة المناسلة في من الشغال فرص العمل المتاحة في مختلف النشاطات الاقتصادية، وفق سياسة تدريب من تحديدة في المملكة بتأهيل المناحة في مختلف النشاطات الاقتصادية، وفق سياسة تدريب من اشغال فرص العمل المتاحة في مختلف النشاطات الاقتصادية، وفق سياسة تدريب من قديم و من المهال المتاحة في مختلف النشاطات الاقتصادية، وفق سياسة تدريب من قديم و من المهال المتاحة في مختلف النشاطات الاقتصادية، وفق مياسة تدريب من قديم و من المهال المتاحة في مختلف النشاطات الاقتصادية، وفق مياسه تدريب من قديم و من المهال المتاحة في من حكول من المهال المتاحة و من من حكول من المهال المتاحة و من حكول من المهال المتاحة في من حكول من المهال المتاحة و من المهال المتاحة و من المهال المتاحة و من حكول من المهال المتاحة و من حكول من المهال المتاحة و من المهال المتاحة و من من و من من من المهال المتاحة و من المهال الم

كا تقوم وزارة العمل بالتعاون والتنسيق الفعلي مع اطراف الانتاج لتنظيم استخدام العمالة، وتفعيل دور مفتشي العمل والتأكد من تطبيق المؤسسات للقانون. وللعناية بالعاملين الاردبين في الخارج فقد تم استحداث مديرية جديدة ضمن جهاز وزارة العمل لتوفير المعلومات حول اعدادهم واوضاعهم واماكن وطبيعة عملهم، والسعي لرعاية شؤونهم.

كما تعمل الحكومة على توسيع مظلة الضمان الاجتماعي باعادة النظر بقانونه ليشمل العاملين في المؤسسات الصغيرة لتحسين ظروف التشغيل وشروطه في هذه المؤسسات بما يساعد على زيادة اقبال القوى العاملة الاردنية لاشغال فرص العمل التي توفرها مثل هذه المؤسسات ضمن مختلف قطاعات اقتصادنا الوطني.

٣ - تفعيل صندوق التنمية والتشغيل كأحد الاجهزة المؤسسية القائمة لمعالجة هذا الامر وذلك بدعم سياسته الجديدة التي اقرت قبل شهر والتي تم فيها الاتفاق مع المؤسسات الدولية الممولة بما فيها السوق الاوروبية المشتركة لاعادة دعمها وتمويلها بعد ان وجدت هذه المؤسسات الدولية ان سلبيات عمله السابقة قد تلاشت حيث سيعتمد الصندوق على آلية للتنفيذ تأخذ بالاعتبار اللامركزية في تحديد المشروعات واولوياتها ومتابعتها.

٤ __ توسيع مظلة التأهيل المهني وتمويل المشروعات الانتاجية المحاربة للبطالة والمدرة للدخل من خلال القروض الحسنة في صندوق المعونة الوطنية وصندوق الزكاة ومؤسسات العمل التطوعي.

الحد من حالات المعونة الشهرية المتكررة وتحويلها تتمويل مشاريع الاسر المنتجة التي تعتمد
 بالتالي على ذاتها.

٦ استحداث برنامج للتأهيل الوظيفي الذي تم اعداده من قبل مجلس ادارة صندوق المعونة الوطنية واقراره خلال الشهر الماضي ويتم تنفيذ هذا المشروع وتمويله بالتعاون والتنسيق مع الاتحاد العام للجمعيات الخيرية والشركات والمؤسسات الاهلية والمالية والبنوك والمصانع والبلديات وذلك بايجاد فرص عمل لابناء وبنات الأسر الفقيرة في هذه الشركات والمؤسسات مقابل دعم جزئي لهذه المؤسسات يعادل او يزيد قليلاً عن مبلغ المعونة الشهرية التي تتناولها الاسرة من مؤسسات العون الاجتماعية.

٧ ــ برنامج التأهيل الوظيفي للحالات الانسانية: __ ويتم تنفيذ هذا البرنامج بالتعاون ما بين مؤسسات العون الاجتماعي وديوان الحدمة المدنية وذلك باعطاء الابناء والبنات المؤهلات علميا من الاسر الفقيرة اولوية في التعيين وأخذ فرصة العمل في القطاع العام كحالات انسانية حيث باشر مجلس الخدمة بوضع اللمسات الاخيرة على هذا البرنامج لاعتماده في مطلع عام ١٩٩٤.

٨ ــ تفعيل قانون رعاية المعوقين وخاصة ما يتعلق بتوفير فرص عمل للمعوق القادر المدرب وفق ما نسبته (٢٪) من اجمالي القوى العاملة في كل مؤسسة حسب نص القانون. وقد استحدثت في وزارة التنمية الاجتماعية مؤخراً آلية لهذه الغاية تمثلت في انشاء مكتب تشغيل العامل المعوق.

٩ ــ دعم توجيه الجمعيات الخيرية من المشروعات الخدمية الى المشروعات التأهيلية والانتاجية المدرة للدخل ولفرص العمل.

• ١ - تطوير عمل صندوق الزكاة بهدف تحقيق حكمة الزكاة في مجتمعنا المتكامل على اساس الاهتمام بتأهيل المحتاجين ودعم مشاريع الاسر المنتجة وتفعيل لجان الزكاة وتنشيطها وضبط اعمالها على اسس موضوعية سليمة النزاما بقانون صندوق الزكاة والتعليمات الصادرة بموجيه. وكما سنتدارس مع مجلسكم الموقر لتعديل مواده لتخدم الاغراض التي ذكرها الاخوة في مجلسكم الموقر.

١١ ـ التركيز على مخرجات العملية التربوية، وتفعيل نظام الاصلاح التربوي.

11- دراسة المشروعات في مجالات الطرق والمدارس والمراكز الصحية والسدود والكهرباء والمياه والمياه والمواصلات ومراكز الشباب وغيرها من مشروعات البنى التحتية التي تسهم في تحسين فرص الاستثار والعيش الكريم في شرق عمان والاغوار ومنطقة شفا بدران والطفيلة، والمفرق، ومادبا، ومعان، ولواء عجلون، وغيرها من المناطق المحرومة.

دولة رئيس مجلس النواب اصحاب المعالي والسعادة

وفي مجال الكهرباء وايصالها الى بعض المناطق والتي اشار اليها عدد من السادة النواب فقد عملت الحكومة من خلال سلطة الكهرباء الاردنية على ايصال الكهرباء الى معظم مناطق المملكة، حيث اصبحت الكهرباء تصل الى جميع سكان المدن ومعظم القرى والارياف، وتغطي الكهرباء حالياً ٩٨٪ من المناطق خاصة في الارياف والتجمعات السكانية. قل من البلدان الاكثر غنى ان تكون مثل هذه النسبة متحققه.

وتعمل الحكومة حالياً على تنفيذ المشروع التكميلي لكهربة الريف الذي يهدف الى ايصال الكهرباء الى باقي القرى والتجمعات السكانية الصغيرة حيث سيتم خلال العام القادم ١٩٩٤ الانتهاء من ايصال الكهرباء الى حوالي ٥٥ قرية وتجمع سكني يقطنها حوالي ٥٥ الف مواطن وبذلك تصل الكهرباء الى معظم التجمعات السكنية التي تزيد المساكن فيها عن عشرة مساكن. وتعمل الحكومة على اعداد خطة لايصال الكهرباء خلال العامين ١٩٩٥، ١٩٩٦ الى كل تجمع سكني داخل المملكة حيث ستعمم الكهرباء لتصل الى جميع المواطنين بنوعية جيدة واستمرارية عالية.

وحول ايصال الكهرباء الى قرى وادي عربة وقرية رم السياحية وقرى الفيصلية والصالحية والشاكرية في محافظة معان فانها مشمولة بايصال الكهرباء اليها ضمن خطة العمل التي يجري تنفيذها.

وحول عدم المباشرة بمشروع كهربة الريف في الاغوار الذي اثاره احد النواب الكرام فقد بوشر بتنفيذ مشروع الريف في منتصف شهر آب الماضي بعد احالة عطاءات شبكة الضغط المتوسط والضغط المنخفض وتم اعطاء الاولوية للمناطق المرتفعة لاستغلال فترة الصيف وبذلك بوشر بمرتفعات عجلون ومرتفعات البلقاء.

اما بالنسبة لمناطق الاغوار المنخفضة فسوف يتم المباشرة بكهربتها في منتصف الشهر الحالي الاستغلال فترة الشتاء حيث يمكن العمل لفترات اطول وعدم التعطل اثناء الشتاء.

وحول المطالبة بايجاد مصادر جديدة للطاقة والتنقيب عن النفط واستغلال الصخر الزيتي، فقد اولت الحكومة ولا زالت الاهتمام الكبير باستغلال مصادر الطاقة الجديدة والمتجددة وذلك من خلال تشجيع استعمال السخانات الشمسية لتسخين المياه وبناء المشاريع الريادية التجريبية لاستغلال الطاقة الشمسية وطاقة الرياح في توليد الطاقة الكهربائية مثل مشروع الابراهيمية لتوليد الكهرباء ومشروع جرف الدراويش معتمدة على تقليل تحميل خزينة الدولة من المبالغ الاستثمارية. اما بالنسبة لاستغلال خامات الصخر الزيتي المتواجد بكميات كثيرة جدا في الاردن فان الحكومة ستعمل على تنفيذ المشاريع لاستغلال هذه الخامات في توليد الكهرباء. مستفيدين من خبرة وتجارب دول اخرى صديقة في هذا المضمار.

وقد تابعت الحكومة خططها في التنقيب عن النفط والغاز وتم اكتشاف كميات متواضعة من

النفط في حقل حمزه كما تم اكتشاف الغاز في منطقة الريشه حيث يستعمل هذا الغاز في توليد الطاقة الكهربائية ويساهم بحوالي (١٥٪) من الوقود المستعمل في توليد الكهرباء.

44

وفيما يتعلق بشؤون البريد والاتصالات فان وزارة البريد والاتصالات تقوم حاليا بمتابعة تنفيذ مشروع الاتصالات الريفية في جميع مناطق محافظة معان بما فيها مناطق وادي رم والذي تمت احالة عطائه قبل يومين حيث جاء مكملا لمشروع الاتصالات الذي تم تشغيله خلال هذا الشهر في معان ووادي موسى والشوبك.

اما وادي عربة فتعمل وزارة البريد والاتصالات على رفع كفاءة الخدمة الهاتفية فيه بالتعاون مع مديرية الامن العام.

أما بالنسبة لمحافظة المفرق فقد تم وضع حجر الاساس لبناء المقسم الالكتروني ليخدم مدينة المفرق وتسعين قرية في المحافظة وسيحال العطاء الفني خلال الايام القليلة القادمة.

هذا وقد انتهت وزارة البريد والاتصالات من وضع اللمسات الاخيرة لبرنامجها الاستثاري والوطني لتحديث الاتصالات في محافظات اربد والزرقاء والبلقاء ولوائي جرش وعجلون والقرى التابعة فما لتصبح خدمة آلية حديثة آملين ان يتم توفير التمويل اللازم لتنفيذه خلال الفترة ١٩٩٤ التتملت على المخصصات الاولية لهذا المشروع.

كما أن هناك عدداً كبيراً من المشاريع والتي ابتدأ العمل بها كتحديث محطة الاقمار الأرضية الفضائية ورفع كفاءة الاتصالات مع الدول العربية الشقيقة.

واشارة الى ما تفضل به السادة النواب من تحفظاتهم بشأن التأثيرات الزلزالية والبيئية لسد الكرامة في الاغوار وغيره من السدود الترابية فان ادارة سلطة وادي الاردن ستناكد قبل تنفيذ السد بأنه لن يكون هناك اي تأثيرات مضرة لمثل هذه المشاريع الحيوية والضرورية جداً لتوفير المياه اللازمة للزراعة في منطقة الاغوار.

اما بشأن ما ورد في ملاحظات السادة النواب عن ضرورة نقل الادارة المركزية لسلطة وادي الاردن الى الاغوار حتى تكون قريبة من اصحاب المصالح لتوفير وقتهم وقضاء مصالحهم، فان الحكومة ستعمل على ذلك بعد دراسته بعناية كاملة، وكذلك سوف تدرس نقل بعض ادارات السلطات والشركات الاخرى المشابهة لها، بعد الدراسة.

ان المحافظة على مصادر المياه والتأكد من توفرها بصورة مستديمة ومنع الاستنزاف الجائر لهذه المصادر سيكون هو الشغل الشاغل لسلطة المياه وستوضع برامج حاصة بذلك سيحاط بها مجلسكم الكريم وبالتفصيل.

وحول ما اشار اليه بعض السادة النواب بضرورة التوسع بانشاء الطرق الزراعية وتأمين مناطقهم بالمزيد من هذه الطرق نرجو ان نبين بهذا الصدد بأن مخصصات الطرق الزراعية يتم وضعها في الموازنة العامة كبند مستقل ويتم توزيعها على المحافظات والالوية وفقا لاحتياجاتها وأولوياتها وضمن المبالغ المخصصة وقد تم تخصيص خمسة ملايين دينار للطرق الزراعية عام ١٩٩٣.

كما تم رصد مبلغ خمسة ملايين دينار في موازنة عام ١٩٩٤ تم توزيعها وفقا للاحتياجات والاولويات التي حددها المحافظون من خلال المجالس التنفيذية بالمحافظات وقد ظهرت في موازنة المحافظات للعام القادم.

وفيما يتعلق بطريق عمان/ جرش نود ان نشير الى ان هذا الطريق بوشر بتنفيذه عام ١٩٨٩ حيث تم تجزئته لغايات التنفيذ الى جزئين.

الجزء الأول: من البقعة الى جرش وقد انجز منه ٨٤٪ بصورة فعلية وسينتهي العمل به وفقا للبرنامج الموضوع له في ١٩٩٤/٣/٩ وقد تمت معالجة جميع الانزلاقات والمعوقات الفنية التي اعترضت سير العمل اثناء التنفيذ.

الجزء الثاني : ويمتد من جرش/ ثغرة عصفور وقد انجز منه . ٩٪ وسينتهي العمل به ايضاً في ١٩٩٤/٣/١٠ وفقا للبرنامج الموضوع له.

اما فيما يتعلق بطريق جرف الدراويش/ الطفيلة نبين لكم بأن الطريق الحالي هو طريق رئيسي ومعبد وفي حالة ممتازة ويعتبر جزءا من الشبكة الوطنية للطرق.

وفيما يتصل بالتشريعات المالية فقد سعت الحكومة لدراسة ومراجعة التشريعات المالية بهدف تطويرها وتحديثها لتواكب منطلبات الوطن والمواطن. وقد تم في هذا المجال وضع نظام مالي جديد يشتمل على تطوير ملحوظ في ادارة المال العام والرقابة عليه مع امكانية مكننة البيانات المالية الحكومية والتوسع في تفويض الصلاحيات تطبيقا للامركزية وسييداً تنفيذه اعتبارا من المحكومية والاضافة الى وضع نظام للوازم يتم تطبيقه حاليا بحيث يحقق ادارة فعالة للمشتريات الحكومية وادارة المخزون.

كما تمت اعادة النظر في قانون الجمارك لادخال التعديلات اللازمة بهدف تسهيل انجاز العمل ومنع الاجتهادات الشخصية في عمليات المعاينة والتقدير وتخفيض عقوبة الغرامات تخفيفا على المواطنين. ويتم ذلك في اطار برنامج الاصلاح الضريبي الشامل الذي تعتزم الحكومة تنفيذه والذي من المتوقع ان يحقق عدالة اكبر في فرض الضرائب وتحصيلها.

وتعكف الحكومة حاليا على تعديل كل من قانون ضريبة الدخل وقانون الضريبة على الاستهلاك الاستبداله بقانون الضريبة على المبيعات وقانون مؤسسة المناطق الحرة، وقانون تشجيع الاستثار. بما يوفر الينية الاستثارية المناسبة لجذب الاستثارات المحلية والاجنبية. وكذلك تعديل القوانين ذات العلاقة بالاراضي كقوانين التسوية وتقسيم الاموال غير المنقولة المشتركة ورسوم تسجيل اراضي وملكية الطوابق والشقق ووضع الاموال غير المنقولة تأميناً للدين وذلك لمعالجة مشكلات ازدياد نسبة الشيوع في الاراضي والعقارات ومراعاة الظروف المستجدة وتسهيل عمليات فرز الاراضي ومسحها ونأمل ان نرفع هذه المشاريع الى مجلسكم الكريم في الاسابيع القليلة القادمة.

وتشجيعاً للصادرات الوطنية منحت الحكومة حوافز ضريبية اشتملت على اعفاءات بنسبة الاستفار في المشاريع الانتاجية والتي تفتح فرص عمل جديدة، وترفد البلد بالعملات الصعبة. وحول حل مشكلة اراضي الدولة التي تم البناء عليها من قبل المواطنين فأننا نتفق مع النواب المحترمين في أنه آن الاوان لحل هذه المشكلة بشكل جذري ونهائي وسيتم اتخاذ قرارات حاسبة ومنصفة في هذا الموضوع تضمن انهاء عمليات التسوية والمسح والافراز فحده الاراضي وتكثيف فرق المساحة العاملة بها تمهيداً لتفويضها لواضعي اليد ببدلات مناسبة آخذين بعين الاعتبار ظروف هؤلاء، وفي الوقت نفسه ستتخذ الاجراءات الحاسمة لمنع أي اعتداء جديد على اراضي الخزينة والحافظة علما

ولي مجال دعم المزارعين عمدت الحكومة الى تحمل فوائد قروض المزارعين الممنوحة لهم من قبل المنظمة التعاونية والتي تقدر بحوالي (٤) ملايين دينار اسوة بما تم اجراؤه في مؤسسة الاقراض الزراعي. كما منحت الحكومة خصماً تشجيعياً بنسبة (٢٥٪) لمن يقوم بالتسديد الفوري للمبالغ المستحقة عليهم لحساب المنظمة. والحكومة بصدد معالجة الاوضاع المالية للبنك التعاولي والمنظمة التعاونية بهدف المحافظة على اموال المودعين. حيث تم تشكيل لجنة ادارة للاشراف على ذلك وتم توفير التمويل اللازم لتمكينها من تحقيق ذلك. وستولي الحكومة اهتماماً خاصا باوضاع المنظمة التعاونية وموظفيها وستدرس مسائلة نقل موظفي المنظمة الى نظام الخدمة المدنية.

اماً في مجال رعاية الشباب وتطوير الحركة الرياضية، فان الحكومة عازمة على تفعيل الحركة الشبايية ورعايتها وتوجيهها توجيها وطنيا سليما. فلقد اعدت وزارة الشباب خطة شاملة وطموحة لاستثمار اوقات فراغ الشباب بما ينفع الوطن والمواطن، وذلك من خلال مشاريع وطنية للتحريج والتثقيف وتعزيز الروح الوطنية. وبالتعاون مع المؤسسات الوطنية ذات العلاقة.

ومع ان وزارة الشباب استمرت في دعم مراكز الشباب ونشرها، الا انها بدأت هذا العام بانتهاج خطة لتأهيل المشرفين على هذه المراكز، وتزويد اعضاء هذه المراكز من الشباب والشابات عصرية نافعة، كمهارات الحوار، والاتصال وبناء المشاريع المنتجة، واختيار مهنة الحياة، واختيار التخصص الاكاديمي اضافة الى ادخال مهارات الكمبيوتر. كما ستتوسع في عقد المؤتمر السنوي للشباب المدارسين في الحارج وربطهم بوطنهم واطلاعهم على ما استجد في حياة بلدهم. اما في المجال الرياضي فبعد ان انجزت وزارة الشباب مجمعات السلط ومعان والمفرق والكرك والرمثا واصبحت جاهزة للاستعمال، ستستكمل المنشآت الرياضية لمدينة الزرقاء والطفيلة ووادي الاردن وباقى مدن المملكة.

وستزيد الحكومة من دعمها لانشطة الاندية وابنيتها كما ستقوم الحكومة باستصلاح اكبر عدد مكن من الملاعب الشعبية لاستغلالها في تعميم مراكز التدريب الرياضي في مختلف انجاء المملكة خلال العطلة الصيفية وذلك لاستغلال المواهب الرياضية ورفد المنتخبات الوطنية ومنتخبات الحافظة.

كما تقوم وزارة الشباب بتنظم وتأهيل اجهزة التدريب والتحكم والقيادات الشبابية، وذلك للنهوض بمستوى الحركة الرياضية. وستشهد موازنة وزارة الشباب تحسنا عما كانت عليه لتتمكن من مواجهة الطلب الشديد من مختلف القطاعات الشعبية على تفعيل الحركة الشبابية والرياضية. علما بأن وزارة الشباب ماضية قدما في ترسيخ النعليم الديمقراطي في انتخابات اعضاء مجالس الاندية وادارة الاتحادات الرياضية والاولمبية.

دولـــة الـــرئيس حضراتت النواب المحترمين

واما بخصوص ماذكره واشار اليه بعض النواب حول منع بعض خطباء المساجد من الخطابة والتدريس فأرجو ان اوضح لمجلسكم الكريم ان وزارة الاوقاف والشؤون والمقدسات الاسلامية الى هذه المدينة الهامة. ونظراً للحوافز التشجيعية التي تقدمها الحكومة وبدعم من هذه الوزارة فقد الحسنة والمجادلة بالتي هي احسن فقد تحت الموافقة على اقامة واستثمار عدد من المشاريع الفندقية في المنطقة بطاقة (١٢٠٠) غرفة وبتمويل من القطاع الخاص بكلفة اجمالية قدرها اربعون مليون دينار مما سيوفر اكثر من اربعة الاف فرصة عمل في المنطقة.

ولزيادة دخل المواطنين في المناطق السياحية تقوم الوزارة بالتعاون مع الفعاليات السياحية والجهات الرسمية لرفع مستوى الخدمات القائمة وتنويعها مستقبلا في منطقة الشاطىء الشمالي والجنوبي والمناطق السياحية الاخرى.

كما في مجال السياحة العلاجية فتبدي الوزارة اهتماماً خاصاً ويجري العمل حالياً على اعداد الدراسات اللازمة لتجهيز البنية التحتية تمهيدا لاجتذاب استثمارات القطاع الحاص وتشجيع السياحة الوافدة والمحلية وخلق فرص عمل لاهل المنطقة.

كا تقوم وزارة السياحة والاثار بايلاء اقليم الشمال والوسط والجنوب في مناطق ام قيس وطبقة فحل وعجلون والرمثا وتطوير مواقع القصور الاسلامية ومادبا والمفرق وغيرها من المواقع الاثرية حيث تم انشاء استراحتين سياحيتين في ام قيس وطبقة فحل كما بوشر العمل بانشاء استراحة سياحية في منطقة عجلون.

ونظراً لاهمية منطقة الرمثا كموقع حدودي فسوف يتم انشاء مركز لخدمة الزوار وكما يجري العمل في اعداد الدراسات اللازمة لتطوير مواقع القصور الاسلامية في باديتنا الاردنية.

دولة الرئيس

حضرات النواب المحترمين

وفيما يتعلق بما اثاره بعض النواب الكرام حول قرار المحكمة الاسرائيلية المتعلق بالمسجد الاقصى فقد اهتمت الحكومة اهتهاما بالغا بالموضوع ونددت بالقرار وطالبت بالغائه وبينت ابعاده الخطيرة المهددة للمسجد الاقصى اولى القبلتين وثالث الحرمين الشريفين.. وقد اجرت الحكومة اتصالات واسعة شاركت فيها شخصيا جميع سفراء الدول العربية والاسلامية والاجنبية حيث تم تسليمهم مذكرة عاجلة تشرح ابعاد رفض المملكة الاردنية الهاشمية لهذا القرار، كما اجرت الحكومة اتصالات واسعة مع المنظمات والمجالس العربية والاسلامية والدولية ومع وزراء الاوقاف والشؤون الاسلامية في مختلف البلاد العربية الاسلامية بهدف وضع العالم العربي والاسلامي امام مسؤوليته التاريخية تجاه المسجد الاقصى المبازك.

وقد كان لهذا التحرك السريع والواسع اثره البالغ في وقف اجراءات سلطات الاحتلال بهذا الصدد، علما بانه حتى الآن لم يجر اي تدخل فعلي في عمل دائرة الاوقاف الاسلامية هناك والني لتبع كما تعلمون في ادائها وتمويل نشاطاتها لوزارة الاوقاف والشؤون والمقدسات الاسلامية التي لتال كل دعم ممكن من الجكومة. كما ان اعمال اعمار قبة الصخرة المشرفة والذي يتم بتبرع كريم من صاحب الجلالة الملك الحسين المعظم تقارب على الانتهاء وبصورة مشرفة مما سيعتبر انجازا تاريخياً لهذا البلد المرابط بقيادته الهاشمية العظيمة.

تنطلق في اجراءاتها هذه من الاحكام الشرعية التي تمنع استخدام المساجد للتشهير والاساءة للاخرين، وجعلها خالصة للدعوة الى الله تعالى بالحكمة والموعظة الحسنة والمجادلة بالتي هي احسن وهي في ذلك تطبق احكام قانون الوعظ والارشاد وقانون الاحزاب وقانون الانتخاب واحكام الميثاق الوطني.

وأننا ندرك أهمية دور المساجد في الحفاظ على عقيدة الامة، وتعميق معالي الايمان والتقوى ونشر قيمها المشرقة، ولكننا نحرص على أن لاتكون هذه المساجد حكراً على فئة معينة دون أخرى وأن تكون مجالاً للدعوى الى التوحيد وحفظ حقوق ابناء الامة وأن لا يتسرب اليها اعادة الحلاف والاختلاف.

اما فيما اثير حول موضوع بانوراما موقعة مؤتة، ودور التعالي الى الاسلوب الذي تمت فيه اثارة هذا الموضوع فان القضية التي ذكرت لم تكن الا مجرد اقتراح تقدمت به اللجنة الفنية فذا المشروع بناء على تبرع مجلس الخدمة المشتركة لقرى شيحان بالارض اللازمة للمشروع وهذا الاقتراح رفض جملة وتفصيلاً ولن يقام هذا المشروع إلا على أرض موقعة مؤته الطهور علما بأن هذا المشروع هو جزء من مشروع تطوير مقامات الصحابة رضوان الله عليهم ومساجدهم الذي يجري الاعداد لتنفيذه من خلال لجنة ملكية.

وفيما يخص مرفق النقل البري الذي اشار اليه احد السادة النواب فان الحكومة تعمل حاليا على دراسة النقص الحاصل في اعداد الشاحنات الأردنية ومن اجل منح الحوافز التي من شأنها بحث المستثمرين والناقلين للاستثمار في مرفق النقل البري من خلال دراسة موضوع شمول مرفق النقل البري بقانون تشجيع الاستثمار، ودراسة مستوى اجور نقل البضائع المعمول به حالياً وسياسة التسعير والتي من شأنها تمكن اصحاب الشاحنات من الاستمرار في خدمة هذا القطاع وتحقيق الربحية المناسبة، والعمل على توسيع اتفاقيات النقل البري ما بين الاردن والدول العربية والاجنبية وذلك من اجل الحفاظ على حقوق الناقل الاردني في مجالات عمل هذا الاسطول وتقوم وزارة النقل مع الجهات المعنية الاخرى باعداد دراسة شاملة عن النظام الجمركي والضريبي المتعلق بالشاحنات وكذلك عن الحوافز الجمركية والضريبية التي من شأنها تحقيق استثمارات اوسع في جال النقل بالشاحنات.

اما في مجال تيسير سبل الشحن الجوي للمنتوجات الزراعية، فأن النقل الجوي الوطني الاردني لديه اسطول من ثلاث طائرات نوع بويدغ ٧٠٧ مخصصة للشحن الجوي كما ان الحطة الاقتصادية والاجتماعية ٩٩٣ ــ ١٩٩٧ قد اولت هذا الموضوع الهمية خاصة حيث تم فتح باب المنافسة في مجال الشحن الجوي فيما يخص الصادرات الاردنية وخاصة الزراعية.

وفي مجال السياحة تعكف وزارة السياحة والاثار على تطوير وتحديث وانشاء واقامة وتنويع مشاريعها السياحية في مختلف مناطق المملكة، وترسيخاً لمبدأ خلق فرص عمل جديدة في كافة المناطق تقوم بتنفيذ عدد من هذه المشاريع بشكل مباشر ومن خلال اجهزتها الفنية كما في مواقع مادبا ومكاور وصياغه وغور الصافي والبتراء ووادي رم وجبل القلعة في عمان والكرك.

ونظرا لاهمية مدينة البتراء الاثرية وما تلاقيه من طلب سياحي متزايد فقد عمدت وزارة السياحة والاثار على رفع وتطوير مستوى الحدمات من حيث استقبال الافواج السياحية وتنظيم دخولها

CAST

اما فيما يتعلق في توحيد مصادر الاقراض الزراعي فقد اتخذت الحكومة السابقة ١٩٩١ قرارا المؤلفة كل بهذا التوحيد بحيث حصر التمويل الزراعي في مؤسسة الاقراض الزراعي نفسها.

اما في مجال التسويق الزراعي تقدم مؤسسة التسويق كافة التسهيلات الخاصة بتصدير الخضار والفواكة طيلة العام وتمنح تصاريح التصدير مجاناً.

بالاضافة الى خدمة الرقابة على الصادرات في المراكز الخاصة بالمصدرين بدلا من الرقابة على الحدود. كما تعمل المؤسسة على تقديم المساعدة للمصدرين من اجل فتح اسواق جديدة وخاصة اسواق اوروبا الغربية والشرقية. وتزود المصدرين بالمعلومات التي تساعدهم في هذا المجال. وتنظم المؤسسة مشاركة المصدرين الاردنيين للمعارض الزراعية الدولية عربية كانت ام اوروبية.

كما ويقوم المجلس الزراعي بدراسة تأسيس صندوق لدعم الانتاج الزراعي تمهيدا لاقراره ووضعه

أما في مجالَ تأسيس اتحاد للمزارعين فلقد فرغ المجلس الزراعي من اعداد مشروع قانون لاتحاد المزارعين وسيتم رفعه لمجلسكم الموقر.

اماً في مجال افراز الاراضي الزراعية فيكون من خلال تحديث التشريعات التي بدأت الحكومة الراستيا.

اما في مجال القطاع الصحي وكما ورد في البيان الوزاري فان الحكومة عاكفة على توسيع التأمين الصحي ليشمل جميع ابناء الوطن حيث تم تشكيل لجنة مختصة لوضع التشريع اللازم لذلك. وفيما يتصل بالطب العلاجي فان الحكومة تنشيء حاليا عددا من المستشفيات في مقدمتها مستشفى الملك عبدالله بن الحسين اضافة الى مستشفيات الكرك والكورة وياجوز وسحاب والاغوار ومادبا وكذلك انشاء عدد من المراكز الصحية في مختلف مناطق المملكة، كما عملت على توسيع الطاقة الاستبعابية للمستشفيات القائمة، والاهتمام بتوفير الادوية الضرورية في عيادات المستشفيات، والمراكز الصحية.

دولة الرئيس

حضرات النواب المحترمين

وأما بالنسبة لحطة التطوير التربوي وما اثير حولها من بعض السادة النواب المحترمين، أود ان ابين ان هذه الحطة قد وضعت من خلال مؤتمر عام للتطوير التربوي عام ١٩٨٧ شارك فيه خيرة رجال التربية والتعليم في الاردن، وان هذه الحكومة تستمر في تنفيذ تلك الخطة، امتداداً لجهود الحكومات السابقة.

وأما بالنسبة للمناهج والكتب المدرسية وهي جزء من مشتملات الحطة فان اقرارها منوط بفرق وطنية متخصصة من الحبراء الاردنيين وحدهم مذكراً بأن قانون التربية والتعليم النافذ يحدد اسس وفلسفة التربية والتعليم بأنها تعتمد على الاسلام. بكل وضوح ودقه.

كما ان المناهج والكتب المدرسية تقر بشكلها النهائمي من قبل مجلس التربية الذي يشارك فيه مفوة من رجال التربية والتعليم وذوي الخبرة الطويلة من القطاعين العام والخاص.

وفيما يخص الملاحظات التي ابداها عدد من السادة النواب في الشأن الثقافي، فأننا نود أن نؤكد حرص الحكومة على رعاية الابداع والمبدعين وحماية حقوق الادباء والكتاب وتبيئة كل الظروف والاجواء الملائمة لتعزيز حرية الابداع وصيانته من التبعية والاستلاب والانفلاق، والحفاظ على حرية التعبير بسائر مظاهرها باستثناء ما يتعلق منها بمخالفة بالآداب العامة او ما يس أمن وسلامة المجتمع.

وستعمل الحكومة على اصدار التشريعات الكفيلة بذلك. ومن ابرزها نظام تفرغ الادباء والكتاب، والنظر بعين الاهتمام الى توفير الضمان الاجتماعي والصحي لهم ولعائلاتهم وفقا للقوانين والانظمة المرعية.

كما ان الحكومة تواصل اهتمامها بوضع الفنانين الاردنيين حيث عملت على تطوير الحركة الفنية والمسرحية وتعزيزها، وستقوم قريبا باحالة مشروع قانون نقابة الفنانين الاردنيين الى الدورة الحالية لمحلسكم الموقر للنظر في اقراره بالطرق الدستورية.

وحول انشاء جامعة في السلط عرض موضوع انشاء جامعة في السلط على مجلس التعليم العالي الذي قرر تشكيل لجنة من بعض اعضائه لدراسة الموضوع من جميع جوانبه من حيث الحاجة والجدوى والامكانيات كما كلفت اللجنة بدراسة عدد من البدائل منها انشاء جامعة مستقلة في السلط.

وبالنسبة لرفع اسعار الكاز الذي اثاره عدد من السادة النواب فانه لمما يجدر بيانه ان اسعار بعض المشتقات النفطية لا زالت تتمتع بقسط من الدعم، ومن تلك المشتقات الكاز، وقد راعت الحكومة ان تكون نسبة رفع سعره بحيث تساعد في تقليص الفرق بين سعر الكاز بسعر السولار خاصة وان هذا الفرق ادى الى استغلال من قبل بعض مراكز التوزيع وبالتالي زيادة الطلب على مادة الكاز بالنسبة للسولار، ثما ادى الى خلل في توازن انتاج المشتقات النفطية الاخرى حسب برامج المصفاة المستندة الى الطاقة الانتاجية لمعداتها. وتدرس الحكومة امكان مساعدة ذوي الدخل المحدود بما يغطي تلك الزيادة عليهم.

اما في مجال المبيدات واثرها فانه لايسمح بادخال وتداول هذه المبيدات الا بعد تسجيلها رسمياً والموافقة على الاتجار بها.

ولو كان ماقيل صحيحاً فاننا كلنا هنا الذين نتناول خضار ونتاج الاغوار اموات في قبورنا؟ كما ان مؤسسة الاقراض الزراعي تقوم سنوياً بدراسة اوضاع المزارعين المقترضين من المؤسسة وذلك بناء على ما يواجه القطاع الزراعي من صعوبات.

كما قامت مؤسسة الاقراض الزراعي بناء على توجيه الحكومة بمعالجة الاضرار العامة التي نتجت عن الاحوال الجوية التي سادت المملكة خلال عام ١٩٩٧ وكذلك الاضرار التي لحقت باشجار الزيتون خلال نفس العام. حيث اوعز الى المؤسسة بمنح قروض اضرار جزء منها قروض معفاة من الفوائد لصغار المزارعين.

علما بانه ليس من شأن هذه الحكومة تغيير اجراءات تمت في عهد حكومات سابقة اذا كالت هذه الاجراءات تلبي بعدالة متطلبات المرحلة وتخدم مصلحة المزارعين.

CAR LICE STATE

كما ان الحكومة تؤمن بأن التعليم (مهنة) وانها ستعمل على تطوير هذه المهنة بحيث تقف في مصاف المهن الاخرى وتعمل على وضع افرادها في افضل الظروف المعنوية والمادية أسوة بالمهن الاخرى. وأما فيما يتعلق بقانون نقابة المعلمين، فهو قد انجز من قبل الحكومة واودع في مجلس الامة وهو قيد الدراسة والاقرار.

وأما ما ذكر بان هناك مقاعد مخصصة لرؤساء الحكومات والوزراء، في الجامعات الاردنية الرسمية، فهو امر لا صحة له اطلاقاً.

واما التعليم الجامعي في قطاعيه العام والحاص فسنوافي مجلسكم الكريم وفي اقرب فرصة نؤكد استقلالية الجامعات وعدم التدخل في شؤونها ودعمها لتؤدي الخدمة الكبرى بانتاج الصفوة والمبدعين لهذه الامة الكريمة.

وستمارس وزارة الصحة دورها بفعالية في مجال مراقبة اسعار الادوية ومنع ارتفاعها غير المبرر، وتأمين وجودها بشكل دائم، ومنع احتكار استيراد الادوية.

وقد وضعت مشاريع قوانين انظمة لتأمين وجود رقابة مستمرة على الدواء من جهة وعلى المواد الغذائية من جهة اخرى.

كا انه في مجال التأمين الزراعي ودعم الانتاج قامت الحكومة بدراسته بالتعاون مع الجهات المعنية وباشراك القطاع الحاص وسنوافيكم بذلك.

دولة الرئيس حضرات النواب المحترمين

وانني في هذا المقام اؤكد للاخوة النواب الذين تحدثوا عن مطالب مناطقهم او دوائرهم الانتخابية سواء ما يخص منها مناطق وادي الاردن ابتداءً من الاغوار الشمالية ومروراً بالوسط والصافي ووادي عربة او في مناطق البادية والمحافظات والالوية والاقضية والنواحي، او في مناطق العاصمة عمان، فان الحكومة ستولي هذه الطلبات الاهتمام الكامل بدراستها وتنفيذ الممكن منها بعد التشاور معكم ومع المحافظين والوزراء المعنيين علما بأن قسما من هذه الطلبات سيظهر في موازنة المحافظات التي هي جزء من الموازنة العامة لعام ١٩٩٤.

دولة الرئيس اصحاب المعالي والسعادة النواب المحترمين

اننا ننظر الى الايام الاربعة السابقة التي امضيناها، تحت هذه القبة الجليلة، والى ما دار فيها، على انه اغناء للتجربة الديمقراطية، واثراء لتقاليد الحوار الوطني، ومظهر من مظاهر حيوية نظامه السياسي وفعاليته، واضافه الى سجل الاردن المشرف في مجال الديمقراطية والشورى. وحبرة جديدة ستؤدي دون شك الى تطوير وتحسين ادائنا البرلماني، واقصد بذلك (اداؤنا معا كسلطة تنفيذية وسلطة تشريعية معا داخل قبة البرلمان،

ولن يغير من قناعتنا هذه، بعض ما مسنا او مس زملاءنا من ظلم او تجاوز او حتى الهراءات او سوء فهم، فنحن نقدر حرية الراي وحرية التعبير عنه وحق ممثلي الشعب في ابداء ارائهم بالطريقة التي يرونها ضمن الحدود التي رسمها الدستور وضمن التقاليد الديمقراطية الحميدة التي لابيح التعريض الشخصى ولا تقبل التجاوز والطعن في كرامات الاخرين.

ونعتقد ان مثل هذه التجاوزات، وهذا التجني، وهذا الافتراء الذي لم يكن هناك ما يبرره، ولا ما يدعمه، والقسوة في التعبير... ليست الطابع العام لادائنا داخل هذا البرلمان العتيد، والذي سيظل دائما متميزاً بالكلمة العفيفة وبالتعبير الشريف الملتزم باللغة البرلمانية الرقيقة، وبأدب الخطاب في الاسلام مصدر القيم العليا جميعها في مجتمعنا الواحد.

ولاجُل ذَلك، وللحفاظ على المصلحة الوطنية، ولاستمرار المسيرة الديمقراطية، ولضمان استمرار سير قافلة الخير وانتم فيها (خيرة الحيرة).

فأن الحكومة وهي تدرك مدى الامكانات المتاحة لها والمعلومات المتوفرة لديها للرد على كثير من الملاحظات الجارحة والناشزة والظالمة، فهي تعف عن الرد على بعض ما جاء في بعض كلمات السادة النواب المحترمين من تطاول شخصي وخروج على تقاليد الحوار البرلماني، ومخالفة للقيم الخيرة التي اعتادها مجتمعنا الاردني واسرتنا الواحدة التي اعتادت على عفة اللسان وشرف الكلمة وعلى الترفع عن الصغائر، فنحن جميعا من مدرسة القائد الهاشمي الفذ جلالة الحسين فارس الكلمة الشريفة وصاحب الخلق الرفيع المتسامي ابداً عن الصغائر.

نحن كلنا اخوة في اسرة واحدة تظللها ابوة كريمة وقيادة حكيمة وتسودها قيم المحبة والاخاء. واننا نفترض في ان منطلقهم كان النية الحسنة، وان باعثهم كان الحرص على الصالح العام، وعلى الاداء المتميز.

دولة الرئيس حضرات النواب المحترمين

لم اكن اود ان اضمن ردي هذا الفقرات السابقة لولا انني وجدت ان امانة المسؤولية ومقتضيات العدل والانصاف توجب ذلك.

مؤكداً على انني اقدر كل التقدير كل واحد من نوابنا المحترمين واقدر حرصهم على اداء رسالتهم، على الهضل وجه، فهم ممثلو الشعب الدين انتخبهم ليمثلوا وجهه المشرق وحقيقته الناصعة، ولعمري انهم بذلك لجديرون. الكلمة التي وجهها دولة رئيس الوزراء الدكتور عبدالسلام المجالي الى مجلس النواب المحكومة ثقة المجلس

دولة الرئيس حضرات السادة النواب

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

أود أن اتقدم باسمي واعضاء الحكومة على شرف الثقة الذي منحتمونا اياه باسم الشعب الاردني العربي الاشم، واننا نشكر كل الاخوة الذين قدموا كلمات في هذا المجلس والتي تعدكم الحكومة الخذها كل حد متناء لها المام العالم ال

باخذها بكل جد وتضع لها البرامج العملية التي تحيلها الى واقع ملموس. لقد كانت المناقشات والمداولات حامية ومفيدة وطيبة واتت تجسيداً عملياً للديمقراطية الحرة المسؤوله. ولن يكون رد فعلنا تجاه ما طرح من قضايا سوى الموضوعية النابعة من مصلحة الوطن واهدافه السامية في ظل القيادة العربية الهاشمية وسليل دوحتها الحسين بن طلال حفظه الله. واننا لنعدكم ان نكون واياكم في صف واحد، ويد واحدة، لخدمة البلد، ومواجهة تحدياته، والانتصار لقضاياه وحل مشاكله ماوسعنا الجهد، مع الحرص على الحفاظ على هذا الوطن. فلندع الله سبحانه وتعالى ان يحقق الاماني ويرعى المسيرة ويوفقنا واياكم الى مرضاته انه نعم الحولى ونعم النصير.

﴿ وَقُلُ اعْمَلُوا فَسَيْرِى الله عَمَلُكُمْ وَرَسُولُهُ وَالْمُومُنُونَ ﴾.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

دولة الرئيس حضرات النواب المحترمين

انني واعضاء حكومتي ونحن نتقدم بطلب نيل ثقتكم نؤكد بجلسكم الكريم اننا مثل كل من يحمل شرف الحدمة العامة في بلدنا العزيز، لاننظر الى الموقع الذي تؤدى الحدمة فيه، بل اننا نحرص كما تحرصون على ان يكون اي خيار قراراً سياسياً يتخذ، منطلقاً من اعتبارات وطنية تسمو على اي اعتبار ذاتي او شخصي وترتقي الى تقدير صائب حكيم لطبيعة المرحلة التي تجتازها الامة والظروف الموضوعية التي يمر بها وطننا العزيز والتي انتم خير من يقدرها، ليبقى الاردن اردن الحسين الوطن النموذج في ديمقراطيته وشوريته في تكافل ابنائه وتضامنهم وسعيهم الدائب في سيل مجد هذا الوطن ورفعة هذه الامة تحت القيادة الهاشمية المظفرة.

﴿ وَامَا الزَّبِدُ فَيَذُهُبُ جَفَاءً، وَامَا مَا يَنْفُعُ النَّاسُ فَيَمَكُتُ فِي الأَرْضَ ﴿

صدق الله العظيم

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته



الرسالة الملكية السامية المتضمنة تهنئة الحكومة بنيل ثقة مجلس النواب

عزيزنا دولة الاخ الدكتور عبدالسلام المجالي، رئيس مجلس وزرائنا رعاه الله أحبيك تحية عربية هاشمية وابعث اليك بعميق التقدير وصادق المحبة، وأزجي الى مجلس الوزراء اطيب التهائي بنيل ثقة مجلس النواب وبعد،

فقد كنت منذ عرفتك محل ثقتي المطلقة، وأنت ابن الاردن البار الشجاع الشريف الباني المؤهل في كل ما اسند اليك من مسؤوليات ومهام وواجبات، وانني اذ أتمنى لمجلس الوزراء الذي ترأس في هذا الظرف الحاسم الدقيق من حياة الوطن كل التوفيق فيما ننتظره منكم من خدمة مخلصة وعطاء سخي موصول، لأتوجه بالشكر والتقدير لزملائك الذين تركوا الخدمة في الحكومة على ماقدموا من عطاء خير وما نهضوا به من مسؤوليات بأمانة وشرف واقتدار.

وانني اذ أؤكد لك ولزملائك في مجلس الوزراء ثقتي المطلقة بكم واطمئناني الى أنكم أهل لتحمل أمانة المسؤولية في هذا الظرف الدقيق وفي هذه المرحلة التي يمر بها الوطن العزيز، لأرجو أن أؤكد لكم ايضاً ضرورة تعزيز مسيرتنا الديمقراطية وترسيخ جذورها في ثرى هذا الوطن الطهور ذلك أنها خيارنا الذي لارجعة عنه، وهذا يقتضي من الجميع مد جسور الثقة المتبادلة بين السلطة التشريعية والسلطة التنفيذية وارساء قواعد الحوار الرصين الهادف الموضوعي فيما بينهما في كل موضوع يطرح للبحث والمداولة، منطلقين في ذلك من الحرص على المصلحة الوطنية العليا، مطمئنين الى نبل الغايات وسمو الأهداف التي نسعى الى تحقيقها وفاء لما ورثناه من مبادىء ثورة العرب الكبرى ورسالتها والتزاماً بما يمليه علينا واجبنا تجاه وطننا وأمتنا ومستقبل أجيالنا القادمة

وأنني إذ اتمنى لك ولزملائك في الحكومة كل التوفيق والنجاح لأسأل المولى عز وجل أن يعيننا جميعاً على النهوض بأمانة المسؤولية وشرف خدمة وطننا الغالي وأمتنا الماجدة، وأن يسدد على طريق الخير والفلاح خطانا ومسيرتنا المباركة بأذن الله.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

اخسوك الحسين بن طلال

> عمان في ۲۲ جمادى الآخرة سنة ۱۲۱ هجرية. الموافق ۸ كانون الاول سنة ۱۹۹۳ ميلادية.

49

رد دولة رئيس الوزراء الدكتور عبدالسلام المجالي على الرسالة الملكية

حضرة صاحب الجلالة الملك الحسين بن طلال المعظم الديوان الملكى العامر

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته،

فلقد تشرفت يا سيدي باستلام الرسالة الملكية السامية التي هنأتموني فيها وأعضاء الوزارة على ثقة نواب الامة. وتأملت في المعاني العظيمة، والتوجيهات السامية التي وردت في تلكم الرسالة السامية، حتى أتمثلها، وأهتدي بها، في مقبلات الايام التي يشرفني بها جلالتكم بخدمة هذا الوطن الصامد.

اننا ياسيدي صاحب الجلالة تلاميذ ومريدون في مدرسة الحسين الخلقية والانسانية والسياسية. من جدكم العظيم، سيد الحلق محمد النبي العربي الامين، الحلق العظيم، الذي يعفو، ويتسامح، ويغض الطرف عن السيء عزة واقتداراً وقد ورثتم عن جدكم الحسين بن علي طيب الله ثراه معالي التفالي في خدمة أهداف الامة، وتحقيق نهضتها الشاملة، ومن جدكم المغفور له الملك عبدالله بن الحسين الكياسة والحكمة، وبعد النظر. ولكم ياسيدي من التجارب مع الايام وصروفها، وتقلبات الايام وخطوبها، ما يجعلك القائد الكبير، والرائد لبلدكم نحو العزة والمجد والسؤدد.

ولكم يا سيدي عني و زملائي في هيئة الوزارة، أن نكون مخلصين للديمقراطية والشورى، ملتزمين بقواعدها، محافظين على ما أقسمنا عليه بين يديكم. وسوف نتعامل بكل انفتاح وتوازن واحترام وجدية مع مجلس النواب، واعضائه المحترمين، ومع كل فرد منهم، وكل هيئة لهم، وذلك خدمة لهذا البلد المثابر، ودفعاً لمسيرته، بخطى واثقة نحو تحقيق أهدافه في الحرية والكرامة والعيش الكريم. وسوف نبني جسور الثقة مهما تباينت الاراء، ونسعى نحو الانجاز مع مجلس النواب، يداً بيد، وروحاً مع روح، لكي نحسن على التجربة الديمقراطية في بلدنا، ونعزز تقدمها، فهي وروحاً مع روح، لكي نحسن على التجربة الديمقراطية في بلدنا، ونعزز تقدمها، فهي كل قلتم ياسيدي عنها انها خيارنا الذي لا رجعة عنه....

والني اذ أعتز بالثقة المطلقة التي اسبغتموها علي، ساعتبرها امتيازاً سأسعى وزملائي لكي نبقى جديرين به، ومستحقين له، بأقصى ما نستطيع من جهد ومقدرة. أمد الله يا سيدي في عمركم، وأبقاكم ذخراً وسنداً للاردن وللامة العربية والاسلامية.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

خادمكم المطيع

الدكتور عبدالسلام المجالي

عمان في ٢٦ جمادى الآخره ١٤١٤ هجرية الموافق ٩ كانون الاول ١٩٩٣ ميلادية